



Drapeau de la province de Québec adopté par la Loi concernant le drapeau officiel de la province (14 Geo. VI, ch. 3)
Flag of the Province of Quebec adopted by the Act respecting the Official Flag of the Province (14 Geo. VI Ch. 3)

Gazette officielle de Québec

(PUBLIÉE PAR LE GOUVERNEMENT DE LA PROVINCE)

Quebec Official Gazette

(PUBLISHED BY THE PROVINCIAL GOVERNMENT)

PROVINCE DE QUÉBEC

QUÉBEC, SAMEDI 21 décembre 1957

PROVINCE OF QUEBEC

QUEBEC, SATURDAY, December 21st, 1957

AVIS AUX INTÉRESSÉS

Règlements

1° Adresser toute correspondance à: l'Imprimeur de la Reine, Québec.

2° Transmettre l'annonce dans les deux langues officielles. Lorsque celle-ci est transmise dans une seule langue, la traduction en est faite aux frais des intéressés, d'après le tarif officiel.

3° Spécifier le nombre d'insertions.

4° Payer comptant et avant publication le coût des annonces, suivant le tarif ci-dessous. Cependant, exception est faite lorsque ces annonces doivent être publiées plusieurs fois. L'intéressé doit alors acquitter la facture sur réception et avant la deuxième insertion: sinon, cette dernière insertion est suspendue, sans autre avis et sans préjudice des droits de l'Imprimeur de la Reine qui rembourse, chaque fois, s'il y a lieu, toute somme versée en plus.

5° L'abonnement, la vente de documents, etc., sont strictement payables d'avance.

6° Toute remise doit être faite à l'ordre de l'Imprimeur de la Reine, par chèque visé, par mandat de banque ou mandat-poste.

7° La *Gazette officielle de Québec* est publiée le samedi matin de chaque semaine; mais l'ultime

NOTICE TO INTERESTED PARTIES

Rules

1. Address all communications to: The Queen's Printer, Quebec.

2. Transmit advertising copy in the two official languages. When same is transmitted in one language only, the translation will be made at the cost of the interested parties, according to official rates.

3. Specify the number of insertions.

4. Cash payment is exacted for advertising copy before publication, according to the rates hereinbelow set forth. Exception being made when the said advertising copy is to be published several times. The interested party shall then pay upon reception of his account and before the second insertion: otherwise this last insertion will be suspended without further notice and without prejudice as regards the rights of the Queen's Printer, who refunds, in all cases, over payment, if any.

5. Subscriptions, sale of documents, etc., are strictly payable in advance.

6. Remittance must be made to the order of the Queen's Printer, by accepted cheque, by bank or postal money order.

7. The *Quebec Official Gazette* is published every Saturday morning; but the final delay for

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa, Canada.

Authorized by the Canada Post Office, Ottawa as second class mailable matter.

délai pour la réception des avis, documents ou annonces, pour publication, expire à midi, le jeudi à condition que l'un des trois derniers jours de la semaine ne soit pas un jour férié. Dans ce dernier cas, l'ultime délai expire à midi, le mercredi. Les avis, documents ou annonces reçus en retard sont publiés dans une édition subséquente. De plus, l'Imprimeur de la Reine a le droit de retarder la publication de certains documents, à cause de leur longueur ou pour des raisons d'ordre administratif.

8° Toutes demandes d'annulation ou toutes remises d'argent sont soumises aux dispositions de l'article 7.

9° Si une erreur typographique se glisse dans une première insertion, les intéressés sont priés d'en avvertir l'Imprimeur de la Reine avant la seconde insertion, et ce afin d'éviter, de part et d'autre des frais onéreux de reprise.

Tarif des Annonces: Abonnements, etc.

Première insertion: 15 cents la ligne *agate*, pour chaque version, (14 lignes au pouce, soit 266 lignes par page, pour les deux versions).

Insertions subséquentes: 5 cents la ligne *agate* pour chaque version.

La matière tabulaire (listes de noms, de chiffres, etc.) est comptée double.

Traduction: 50 cents des 100 mots.

Exemplaire séparé: 30 cents chacun.

Feuilles volantes: \$1 la douzaine.

Abonnement: \$7 par année.

N. B.— Les chiffres placés au bas des avis ont la signification suivante:

Le premier chiffre réfère à notre numéro d'ordre; le deuxième à celui de l'édition de la *Gazette* pour la première insertion; le troisième à celui du nombre d'insertions, et la lettre "o" signifie que la matière n'est ni de notre composition ni de notre traduction. Les avis publiés une seule fois ne sont suivis que de notre numéro d'ordre.

L'Imprimeur de la Reine,
RÉDEMPTE PARADIS.

Hôtel du Gouvernement. Québec, 27 juin 1940.
41502 — 1-52

receiving notices, documents or advertising copy, for publication, expires at noon on Thursday, provided that none of the three last days of the week be a holiday. In the latter case, the ultimate delay expires at noon on Wednesday. Notices, documents or advertising copy not received on time, will be published in a subsequent edition. Moreover the Queen's Printer is entitled to delay the publication of certain documents, due to their length or for reasons of administration.

8. Any demands for cancellation or any remittances of money are subject to the provisions of article 7.

9. If a typographical error occurs in the first insertion, the interested parties are requested to advise the Queen's Printer before the second insertion, so as to avoid, for both parties, onerous costs of republishing.

[Advertising, Rates, Subscriptions, etc.]

First insertion: 15 cents per *agate* line, for each version, (14 lines to the inch, namely 266 lines per page, for both versions).

Subsequent insertions: 5 cents per *agate* line, for each version.

Tabular matter (list of names, figures, etc.) at double rate.

Translation: 50 cents per 100 words.

Single copies: 30 cents each.

Slips: \$1. per dozen.

Subscriptions: \$7. per year.

N. B.— The figures at the bottom of notices have the following meaning:

The first figure refers to our document number; the second to that of the edition of the *Gazette* for the first insertion; the third the number of insertions, and the letter "o" signifies that the copy was neither our composition nor our translation. Notice published but once are followed only by our document number.

RÉDEMPTE PARADIS,
Queen's Printer.

Government House. Québec, June 27th, 1940.
41502 — 1-52

Lettres patentes

(P.G. 13532-57)

A-1 Customs Homes Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du treize novembre 1957, constituant en corporation: Charles-E. Larose, Gaston Bellemare, tous deux électriciens, de Dorval, et Claude Beaudry, comptable, de Ste Geneviève-de-Pierrefonds, pour les objets suivants:

Faire affaires comme entrepreneurs généraux en construction et agents d'immeubles, sous le nom de "A-1 Customs Homes Inc.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 40 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune et en 360 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 10, rue Station, Strathmore, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le treize novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

Letters Patent

(A.G. 13532-57)

A-1 Customs Homes Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the thirteenth day of November, 1957, incorporating: Charles E. Larose, Gaston Bellemare, both electricians, of Dorval, and Claude Beaudry, accountant, of Ste-Geneviève-de-Pierrefonds, for the following purposes:

To carry on business as general contractors and real estate agents under the name of "A-1 Customs Homes Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 40 common shares of a par value of \$100 each and into 360 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at 10, Station Street, Strathmore, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this thirteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13306-57)

Agra Realty Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du quinze novembre 1957, constituant en corporation: Nicolas Mateesco, avocat, de Montréal, Émile Lacoste, comptable public, et Jacqueline Bélanger, secrétaire, célibataire, tous deux d'Outremont, pour les objets suivants:

Faire affaires comme entrepreneurs généraux en construction, sous le nom de "Agra Realty Ltd.", avec un capital total de \$10,000, divisé en 40 actions communes de \$100 chacune et en 60 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le quinze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13306-57)

Agra Realty Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the fifteenth day of November, 1957, incorporating: Nicolas Mateesco, advocate, of Montreal, Emile Lacoste, public accountant, and Jacqueline Bélanger, secretary, spinster, both of Outremont, for the following purposes:

To carry on as general building contractors, under the name of "Agra Realty Ltd.", with a total capital stock of \$10,000, divided into 40 common shares of \$100 each and into 60 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this fifteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13604-57)

Alexandre Beaulieu Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: Alexandre Beaulieu, entrepreneur-électricien, Jean-Marie Rhéaume, électricien, et Mme Lorraine R. Beaulieu, ménagère, épouse séparée de biens dudit Alexandre Beaulieu, tous trois de Notre-Dame-des-Laurentides, pour les objets suivants:

Faire affaires comme entrepreneurs en électricité, chauffage et réfrigération; exercer l'industrie et le commerce d'appareils et accessoires électriques, sous le nom de "Alexandre Beaulieu Inc.", avec un capital total de \$30,000, divisé en 200 actions communes de \$100 chacune et en 100 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Notre-Dame-des-Laurentides, district judiciaire de Québec.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13604-57)

Alexandre Beaulieu Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: Alexandre Beaulieu, contractor electrician, Jean-Marie Rhéaume, electrician and Mrs. Lorraine R. Beaulieu, housewife, wife separate as to property of the said Alexandre Beaulieu, all three of Notre-Dame-des-Laurentides, for the following purposes:

To carry on business as contractors in electricity, heating and refrigeration; to operate the industry and business dealing in electrical apparatus and accessories, under the name of "Alexandre Beaulieu Inc.", with a total capital stock of \$30,000, divided into 200 common shares of \$100 each and into 100 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Notre-Dame-des-Laurentides, judicial district of Quebec.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13585-57)

Artic Construction Co. Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du huit novembre 1957, constituant en corporation: Roger Parisi, entrepreneur, de Ste-Foy, V.-Jean Charrier, agent-vendeur, de Beauport, et Jacques Perron, avocat, de Québec, pour les objets suivants:

Faire affaires comme entrepreneurs généraux en construction, sous le nom de "Artic Construction Co. Ltd.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 300 actions communes de \$100 chacune et en 100 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 374, rue des Chenaux, Sainte-Foy, district judiciaire de Québec.

Daté du bureau du Procureur général, le huit novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13585-57)

Artic Construction Co. Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighth day of November, 1957, incorporating: Roger Parisi, contractor, of Ste. Foy, V.-Jean Charrier, sales agent, of Beauport, and Jacques Perron, advocate, of Quebec, for the following purposes:

To carry on business as general building contractors, under the name of "Artic Construction Co. Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 300 common shares of \$100 each and 100 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at 374 des Chenaux Street, Sainte-Foy, judicial district of Quebec.

Dated at the office of the Attorney General, this eighth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13333-57)

Atlantic Bag Corporation

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: Jacques Robitaille, industriel, de St-Laurent, J.-Claude Nolin, de Cartierville, Auguste Vincent, Maurice Lagacé, tous deux de St-Lambert, et René Talbot, de Montréal, tous quatre avocats, pour les objets suivants:

Exercer l'industrie et le commerce de sacs et autres produits d'emballage, sous le nom de "Atlantic Bag Corporation", avec un capital divisé en 100 actions communes sans valeur au pair et en 595 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune, et le montant avec lequel la compagnie commencera ses opérations sera de \$6,500.

Le siège social de la compagnie sera 6316, rue Papineau, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13596-57)

Auto Suspension Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du dix-neuf novembre 1957, constituant en corporation: André Sauvé, représentant manufacturier, Marc Crépin, gérant de ventes, tous deux de Québec, et Robert-B. Lafrenière, avocat, de Ste-Foy, pour les objets suivants:

Exercer l'industrie et le commerce d'automobiles; faire affaires comme garagistes et locataires d'automobiles, sous le nom de "Auto Suspension Inc.", avec un capital total de \$15,000, divisé en 3,000 actions de \$5 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Québec, district judiciaire de Québec.

Daté du bureau du Procureur général, le dix-neuf novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13475-57)

Barry Holdings Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du onze novembre 1957, constituant en corporation: Max Sidrey Kaufman, de Westmount, Joseph Roy Hoffman, de Montréal, et Oscar Respitz, de Ville Mont-Royal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Transiger les affaires d'une compagnie de placements et de portefeuille, sous le nom de "Barry Holdings Ltd.", avec un capital total de \$100,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$10 chacune et 960 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le onze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13333-57)

Atlantic Bag Corporation

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: Jacques Robitaille, industrialist, of St-Laurent, J. Claude Nolin, of Cartierville, Auguste Vincent, Maurice Lagacé, both of St-Lambert, and René Talbot, of Montreal, all four advocates, for the following purposes:

To operate an industry and business dealing in bags and other wrapping products under the name of "Atlantic Bag Corporation", with a capital stock divided into 100 common shares of no par value and into 595 preferred shares of \$100 par value each, and the amount with which the company shall start its operations shall be \$6,500.

The head office of the company will be at 6316 Papineau St., Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13596-57)

Auto Suspension Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the nineteenth day of November 1957, incorporating: André Sauvé, manufacturing representative, Marc Crépin, sales manager, both of Quebec, and Robert B. Lafrenière, advocate, of Ste. Foy, for the following purposes:

To carry on the business of and deal in automobiles; carry on business as garage-keepers and deal in the renting of automobiles, under the name of "Auto Suspension Inc.", with a total capital of \$15,000, divided into 3,000 shares of \$5 each.

The head office of the company will be at Quebec, judicial district of Quebec.

Dated at the office of the Attorney General, this nineteenth day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13475-57)

Barry Holdings Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eleventh day of November, 1957, incorporating: Max Sidrey Kaufman, of Westmount, Joseph Roy Hoffman, of Montreal, and Oscar Respitz, of the town of Mount Royal, all three advocates, for the following purposes:

To carry on the business of an investment and holding company, under the name of "Barry Holdings Ltd.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 400 common shares of \$10 each and into 960 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this eleventh day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13598-57)

Cordial Land and Housing Co. Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: John Simkovits, administrateur, Seymour Machlovitch, avocat, Samuel Moskovitch, avocat et conseil en loi de la Reine et Doreen Shere Gordon, secrétaire, fille majeure, tous quatre de Montréal, pour les objets suivants:

Transiger les affaires d'une compagnie d'immeubles, de construction et d'amélioration, sous le nom de "Cordial Land and Housing Co. Ltd.", avec un capital total de \$50,000, divisé en 48 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune et 452 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13598-57)

Cordial Land and Housing Co. Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: John Simkovits, executive, Seymour Machlovitch, advocate, Samuel Moskovitch, advocate and Queen's Counsel, and Doreen Shere Gordon, secretary, spinster, all four of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of a real estate, construction and improvement company, under the name of "Cordial Land and Housing Co. Ltd.", with a total capital stock of \$50,000, divided into 48 common shares of a par value of \$100 each and into 452 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13701-57)

Defrostomatic Co. Limited

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du vingt et un novembre 1957, constituant en corporation: Julien Racine, industriel, Robert Bédard, comptable, tous deux de Granby, et Léonil Phaneuf, commerçant, de St-Hyacinthe, pour les objets suivants:

Exercer l'industrie et le commerce de réfrigérateurs et congélateurs domestiques, commerciaux ou autres, ainsi que d'appareils destinés à la climatisation de l'air, sous le nom de "Defrostomatic Co. Limited", avec un capital total de \$150,000, divisé en 1,500 actions communes de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Granby, district judiciaire de Bedford.

Daté du bureau du Procureur général, le vingt et un novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13701-57)

Defrostomatic Co. Limited

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twenty-first day of November 1957, incorporating: Julien Racine, industrialist, Robert Bédard, accountant, both of Granby, and Léonil Phaneuf, merchant, of St. Hyacinthe, for the following purposes:

To carry on the business of and deal in refrigerators and freezing-machines for domestic, commercial or other purposes as well as air-conditioning apparatus, under the name of "Defrostomatic Co. Limited", with a total capital of \$150,000, divided into 1,500 common shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Granby, judicial district of Bedford.

Dated at the office of the Attorney General, this twenty-first day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13269-57)

Diamond Holdings Incorporated

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du six novembre 1957, constituant en corporation: Leonard Liverman, Julius Briskin et Arthur Yanofsky, tous avocats, de Montréal, pour les objets suivants:

Transiger les affaires d'une compagnie de portefeuille, sous le nom de "Diamond Holdings Incorporated", avec un capital total de \$100,000, divisé en 1,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune, 1,000 actions catégorie "A" d'une valeur au pair de \$1 chacune et 980 actions catégorie "B" d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le six novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13269-57)

Diamond Holdings Incorporated

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the sixth day of November, 1957, incorporating: Leonard Liverman, Julius Briskin and Arthur Yanofsky, all advocates, of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of a holding company, under the name of "Diamond Holdings Incorporated", with a total capital stock of \$100,000, divided into 1,000 common shares of a par value of \$1 each, 1,000 class "A" shares of a par value of \$1 each and into 980 class "B" shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this sixth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13477-57)

Ell-Jay Holdings Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: Max Sidney Kaufman, de Westmount, Joseph Roy Hoffman, de Montréal et Oscar Respitz, de Ville Mont-Royal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Agir comme une compagnie de placements, sous le nom de "Ell-Jay Holdings Ltd.", avec un capital total de \$100,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$10 chacune et 960 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13477-57)

Ell-Jay Holdings Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: Max Sidney Kaufman, of Westmount, Joseph Roy Hoffman, of Montreal, and Oscar Respitz, of the town of Mount Royal, all three advocates, for the following purposes:

To act as an investment company, under the name of "Ell-Jay Holdings Ltd.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 400 common shares of \$10 each and into 960 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13559-57)

Ezra Corporation

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du quatorze novembre 1957, constituant en corporation: Ezra Shahmoon, constructeur, Sam Eklove, Irving Eklove, tous deux agents d'immeubles, tous trois de Montréal et Robert Eklove, vendeur, de la Ville de Côte St-Luc, pour les objets suivants:

Transiger les affaires d'une compagnie d'immeubles, de construction, de portefeuille et de placements, sous le nom de "Ezra Corporation", avec un capital total de \$100,000, divisé en 1,000 actions ordinaires de \$10 chacune et 900 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le quatorze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13559-57)

Ezra Corporation

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the fourteenth day of November, 1957, incorporating: Ezra Shahmoon, builder, Sam Eklove, Irving Eklove, both real estate agents, all three of Montreal, and Robert Eklove, salesman, of the town of Côte St. Luc, for the following purposes:

To carry on the business of a real estate, construction, holding and investment company, under the name of "Ezra Corporation", with a total capital stock of \$100,000, divided into 1,000 common shares of \$10 each and into 900 preferred shares having a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this fourteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13547-57)

Ferronnerie Pointe-Claire Hardware Ltée Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du vingt novembre 1957, constituant en corporation: Jacques Terriault, vendeur, Julien Comeau, gérant, et Marie-Jeanne Cherrier Comeau, ménagère, épouse séparée de biens dudit Julien Comeau, tous trois de Lachine, pour les objets suivants:

Faire affaires comme quincailliers, sous le nom de "Ferronnerie Pointe-Claire Hardware Ltée — Ltd.", avec un capital divisé en 2,000 actions privilégiées d'une valeur nominale de \$25 chacune et en 2,000 actions ordinaires sans valeur au pair, et le montant initial avec lequel la compagnie devra commencer ses opérations sera de \$15,000.

Le siège social de la compagnie sera 319, Chemin Bord-du-Lac, Pointe-Claire, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le vingt novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13547-57)

Ferronnerie Pointe-Claire Hardware Ltée Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twentieth day of November 1957, incorporating: Jacques Terriault, salesman, Julien Comeau, manager, and Marie Jeanne Cherrier Comeau, housewife, wife separate as to property of the said Julien Comeau all three of Lachine, for the following purposes:

To carry on business as hardwaremen, under the name of "Ferronnerie Pointe-Claire Hardware Ltée — Ltd.", with a capital stock divided into 2,000 preferred shares of a nominal value of \$25 each and 2,000 common shares without par value, and the initial amount with which the company shall commence its operations shall be of \$15,000.

The head office of the company will be at 319 Bord-du-Lac road, Pointe-Claire, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this twentieth day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13419-57)

Goyer Investment Corp.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du trente et un octobre 1957, constituant en corporation: Sydney Phillips, avocat, de la ville Côte St-Luc, Harry Stein, pharmacien, et Murray Waxman, agent d'immeubles, tous deux de St-Laurent, pour les objets suivants:

Exercer les affaires d'une compagnie de placements, sous le nom de "Goyer Investment Corp.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 500 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune et 350 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le trente et un octobre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13419-57)

Goyer Investment Corp.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the thirty-first day of October, 1957, incorporating: Sydney Phillips, advocate, of the town of Côte St. Luc, Harry Stein, pharmacist, and Murray Waxman, real estate agent, both of St. Laurent, for the following purposes:

To carry on the business of an investment company, under the name of "Goyer Investment Corp.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 500 common shares of a par value of \$10 each and into 350 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this thirty-first day of October, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13573-57)

Granby Welding Supplies Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du quatorze novembre 1957, constituant en corporation: Rolland Légaré, forgeron, Cécile Monty Légaré, ménagère, épouse contractuellement séparée de biens dudit Rolland Légaré, et dûment autorisée par lui aux fins des présentes, et Gilles D. Dallaire, comptable agréé, tous trois de Granby, pour les objets suivants:

Faire affaires comme maîtres de forge, fondeurs, soudeurs et ouvriers en métaux; exercer l'industrie et le commerce de minerais, métaux, produits chimiques et autres préparations, sous le nom de "Granby Welding Supplies Inc.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$50 chacune et en 35,000 actions privilégiées de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera 120, rue Cowie, Granby, district judiciaire de Bedford.

Daté du bureau du Procureur général, le quatorze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13573-57)

Granby Welding Supplies Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the fourteenth day of November, 1957, incorporating: Rolland Légaré, blacksmith, Cécile Monty Légaré, housewife, wife contractually separate as to property of the said Rolland Légaré, and duly authorized by him for the purposes therein, and Gilles D. Dallaire, chartered accountant, all three of Granby, for the following purposes:

To carry on business as iron masters, founders, welders and metal workers; carry on the business of and deal in ore, metals, chemical products and other preparations, under the name of "Granby Welding Supplies Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 100 common shares of \$50 each and 35,000 preferred shares of \$1 each.

The head office of the company will be at 120 Cowie Street, Granby, judicial district of Bedford.

Dated at the office of the Attorney General, this fourteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13533-57)

Green Investments Limited

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date treize novembre 1957, constituant en corporation: Jacques Lechelle, ingénieur civil, de Belœil, Joseph Bernath, médecin, d'Outremont, et Gilles Vilandrè, architecte, de Westmount, pour les objets suivants:

Faire affaires comme constructeurs et agents d'immeubles, sous le nom de "Green Investments Limited", avec un capital total de \$20,000, divisé en 400 actions de \$50 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le treize novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13533-57)

Green Investments Limited

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the thirteenth day of November, 1957, incorporating: Jacques Lechelle, civil engineer, of Belœil, Joseph Bernath, physician, of Outremont, and Gilles Vilandrè, architect, of Westmount, for the following purposes:

To carry on as constructors and real estate agents under the name of "Green Investments Limited", with a total capital stock of \$20,000, divided into 400 shares of \$50 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this thirteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13599-57)

Harber Investments Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: Bernard Jack Shapiro, Harold Tafler Shapiro, tous deux restaurateurs, et Mary Shapiro, ménagère, épouse séparée de biens dudit Harold Tafler Shapiro, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Transiger les affaires d'une compagnie de placements, sous le nom de "Harber Investments Ltd.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$50 chacune et 7,000 actions privilégiées de \$5 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à 1449 rue St-Alexandre, Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13599-57)

Harber Investments Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: Bernard Jack Shapiro, Harold Tafler Shapiro, both restaurateurs and Mary Shapiro, housewife, wife separate as to property of the said Harold Tafler Shapiro, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of an investment company, under the name of "Harber Investments Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 100 common shares of \$50 each and into 7,000 preferred shares of \$5 each.

The head office of the company will be at 1449 St. Alexander Street, Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13586-57)

J. H. Thibault & Fils Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du onze novembre 1957, constituant en corporation: Jean-Paul Jobin, Louis-André Trudel, tous deux comptables, et Henri Chassé, notaire, tous trois de Ste-Foy, pour les objets suivants:

Exploiter des magasins généraux; faire affaires comme garagistes et entrepreneurs généraux en construction, sous le nom de "J. H. Thibault & Fils Inc.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 200 actions communes de \$100 chacune et en 200 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Price, comté de Matane, district judiciaire de Rimouski.

Daté du bureau du Procureur général, le onze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13586-57)

J. H. Thibault & Fils Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eleventh day of November 1957, incorporating: Jean-Paul Jobin, Louis André Trudel, both accountants, and Henri Chassé, notary, all three of Ste. Foy, for the following purposes:

To operate general stores; carry on business as garage-keepers and general building contractors under the name of "J. H. Thibault & Fils Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 200 common shares of \$100 each and 200 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Price, county of Matane, judicial district of Rimouski.

Dated at the office of the Attorney General, this eleventh day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13389-57)

Kingsway Investment Corp.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du six novembre 1957, constituant en corporation: Hyman Eric Feigelson, avocat, de la ville Côte St-Luc, George Whelan, avocat, John Di Massiro, surintendant, Harold Asher mil, commis en Loi de Toshiko Nakatsuka, dactylo, fille majeure, tous quatre de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer les affaires d'une compagnie de placements, sous le nom de "Kingsway Investment Corp.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 4,000 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$1 chacune et 3,600 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le six novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13389-57)

Kingsway Investment Corp.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the sixth day of November, 1957, incorporating: Hyman Eric Feigelson, advocate, of the town of Côte St. Luc, George Whelan, advocate, John Di Massino, superintendent, Harold Asher mil, law clerk, and Toshiko Nakatsuka, typist, spinster of the full age of majority, all four of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of an investment company, under the name of "Kingsway Investment Corp.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 4,000 common shares of a par value of \$1 each and into 3,600 preferred shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this sixth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13434-57)

Les Laiteries Leclerc Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: Bernard Leclerc, Marcel Leclerc, Marc Leclerc, tous trois industriels, de Granby, Aurélien Noël, comptable agréé, d'Outremont, et Pauline Bélanger, secrétaire, célibataire, de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce du lait et des produits et sous-produits du lait, sous le nom de "Les Laiteries Leclerc Inc.", avec un capital total de \$300,000, divisé en 10,000 actions classe "A" de \$10 chacune 100,000 actions classe "B" de \$1 chacune et en 10,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Granby, district judiciaire de Bedford.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13434-57)

Les Laiteries Leclerc Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: Bernard Leclerc, Marcel Leclerc, Marc Leclerc, all three industrialists, of Granby, Aurélien Noël, chartered accountant, of Outremont, and Pauline Bélanger, secretary, unmarried, from Montreal, for the following purposes:

To deal in milk and the products and by-products thereof, under the name of "Les Laiteries Leclerc Inc.", with a total capital stock of \$300,000, divided into 10,000 Class "A" shares of \$10 each, 100,000 Class "B" shares of \$1 each and 10,000 preferred shares of \$10 each.

The head office of the company will be at Granby, judicial district of Bedford.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13583-57)

Lida Enterprises Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du huit novembre 1957, constituant en corporation: Henry Zipes, gérant, Edward Ordel, marchand, et Seymour Machlovitch, avocat, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer les affaires d'une compagnie d'immeubles, construction et amélioration, sous le nom de "Lida Enterprises Inc.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 52 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune et 348 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le huit novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13583-57)

Lida Enterprises Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighth day of November, 1957, incorporating: Henry Zipes, manager, Edward Ordel, merchant, and Seymour Machlovitch, advocate, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of a real estate, construction and improvement company, under the name of "Lida Enterprises Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 52 common shares of a par value of \$100 each and into 348 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this eighth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13531-57)

Li-Ri-Da-Ja Holdings Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: Max Sidney Kaufman, de Westmount, Joseph Roy Hoffman, de Montréal, et Oscar Respitz, de Ville Mont Royal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Agir comme une compagnie de placements, sous le nom de "Li-Ri-Da-Ja Holdings Ltd.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 400 actions ordinaires de \$10 chacune et 360 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13531-57)

Li-Ri-Da-Ja Holdings Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: Max Sidney Kaufman, of Westmount, Joseph Roy Hoffman, of Montreal, and Oscar Respitz, of the town of Mount Royal, all three advocates, for the following purposes:

To act as an investment company, under the name of "Li-Ri-Da-Ja Holdings Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 400 common shares of \$10 each and into 360 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13499-57)

Lynn Holdings Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du treize novembre 1957, constituant en corporation: Eve Kiraly, ménagère, épouse séparée de biens de Stephen Kiraly et dûment autorisée par ce dernier aux fins des présentes, Gloria Bell, sténographe, fille majeure et Daniel Kingstone, avocat, tous de Montréal, pour les objets suivants:

Transiger les affaires d'une compagnie d'immeubles, d'amélioration et de développement, sous le nom de "Lynn Holdings Ltd.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 300 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune et 100 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le treize novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13499-57)

Lynn Holdings Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the thirteenth day of November, 1957, incorporating: Eve Kiraly, housewife, wife separate as to property of Stephen Kiraly, and duly authorized by him for the purpose of these presents, Gloria Bell, stenographer, spinster, and Daniel Kingstone, advocate, all of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of a real estate, improvement and development company, under the name of "Lynn Holdings Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 300 preferred shares of a par value of \$100 each and into 100 common shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this thirteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13588-57)

Meunerie Gamache Incorporée

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du quatorze novembre 1957, constituant en corporation: Armand Gamache, cultivateur, de la paroisse d'Iberville, Réal Gamache, de St-Jean, et Normand Gamache, de Lacolle, tous deux industriels, pour les objets suivants:

Faire affaires comme meuniers, sous le nom de "Meunerie Gamache Incorporée", avec un capital total de \$150,000, divisé en 1,500 actions de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Saint-Jean, district judiciaire d'Iberville.

Daté du bureau du Procureur général, le quatorze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(A.G. 13588-57)

Meunerie Gamache Incorporée

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the fourteenth day of November, 1957, incorporating: Armand Gamache, farmer, of the parish of Iberville, Réal Gamache, of St. John's, and Normand Gamache, of Lacolle, both industrialists, for the following purposes:

To carry on business as millers, under the name of "Meunerie Gamache Incorporée", with a total capital stock of \$150,000, divided into 1,500 shares of \$100 each.

The head office of the company will be at St. John's, judicial district of Iberville.

Dated at the office of the Attorney General, this fourteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13578-57)

Normat Construction Co. Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du neuf novembre 1957, constituant en corporation: Gregory Charlap, Arthur Shulman, tous deux avocats, et Harry Closner, gérant de crédit, tous trois de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie de terrains, construction et amélioration, sous le nom de "Normat Construction Co. Ltd.", avec un capital total de \$100,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et 900 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le neuf novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13578-57)

Normat Construction Co. Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the ninth day of November, 1957, incorporating: Gregory Charlap, Arthur Shulman, both advocates, and Harry Closner, credit manager, all three of Montreal, for the following purposes:

To carry on the business of a land, construction and improvement company, under the name of "Normat Construction Co. Ltd.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 100 common shares of \$100 each and into 900 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this ninth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13582-57)

Oldfield Realty Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du huit novembre 1957, constituant en corporation: Samuel David Rudenko, avocat et Conseil en Loi de la Reine, Sarah Miller, sténographe, tous deux de Montréal, et Clarence Reuben Gross, avocat, de Westmount, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie d'immeubles, construction et amélioration, sous le nom de "Oldfield Realty Ltd.", avec un capital total de \$5,000, divisé en 5,000 actions de \$1 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le huit novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13582-57)

Oldfield Realty Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eighth day of November, 1957, incorporating: Samuel David Rudenko, advocate and Queen's Counsel, Sarah Miller, stenographer, both of Montreal, and Clarence Reuben Gross, advocate, of Westmount, for the following purposes:

To carry on the business of a real estate, construction and improvement company, under the name of "Oldfield Realty Ltd.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 5,000 shares of \$1 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this eighth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13545-57)

Ontario 5c — \$1.00 Store Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du sept novembre 1957, constituant en corporation: Philip Levine, marchand, de St-Laurent, Jack Greenstein, avocat, de la ville Côte St-Luc, et Netty Mol, fille majeure, de Montréal, pour les objets suivants:

Confectionner et faire le commerce de vêtements pour hommes, dames, et enfants, meubles, bijouterie, marchandises pour le sport, textiles et nouveautés, sous le nom de "Ontario 5c — \$1.00 Store Ltd.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 150 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$100 chacune et 250 actions privilégiées d'une valeur au pair de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le sept novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(A.G. 13545-57)

Ontario 5c — \$1.00 Store Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the seventh day of November, 1957, incorporating: Philip Levine, merchant, of St. Laurent, Jack Greenstein, advocate, of the town of Côte St. Luc, and Netty Mol, spinster of the full age of majority, of Montreal, for the following purposes:

To manufacture and deal in men's, ladies' and children's wearing apparel, furniture, jewelry, sporting goods, textiles and novelties, under the name of "Ontario 5c — \$1.00 Store Ltd.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 150 common shares of a par value of \$100 each and into 250 preferred shares of a par value of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this seventh day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(P.G. 13560-57)

**Rosario Explorations, Ltd.
(No Personal Liability)**

Avis est donné qu'en vertu de la Loi des compagnies minières de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du treize novembre 1957, constituant en corporation: Gordon Matthew Perder, Alfred Melrose West, tous deux avocats et Conseils en Loi de la Reine, David Gregory, étudiant en droit, Thomas Lawrence Hartley, comptable, tous quatre de Montréal, et William Maxwell Ford, avocat, du village de Boucherville, pour les objets suivants:

Faire des recherches et des explorations pour découvrir des mines et minerais et les négocier, sous le nom de "Rosario Explorations, Ltd." (No Personal Liability), avec un capital total de \$50,000, divisé en 50,000 actions d'une valeur au pair de \$1 chacune.

Les actionnaires n'encourront aucune responsabilité au delà du montant du prix qu'ils auront payé ou convenu de payer à la compagnie pour leurs actions.

(A.G. 13560-57)

**Rosario Explorations, Ltd.
(No Personal Liability)**

Notice is hereby given that under the provisions of the Quebec Mining Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the thirteenth day of November, 1957, incorporating: Gordon Matthew Pender, Alfred Melrose West, both advocates and Queen's Counsel, David Gregory law student, Thomas Lawrence Hartley, accountant, all four of Montreal, and William Maxwell Ford, advocate, of the village of Boucherville, for the following purposes:

To prospect and explore for mines and minerals and deal with the same, under the name of "Rosario Explorations, Ltd." (No Personal Liability), with a total capital stock of \$50,000, divided into 50,000 shares of a par value of \$1 each.

The shareholders of the company shall incur no personal responsibility in excess of the amount of the price paid or agreed to be paid to the company for its shares.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le treize novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(P.G. 13530-57)

Sabina Investments Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du treize novembre 1957, constituant en corporation: Max S. Kaufman, avocat, Harriet Beutel, teneuse de livres, fille majeure, tous deux de Westmount, Joseph Roy Hoffman, avocat, H. Laddie Schnaiberg, étudiant, tous deux de Montréal, et Oscar Respitz, avocat, de Ville Mont-Royal, pour les objets suivants:

Exercer le commerce d'une compagnie d'immeubles, construction et développement, sous le nom de "Sabina Investments Inc.", avec un capital total de \$40,000, divisé en 100 actions ordinaires de \$100 chacune et 300 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le treize novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(P.G. 13601-57)

Selmark Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du douze novembre 1957, constituant en corporation: Allan Marcus, David Kirshenblatt, tous deux de Montréal, et Abel Selick, de Ville Mont-Royal, tous trois avocats, pour les objets suivants:

Exercer les affaires d'une compagnie d'immeubles, construction et amélioration, sous le nom de "Selmark Inc.", avec un capital total de \$5,000, divisé en 500 actions ordinaires d'une valeur au pair de \$10 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659 P. FRENETTE.

(P.G. 13546-57)

**Spécialités Alimentaires Kelly Ltée
Kelly's Food Specialties Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes, en date du onze novembre 1957, constituant en corporation: Jules Dupré, avocat et conseil en loi de la Reine, d'Outremont, Raymond Lette, avocat, de la ville de Hampstead, Louis Vaillancourt, avocat, et Jacqueline Landry, secrétaire, célibataire majeure, tous deux de Montréal, pour les objets suivants:

Exercer l'industrie et le commerce de produits et spécialités alimentaires, sous le nom de "Spécialités Alimentaires Kelly Ltée — Kelly's Food Specialties Ltd.", avec un capital total de \$100,000, divisé en 600 actions communes de

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this thirteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13530-57)

Sabina Investments Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the thirteenth day of November, 1957, incorporating: Max S. Kaufman, advocate, Harriet Beutel, bookkeeper, spinster of the full age of majority, both of Westmount, Joseph Roy Hoffman, advocate, H. Laddie Schnaiberg, student, both of Montreal, and Oscar Respitz, advocate, of the town of Mount Royal, for the following purposes:

To carry on the business of a real estate, construction and development company, under the name of "Sabina Investments Inc.", with a total capital stock of \$40,000, divided into 100 common shares of \$100 each and into 300 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this thirteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13601-57)

Selmark Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the twelfth day of November, 1957, incorporating: Allan Marcus, David Kirshenblatt, both of Montreal, and Abel Selick, of the town of Mount Royal, all three lawyers, for the following purposes:

To carry on the business of a real estate, construction and improvement company, under the name of "Selmark Inc.", with a total capital stock of \$5,000, divided into 500 common shares of a par value of \$10 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659-o Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13546-57)

**Spécialités Alimentaires Kelly Ltée
Kelly's Food Specialties Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, bearing date the eleventh day of November, 1957, incorporating: Jules Dupré, advocate and Queen's Counsel, of Outremont, Raymond Lette, advocate, of the town of Hampstead, Louis Vaillancourt, advocate, and Jacqueline Landry, secretary spinster, both of Montreal, for the following purposes:

To carry on an industry and business dealing in food specialties and products, under the name of "Spécialités Alimentaires Kelly Ltée — Kelly's Specialties Ltd.", with a total capital stock of \$100,000, divided into 600 common shares of

\$100 chacune et en 400 actions privilégiées de \$100 chacune.

Le siège social de la compagnie sera à Montréal, district judiciaire de Montréal.

Daté du bureau du Procureur général, le onze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

\$100 each and into 400 preferred shares of \$100 each.

The head office of the company will be at Montreal, judicial district of Montreal.

Dated at the office of the Attorney General, this eleventh day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

Lettres patentes supplémentaires

(P.G. 13401-57)

Ambassador Manufacturing Co.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du neuf novembre 1957, à la compagnie "Ambassador Manufacturing Co.", augmentant son capital de \$40,000 à \$90,000; le capital-actions additionnel étant divisé en 500 actions privilégiées de \$100 chacune.

Daté du bureau du Procureur général, le neuf novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12573-57)

Amherst TV & Furniture Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du dix-neuf novembre 1957, à la compagnie "Murray Television and Furniture Inc.", constituée en corporation en vertu de ladite première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes en date du 30 novembre 1955, changeant son nom en celui de "Amherst TV & Furniture Inc."

Daté du bureau du Procureur général, le dix-neuf novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13504-57)

Armitage South Shore Tire Co. Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du trente et un octobre 1957, à la compagnie "South Shore Tire Co. Ltd.", constituée en corporation en vertu de ladite première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes en date du 27 août 1957, changeant son nom en celui de "Armitage South Shore Tire Co. Ltd."

Daté du bureau du Procureur général, le trente et un octobre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13549-57)

Arrow Sewing Machine Co. Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du six novembre 1957, à la compagnie "Arrow Sewing Machine Co. Ltd.",

Supplementary Letters Patent

(A.G. 13401-57)

Ambassador Manufacturing Co.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the ninth day of November 1957, to the company "Ambassador Manufacturing Co.", increasing its capital stock from the sum of \$40,000 to \$90,000; the additional share capital being dividing into 500 preferred shares of \$100 each.

Dated at the office of the Attorney General, this ninth day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12573-57)

Amherst TV & Furniture Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the nineteenth day of November 1957, to the company "Murray Television and Furniture Inc.", constituted as a corporation under said Part I of the Quebec Companies' Act, by letters patent dated November 30, 1955, changing its name to that of "Amherst TV & Furniture Inc."

Dated at the office of the Attorney General, this nineteenth day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13504-57)

Armitage South Shore Tire Co. Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the thirty-first day of October 1957, to the company "South Shore Tire Co. Ltd.", constituted as a corporation under said Part I of the Quebec Companies' Act, by letters patent dated August 27, 1957, changing its name to that of "Armitage South Shore Tire Co. Ltd."

Dated at the office of the Attorney General, this thirty-first day of October 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13549-57)

Arrow Sewing Machine Co. Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the sixth day of November, 1957, to the company "Arrow Sewing Machine Co. Ltd.",

augmentant son capital de \$40,000 à \$200,000: le capital-actions additionnel étant divisé en 1,600 actions privilégiées de \$100.

Daté du bureau du Procureur général, le six novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12833-57)

Astor Sweets Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du cinq novembre 1957, à la compagnie "Astor Sweets Inc.", augmentant son capital de \$20,000 à \$40,000: le capital-actions additionnel étant divisé en 4,000 actions privilégiées de \$5.

Daté du bureau du Procureur général, le cinq novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13483-57)

**Autobus Fournier, Ltée
Fournier Bus Ltd.**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du trente et un octobre 1957, à la compagnie "Autobus Fournier, Ltée — Fournier Bus Ltd.", 1° réduisant son capital, le capital-actions annulé étant divisé en 300 actions sans valeur au pair; 2° changeant les 200 actions sans valeur au pair restantes en 200 actions de \$100 chacune; 3° subdivisant ces 200 actions de \$100 chacune en 20,000 actions de \$1 chacune; 4° augmentant son capital de \$20,000 à \$100,000: le capital-actions additionnel étant divisé en 8,000 actions privilégiées de \$10 chacune; 5° étendant ses pouvoirs et modifiant les dispositions de ses lettres patentes antérieures.

Daté du bureau du Procureur général, le trente et un octobre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13452-57)

**Campbell Chibougamau Mines Ltd.
(No Personal Liability)**

Avis est donné qu'en vertu des dispositions de la Loi des compagnies minières de Québec et de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du quatorze novembre 1957, à la compagnie "Campbell Chibougamau Mines Ltd." (No Personal Liability), augmentant son capital de \$3,350,000 à \$5,000,000: le capital-actions additionnel étant divisé en 1,650,000 actions de \$1 chacune.

Daté du bureau du Procureur général, le quatorze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12602-57)

**Canadian Stockholders Investment
Corporation**

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la

increasing its capital from the sum of \$40,000, to \$200,000: the additional share capital being divided into 1,600 preferred shares of \$100 each.

Dated at the office of the Attorney General, this November, sixth 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12833-57)

Astor Sweets Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated November fifth, 1957, to the company "Astor Sweets Inc.", increasing its capital stock from \$20,000 to \$40,000: the additional capital stock being divided into 4,000 preferred shares of \$5.

Dated at the office of the Attorney General, this fifth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13483-57)

**Autobus Fournier, Ltée
Fournier Bus Ltd.**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated October thirty-first, 1957, to the company "Autobus Fournier, Ltée — Fournier Bus Ltd.", 1. reducing its capital stock, the cancelled capital stock being divided into 300 shares of no par value; 2. changing the 200 remaining shares of no par value into 200 shares of \$100 each; 3. subdividing these 200 shares of \$100 each into 20,000 shares of \$1 each; 4. increasing its capital stock from \$20,000 to \$100,000: the additional capital stock being divided into 8,000 preferred shares of \$10 each; 5. extending its powers and modifying the provisions of its previous letters patent.

Dated at the office of the Attorney General, this thirty-first day of October, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13452-57)

**Campbell Chibougamau Mines Ltd.
(No Personal Liability)**

Notice is hereby given that under the provisions of the Quebec Mining Companies' Act and Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the fourteenth day of November 1957, to the company "Campbell Chibougamau Mines Ltd." (No Personal Liability), increasing its capital stock from the sum of \$3,350,000 to \$5,000,000: the additional share capital being divided into 1,650,000 shares of \$1 each.

Dated at the office of the Attorney General, this fourteenth day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12602-57)

**Canadian Stockholders Investment
Corporation**

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor

province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du six novembre 1957, à la compagnie "Canadian Stockholders Investment Corporation", réduisant son capital, le capital-actions annulé étant divisé en 6,880 actions privilégiées de \$100 et en 14,496 actions sans valeur au pair.

Daté du bureau du Procureur général, le six novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13451-57)

Centre Audio-Visuel Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du trente et un octobre 1957, à la compagnie "Centre Audio-Visuel Inc.", étendant ses pouvoirs et modifiant les dispositions de ses lettres patentes de constitution en corporation.

Daté du bureau du Procureur général, le trente et un octobre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13007-57)

Doxa Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du neuf novembre 1957, à la compagnie "Anglo-French Drug (1950) Inc.", constituée en corporation en vertu de ladite première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes en date du 27 octobre 1950, changeant son nom en celui de "Doxa Inc."

Daté du bureau du Procureur général, le neuf novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13485-57)

**Fano Mining & Exploration Inc.
(No Personal Liability)**

Avis est donné qu'en vertu des dispositions de la Loi des compagnies minières de Québec et de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du quatre novembre 1957, à la compagnie "Fano Mining & Exploration Inc." (No Personal Liability), 1° augmentant son capital de \$5,000,000 à \$7,000,000; le capital-actions additionnel étant divisé en 2,000,000 actions de \$1 chacune; 2° réduisant le nombre de ses directeurs de neuf à six.

Daté du bureau du Procureur général, le quatre novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13537-57)

Fréga Inc.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du cinq novembre 1957, à la compagnie "Laboratoire Fréga Inc.", constituée

vernor of the Province of Quebec, dated the sixth day of November 1957, to the company "Canadian Stockholders Investment Corporation", decreasing its capital, the cancelled share capital being divided into 6,880 preferred shares of \$100 and 14,496 shares without par value.

Dated at the office of the Attorney General, this sixth day of November 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13451-57)

Centre Audio-Visuel Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated October thirty-first, 1957, to the company "Centre Audio-Visuel Inc." extending its powers and modifying the provisions of its letters patent into a corporation.

Dated at the office of the Attorney General, this thirty-first day of October, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13007-57)

Doxa Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated November ninth, 1957, to the company "Anglo-French Drug (1950) Inc.", incorporate under the said Part I of the Quebec Companies' Act, by letters patent dated October 27, 1950, changing its name into that of "Doxa Inc."

Dated at the office of the Attorney General, this ninth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13485-57)

**Fano Mining & Exploration Inc.
(No Personal Liability)**

Notice is hereby given that under the provisions of the Quebec Mining Companies' Act and Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the fourth day of November, 1957, to the company "Fano Mining & Exploration Inc." (No Personal Liability), 1. increasing its capital from the sum of \$5,000,000 to \$7,000,000; the additional share capital being divided into 2,000,000 shares of \$1 each; 2. decreasing the number of its directors from nine to six.

Dated at the office of the Attorney General, this fourth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13537-57)

Fréga Inc.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated November fifth, 1957, to the company "Laboratoire Fréga Inc.", incorporated under Part I of

en corporation en vertu de ladite première partie de la Loi des compagnies de Québec, sous le nom originaire de "Les Produits Fréga Inc.", par lettres patentes du 7 mars 1947, et par lettres patentes supplémentaires, en date du 8 janvier 1955, changeant le dit nom originaire en celui de "Laboratoire Fréga Inc.", changeant de nouveau son nom en celui de "Fréga Inc."

Daté du bureau du Procureur général, le cinq novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12669-57)

Montreal Fuels Limited

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du douze novembre 1957, à la compagnie "West-End Farm Service Ltd.", constituée en corporation en vertu de ladite première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes en date du 5 avril 1952, changeant son nom en celui de "Montreal Fuels Limited".

Daté du bureau du Procureur général, le douze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 11750-57)

Pavage Richelieu Ltée Richelieu Paving Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du cinq novembre 1957, à la compagnie "Pavage Richelieu Ltée — Richelieu Paving Ltd.", réduisant son capital de \$100,000 à \$30,000; le capital-actions annulé étant divisé en 700 actions privilégiées de \$100.

Daté du bureau du Procureur général, le cinq novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12445-57)

Pre Mart (Canada) Ltd.

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du cinq novembre 1957, à la compagnie "Premium Mart (Canada) Ltd.", constituée en corporation en vertu de ladite première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes du 15 juin 1955, changeant son nom en celui de "Pre Mart (Canada) Ltd".

Daté du bureau du Procureur général, le cinq novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12862-57)

Richelieu Assurances Limitée

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du quatorze novembre 1957, à la compagnie "Valence et Roger Assurances

the Quebec Companies' Act, under the original name of "Les Produits Fréga Inc.", by letters patent of March 7, 1947, and by supplementary letters patent, dated January 8, 1955, changing the said original name into that of "Laboratoire Fréga Inc.", again changing its name into that of "Fréga Inc."

Dated at the office of the Attorney General, this fifth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12669-57)

Montreal Fuels Limited

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated November twelfth, 1957, to the company "West-End Farm Service Ltd.", incorporated under Part I of the Quebec Companies' Act, by letters patent dated April 5, 1952, changing its name into that of "Montreal Fuels Limited".

Dated at the office of the Attorney General, this twelfth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 11750-57)

Pavage Richelieu Ltée Richelieu Paving Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated November fifth, 1957, to the company "Pavage Richelieu Ltée — Richelieu Paving Ltd.", reducing its capital stock from \$100,000 to \$30,000; the cancelled capital stock being divided into 700 preferred shares of \$100.

Dated at the office of the Attorney General, this fifth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12445-57)

Pre Mart (Canada) Ltd.

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the fifth day of November 1957, to the company "Premium Mart (Canada) Ltd.", constituted as a corporation under said Part I of the Quebec Companies' Act, by letters patent dated June 15, 1955, changing its name to that of "Pre Mart (Canada) Ltd".

Dated at the office of the Attorney General, this fifth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12862-57)

Richelieu Assurances Limitée

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated the fourteenth day of November 1957, to the company "Valence et Roger Assurances Limitée",

Limitée", constituée en corporation en vertu de ladite première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes en date du 28 septembre 1956, changeant son nom en celui de "Richelieu Assurances Limitée".

Daté du bureau du Procureur général, le quatorze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13561-57)

The Commercial Acceptance Corporation Limited
La Corporation du Crédit Commercial Limitée

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, il a été accordé par le Lieutenant-gouverneur de la province de Québec des lettres patentes supplémentaires, en date du quatorze novembre 1957, à la compagnie "The Commercial Acceptance Corporation Limited — La Corporation du Crédit Commercial Limitée", 1° réduisant son capital de \$500,000.00 à \$304,000; le capital-actions annulé étant divisé en 1,960 actions privilégiées de \$100 chacune; 2° subdivisant ses 2,500 actions ordinaires de \$100 chacune en 62,500 actions ordinaires de \$4 chacune; 3° subdivisant et convertissant ses 540 actions privilégiées de \$100 restantes en 13,500 actions ordinaires de \$4 chacune; 4° augmentant son capital de \$304,000 à \$800,000; le capital-actions additionnel étant divisé en 74,000 actions ordinaires de \$4 chacune et en 20,000 actions privilégiées de \$10 chacune.

Daté du bureau du Procureur général, le quatorze novembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

constituted as a corporation under Part I of the Quebec Companies' Act, by letters patent dated September 28, 1956, changing its name to that of Richelieu Assurances Limitée".

Dated at the office of the Attorney General, this fourteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13561-57)

The Commercial Acceptance Corporation Limited
La Corporation du Crédit Commercial Limitée

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, supplementary letters patent have been issued by the Lieutenant-Governor of the Province of Quebec, dated November fourteenth, 1957, to the company "The Commercial Acceptance Corporation Limited — La Corporation du Crédit Commercial Limitée", 1. reducing its capital stock from \$500,000 to \$304,000; the cancelled capital stock being divided into 1,960 preferred shares of \$100 each; 2. subdividing its 2,500 common shares of \$100 each into 62,500 common shares of \$4 each; 3. subdividing and converting its remaining 540 preferred shares of \$100 into 13,500 common shares of \$4 each; 4. increasing its capital stock of \$304,000 to \$800,000; the additional capital stock being divided into 74,000 common shares of \$4 each and into 20,000 preferred shares of \$10 each.

Dated at the office of the Attorney General, this fourteenth day of November, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

Demandes à la Législature

Avis public est par les présentes donné que les commissaires d'écoles pour la municipalité de l'Assomption, dans le comté de Beauce, demanderont à la Législature de la province de Québec, à sa présente session, l'adoption d'une loi aux fins d'adopter une taxe de vente dite taxe d'éducation, ne dépassant pas un pour cent.

Ville St-Georges, Beauce, le 30 novembre 1957.

Le Procureur des pétitionnaires,
46591-49-4-o RODOLPHE LAFLAMME.

Avis est par les présentes donné que "La Société Provinciale d'Assurance Mutuelle — The Provincial Mutual Insurance Society" s'adressera à la Législature de la Province de Québec à sa présente session pour obtenir l'adoption d'une loi remplaçant la loi Georges VI, chapitre 125, changeant le nom de la compagnie à Société Provinciale d'Assurance Générale, autorisant un capital actions de un million de dollars (\$1,000,000.00) pour la compagnie définissant les pouvoirs de la compagnie, permettant à la compagnie d'émettre des contrats d'assurance participant ou non-participant, au comptant ou moyennant billets de dépôts, et pour autres fins.

Montréal, le 3 décembre 1957.

La Société Provinciale d'Assurance Mutuelle —
The Provincial Mutual Insurance Society,

Par le Président,
D. M. CHARBONNEAU.

Par le Secrétaire,
J. J. MILORD.

46606-49-4-o

Applications to Legislature

Public notice is hereby given that "Les Commissaires d'écoles pour la municipalité de l'Assomption, dans le comté de Beauce", will apply to the Legislature of the Province of Quebec, at its present session, for the passing of an act authorizing them to impose a sale's tax not exceeding one per cent.

Ville St-Georges, Beauce, November 30th, 1957.

RODOLPHE LAFLAMME,
46591-49-4-o Attorney for the petitioners.

Public notice is hereby given that "La Société Provinciale d'Assurance Mutuelle — The Provincial Mutual Insurance Society" will apply to the Legislature of the Province of Quebec at its present Session for the passing of an Act replacing the Act 13 Georges VI, Chapter 125, changing the name of the company to "Provincial General Insurance Society" authorizing a capital stock of one million dollars (\$1,000,000.00) for the company, defining the powers of the company, authorizing the company to issue insurance contracts, participating or non-participating for cash or for deposit notes, and for other purposes.

Montreal, December 3rd, 1957.

La Société Provinciale d'Assurance Mutuelle —
The Provincial Mutual Insurance Society,

Per D. M. CHARBONNEAU,
President.

Per J. J. MILORD,
Secretary.

46606-49-4-o

Avis public est présentement donné que la ville Montréal-Nord, dans la circonscription électorale de Laval, pétitionnera les Corps législatifs de la province de Québec à leur présente session, en adoption d'une loi la dégageant de l'application des articles la soumettant à l'autorité de la Commission métropolitaine de Montréal dans les lois organiques de celle-ci; interprétant l'art. 72 du règlement N° 291; exigeant que les locataires aient acquitté leurs taxes pour leur cens électoral; reportant en novembre l'élection générale; et ajoutant certains officiers à ceux prévus à la Loi de la destitution de certains officiers municipaux; avec les autres fins accessoires ou relatives.

Montréal, 22 novembre 1957.

L'Avocat de la pétitionnaire,

LOUIS-JOSEPH DE LA DURANTAYE.

46519-48-4-o

Public notice is hereby given that the town of Montreal-North, in the electoral division of Laval, will petition the Legislature of the Province of Quebec at their present session for the passing of an Act relieving it of the clauses submitting it to the authority of the Montreal Metropolitan Commission in the latter's organic statutes; requiring that lessees and occupants have paid their taxes as a condition to the inscription on voters' lists; postponing to November the general election; and adding certain officers to those mentioned in the Municipal Officers Dismissal Act; and all other accessory or relative subjects.

Montreal, November 22nd, 1957.

LOUIS-JOSEPH DE LA DURANTAYE,

Attorney for petitioner.

46519-48-4-o

Avis est par la présente donné que "Larissa Development Corporation" fera une demande à la Législature de la province de Québec, à sa présente session, aux fins de faire adopter une loi pour établir clairement le titre à la propriété ci-après décrite:

Un certain terrain également situé dans la cité de Montréal et connu et désigné comme étant le lot N° trois cent vingt-cinq (N° 325) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Sault-au-Récollet, ledit lot étant borné au nord-ouest par partie du lot numéro trois cent vingt-trois (N° 323) du même cadastre, ou subdivision desdits lots, au nord-est par le lot N° trois cent vingt-quatre (N° 324) du même cadastre, étant le parc Marcelin Wilson, au sud-est par les terrains de la paroisse de Saint-Laurent, étant les lots numéros deux cent soixante-deux, (N° 262) deux cent soixante-un (N° 261) et deux cent soixante (N° 260) du cadastre de ladite paroisse de Saint-Laurent, et au sud-ouest par le lot numéro trois cent vingt-six dudit cadastre de la paroisse du Sault-au-Récollet ou subdivisions desdits lots; Les parties dudit lot N° 325 expropriées par la cité de Montréal pour l'ouverture de la rue Pasteur, de l'avenue Étienne Parent, de la rue Laure Conan, de la rue Benjamin Sulte, de la rue Victor Doré, de la rue Mesplet, de la rue Charles Gill, de la rue Capitaine Bernier, de la rue Nicolas Perrot, de l'avenue Élie Blanchard, de la rue Dudemaine, doivent être enlevées.

Montréal, le 20ième jour de novembre 1957.

Les Procureurs de la requérante,

46521-48-4-o

TORMEY & GUÉRIN.

Notice is hereby given that "Larissa Development Corporation" will apply to the Legislature of the Province of Quebec, at its present session for the passing of an Act to clarify its title to an immoveable property known as:

That certain piece of land also situated in the city of Montreal and known and described as lot number three hundred and twenty-five (No. 325) of the official plan and book of reference of the parish of Sault-au-Récollet, being the whole of the said lot, bounded to the north-west by part of lot number three hundred and twenty-three (No. 323) of the same cadastre or the subdivided lots thereof, to the north-east by lot No. three hundred and twenty-four (No. 324) of the same cadastre being Marcelin Wilson Park, to the south east by the lands of the parish of Saint-Laurent, being lots numbers two hundred and sixty-two (No. 262) two hundred and sixty-one (No. 261) and two hundred and sixty (No. 260) of the cadastre of the said parish of Saint-Laurent, and to the south-west by lot No. three hundred and twenty-six (No. 326) of the said cadastre of the parish of Sault-au-Récollet or the subdivided lots thereof; to be deducted however from the said lot 325 the portions thereof expropriated by the city of Montreal for the opening of Pasteur Street, Etienne Parent Avenue, Laure Conan Street, Benjamin Sulte Street, Victor Dore Street, Mesplet Street, Charles Gill Street, Capitaine Bernier Street, Nicolas Perrot Street, Elie Blanchard Avenue, Dudemaine Street;

Montreal, this twentieth day of November 1957.

TORMEY & GUÉRIN,

Attorneys for the Petitioner.

46521-48-4-o

Avis public est, par les présentes, donné que Messieurs Robert Brettschneider, manufacturier, Phil Fainer, manufacturier, Ben Rockman, transporteur, Sam Eisman, marchand, David Phillips, opérateur, Louis Eisman, marchand, Moses Lewis, manufacturier, Larry Silverman, comptable, Moses Labensohn, contremaitre, Louis Bistrisky, manufacturier, Ben Feldman, épicier, Hyman Fleisher, boucher, Samuel Labensohn, secrétaire, Joseph A. Mendelsohn, avocat, Abe Zinman, fourreur, Solomon Gitlitz, marchand, Lazarus Robin, marchand, Solomon Kaufman, marchand, tous des cité et district de Montréal, demanderont à la Législature de la province de Québec, à sa présente session, la passation d'une Loi les constituant en corporation et tels autres qui peuvent devenir subsé-

Public notice is hereby given that Messrs. Robert Brettschneider, manufacturer, Phil Fainer, manufacturer, Ben Rockman, transporter, Sam Eisman, merchant, David Phillips, operator, Louis Eisman, merchant, Moses Lewis, manufacturer, Larry Silverman, accountant, Moses Labensohn, foreman, Louis Bistrisky, manufacturer, Ben Feldman, grocer, Hyman Fleisher, butcher, Samuel Labensohn, secretary, Joseph A. Mendelsohn, lawyer, Abe Zinman, furrier, Solomon Gitlitz, merchant, Lazarus Robin, merchant, Solomon Kaufman, merchant, all of the city and district of Montreal, will apply to the Legislature of the Province of Quebec at its present session for the passing of an act incorporating them and such others as may hereafter become members into a religious con-

quemment membres d'une congrégation religieuse connue sous le nom de "Congregation Shomrim Laboker — Beth Yehudah", avec le droit et le pouvoir d'acquérir et détenir des propriétés immobilières qui peuvent être requises pour une synagogue ou lieu du culte, pour une résidence servant au rabbin ou ministre officiant, pour un cimetière ou terrain d'inhumation; vendre, louer, échanger, hypothéquer ou aliéner ses propriétés ou toutes parties d'icelles et acquérir d'autres propriétés immobilières en lieu d'icelles; rédiger, faire, accepter et endosser à ses propres fins des lettres de change, billets provisoires et autres instruments négociables sous la signature de ses officiers ou autres qui peuvent être déterminés par son bureau de direction; conserver des registres d'actes de statut civil, nommer de temps en temps un ou des rabbins ou un ou des ministres officiants, et le ou les remplacer et en nommer un ou des autres à sa ou leurs places, ledit ou lesdits rabbins et/ou le ministre ou les ministres officiants de la congrégation détiendront l'autorité et le pouvoir de garder des registres concernant les actes de statut civil et les exercer relativement à iceux, tous autres pouvoirs civils propres aux ministres de congrégations religieuses; tel rabbin ou rabbins et/ou ministre ou ministres officiants ne seront pas tenus d'obtenir un permis du Gouverneur ou personne administrant le Gouvernement tel que décrété dans la Loi de l'ancienne province du Bas Canada, 9-10, George IV, chapitre 75, et aura néanmoins tous les pouvoirs conférés par ladite Loi relativement aux ministres ainsi licenciés; et assumer l'actif et les obligations des corporations "Congregation Shemrim Laboker", "Congregation New Beth Yehudah" et "Congregation Tifereth Joseph of Amherst Park", toutes déjà dûment constituées en corporation par Loi privée, le tout avec le consentement desdites corporations.

Montréal, 19 novembre 1957.

Le Procureur des pétitionnaires,

46520-48-4 ISIDORE POPLIGER, C.R.

gregation under the name of "Congregation Shomrim Laboker — Beth Yehudah" with the right and power to acquire and hold immoveable property which may be required for a synagogue or place of worship, for a residence for a rabbi or officiating minister, for a cemetery or burial ground; to sell, lease, exchange, hypothecate or alienate its property or any part thereof, and acquire other immoveable property in lieu thereof; to draw, make, accept and endorse for its own purpose, bills of exchange, promissory notes and others negotiable instruments under the signature of its officers or others as may be determined by its Board of Directors; to keep registers for acts of civil status, to appoint from time to time, a rabbi or rabbis or officiating minister or ministers, and to remove him or them and appoint another or others in his or their places, the said rabbi or rabbis and/or officiating minister or ministers of the Congregation to have authority and power to keep registers for acts of civil status and to exercise in relation thereto, all other civil powers pertaining to ministers of religious congregations; such rabbi or rabbis and/or officiating minister or ministers shall not need to obtain a license from the Governor or person administering the Government as enacted in the Act of the late Province of Lower Canada, 9-10, George IV, chapter 75, and shall nevertheless have all the powers conferred by the said Act on ministers so licensed; and to take over the assets and liabilities of the corporation of the "Congregation Shemrim Laboker", "Congregation New Beth Yehudah" and "Congregation Tifereth Joseph of Amherst Park", all already duly incorporated by private act, the whole with consent of the said corporations.

Montreal, November 19th, 1957.

ISIDORE POPLIGER, Q.C.,

46520-48-4-o Attorney for petitioners.

Avis est par les présentes, donné, que Les commissaires d'écoles pour la municipalité de la ville de Hauterive, dans le comté de Saguenay, s'adressera à la législature de Québec, à sa présente session, pour demander l'adoption d'une Loi aux fins suivantes:

1° Fixer pour une période de cinq (5) ans, du 1er juillet 1957 au 30 juin 1962, l'évaluation pour fins scolaires des biens imposables de "Manicouagan Power Company", situés dans son territoire, à la somme de trois millions cinq cent mille dollars (\$3,500,000.00);

2° Fixer pour une période de cinq (5) ans, du 1er juillet 1957 au 30 juin 1962, l'évaluation pour fins scolaires des biens imposables de "Quebec North Shore Paper Company", situés dans son territoire, à la somme de neuf cent soixante-quinze mille dollars (\$975,000.00);

3° Et pour tout autre fin.

Baie Comeau, le 21 novembre 1957.

Les Procureurs de la pétitionnaire,

ROULEAU, PARADIS & ROULEAU.
46525-48-4-o

Notice is hereby given that The school commissioners for the municipality of the town of Hauterive in the county of Saguenay, will apply to the Legislature of Quebec at its present session, to request the adoption of an Act for the following purposes:

1. To fix for a period of five (5) years, from July 1st, 1957 to June 30, 1962, the valuation of immoveable property of the "Manicouagan Power Company", for school purposes, situated in its territory, to the amount of three million five hundred thousand dollars (\$3,500,000.00);

2. To fix for a period of five (5) years, from July 1st, 1957, to June 30, 1962, the valuation for school purposes, the valuation of immoveable property of the "Quebec North Shore Paper Company", situated within its territory, to the amount of nine hundred and seventy-five thousand dollars (\$975,000.00);

3. And for all other purpose.

Baie Comeau, November 21, 1957.

ROULEAU, PARADIS & ROULEAU,
46525-48-4 Attorneys for the petitioner.

Avis public est par les présentes donné que la "Pointe du Moulin Inc.", corps politique et incorporé, ayant sa principale place d'affaires dans le district de Montréal, s'adressera à la Législature de la province de Québec, à sa présente session, pour l'adoption de Loi sur les matières suivantes:

Public notice is hereby given that "Windmill Point Inc." a corporation duly incorporated, having its Head-Office in the district of Montreal, will apply to the Legislature of the Province of Quebec, at its present session, for the adoption of an act on the following matters:

Ériger en municipalité de ville sous le nom de "Ville de Pointe du Moulin", ce territoire décrit comme étant les lots 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 18, 19, 22, 23, 24, 25 et partie du lot 15, borné au nord par le lot subdivisé 10 dudit lot originaire, partie du lot 17, borné au nord par le lot subdivisé 10 dudit lot originaire, partie du lot 20, borné au nord par le lot subdivisé 104 dudit lot originaire, et aussi partie du lot 21, borné au nord par les lots 21-12-1, 21-12-2, 21-11-2, vers le sud-ouest par les lignes centrales du chemin public, comprenant aussi les rues, ruelles, chemins publics et autres places publiques existant sur ledit territoire. Tous ces lots, faisant partie du cadastre officiel de la paroisse Sainte-Jeanne de l'Île Perrôt, sont détachés de la municipalité de la paroisse Notre-Dame de l'Île Perrôt, dans le comté de Vaudreuil, déterminer le nombre des membres du conseil municipal; nommer les personnes qui agiront comme maire et échevins pour une période déterminée; déterminer l'éligibilité et la nomination ou le remplacement des membres du conseil pour jusqu'à l'élection générale de février 1962; avoir le droit d'accorder des franchises pour les services publics, de gré à gré; régler les taxis et les endroits de stationnement; régler les subdivisions et les plans de subdivisions; régler la coupe de la glace dans les eaux limitrophes; régler l'usage des plages et des embarcations; régler la répartition du coût des rues et des places publiques; régler les restaurants ambulants, et pour autres fins.

Montréal, le 22 novembre 1957.

Les Procureurs de
"Pointe du Moulin Inc."

46526-48-4-o LACROIX, VIAU & POUPART.

Avis public est par les présentes, donné que la Commission scolaire de la cité de Beauharnois, s'adressera à la Législature de la province de Québec, à la présente session, pour l'adoption d'une loi aux fins suivantes:

- 1° Autoriser les commissaires en tout temps, durant l'année scolaire, à changer de fonction pédagogique, de classe ou d'écoles, un instituteur ou une institutrice, pourvu que son traitement ne soit pas réduit;
- 2° Accorder des frais de représentation au président et aux commissaires;
- 3° Augmenter le taux d'intérêt à six pour cent sur les arrérages de taxes;
- 4° Annexer une partie du territoire de la Commission scolaire de Saint-Clément;
- 5° Et pour toutes autres fins.

Beauharnois, ce 26 novembre 1957.

Le Procureur de la pétitionnaire,
FRANÇOIS DORVAL.

46538-48-4-o

Avis public, est par les présentes, donné que la Corporation municipale de St-Émilien, Desbiens, comté Lac St-Jean, s'adressera à la Législature de Québec, à sa présente session, pour l'adoption d'une loi, en vue d'annexer à son territoire actuel, une partie de la municipalité de Chambord, pour fin municipale scolaire et d'enregistrement, ou pour toutes autres fins.

Le Procureur et agent autorisé,
GASTON HARVEY.

46539-48-4-o

To erect into a town, under the name of "Town of Windmill Point" the territory being lots nos. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 18, 19, 22, 23, 24, 25 and part of lot 15, limited to the north by subdivided lot 10 of the said original lot, part of lot 17, limited to the north by subdivided lot 10 of the said original lot, part of lot 20, limited to the north by the subdivided lot 104 of the said original lot, and also part of lot 21, limited to the north by the lots 21-12-1, 21-12-2, 21-11-2, at the south-west by the central lines of the public road, including also the streets, lanes, public roads and public places now existing on said territory. All these lots being part of the official cadastre of the parish of Sainte-Jeanne de l'Île Perrôt, are detached of the municipality of the parish of Notre-Dame de l'Île Perrôt, in the county of Vaudreuil, to fix the number of the members of the municipal council, to appoint the persons who shall act as mayor and aldermen for a determined period; to determine the qualifications required for nomination or the replacement of the members of the Council up to the general election in the month of February, 1962; to have the right to grant franchises for public services, by mutual agreement; to regulate the taxis and the places where they can station; to regulate the subdivisions and subdivisions plans; to regulate the cutting of ice within the territorial waters; to regulate the beaches and the water boats; to determine the repartition of the cost of streets and public places; to regulate itinerant restaurants, and for all other purposes.

Montreal, November 22, 1957.

LACROIX, VIAU & POUPART,
Attorneys of
"Windmill Point Inc."

Public notice is hereby given that the School Commission of the city of Beauharnois will apply to the Legislature of the Province of Quebec, at its present session, for the adoption of an Act for the following purposes:

1. To authorize the Commissioners, at any time during the school year, to change the pedagogical duties, class or school, of any teachers providing that his or her salary is not decreased;
2. Grant entertainment fees to the president and commissioners;
3. Increase to six per cent the rate of interest on taxation arrears;
4. Annex a portion of the territory of the School Commission of Saint Clément;
5. And for any other purposes.

Beauharnois, this November 26th, 1957.

FRANÇOIS DORVAL,
Attorney for petitioner.

46538-48-4

Public notice is hereby given that the Municipal Corporation of St. Émilien, Desbiens, county of Lake St. John, will apply to the Quebec Legislature, at its present session, for the adoption of an Act in order that there be annexed to its present territory, a part of the municipality of Chambord, for municipal school and registration purposes, or for any other objects.

GASTON HARVEY,
Attorney and authorized agent.

46539-48-4

Avis public est présentement donné que La Municipalité Scolaire de la Cité de Dorval, dans la circonscription électorale de Jacques Cartier, pétitionnera les Corps législatifs de la Province de Québec à leur présente session, en adoption d'une loi changeant son nom en celui de La Commission des Écoles Catholiques de la Cité de Dorval; remaniant entre les diverses commissions d'écoles du territoire imposé le produit de la taxe de vente et des cotisations foncières; autorisant la création d'un bureau des estimateurs; déferant au secrétaire-trésorier de la pétitionnaire la perception des cotisations scolaires; interprétant la désignation des terres annexées par la loi 1-2 Elizabeth II, chapitre 120; et annexant une partie du territoire des Commissaires d'écoles pour la municipalité scolaire de Sainte-Jeanne-de-Chantal; avec les autres fins accessoires ou relatives.

Montréal, 3 décembre 1957.

L'Avocat de la pétitionnaire,

LOUIS-JOSEPH DE LA DURANTAYE.

46607-49-4-o

Public notice is hereby given that the School Municipality of the City of Dorval in the electoral division of Jacques Cartier, will petition the Legislature of the Province of Quebec at their present session to enact a statute changing its name to The Commission of Catholic Schools of the City of Dorval; revising as between the several school commissions of the taxed territory the product of the sales tax and of the real estate assessments; authorizing a valuation board; referring to the secretary-treasurer the collection of school assessments; construing the description of the lands annexed by the Statute 1-2 Elizabeth II, chapter 120; and annexing part of the territory of the school Commissioners for the school Municipality of Ste-Jeanne-de-Chantal; and all other accessory or relative objects.

Montreal, December 3rd, 1957.

LOUIS-JOSEPH DE LA DURANTAYE,

Attorney for petitioner.

46607-49-4-o

Avis public est par les présentes donné que le Conseil Municipal de la Corporation de la Paroisse de Ste-Dorothée s'adressera à la Législature de la Province de Québec à la présente Session, pour obtenir l'adoption d'une loi pour ériger son territoire en ville sous le nom de "Ville de Ste-Dorothée" et pour l'obtention de certains pouvoirs dont:

Fixer la date et les modalités des élections; régler les constructions; taxation pour l'enlèvement des vidantes; régler les permis de construction; régler les attroupements; régler les plages et la location des embarcations; pourvoir au coût d'ouverture, de construction et d'entretien des rues; régler la subdivision des lots; régler l'heure à laquelle les enfants âgés de moins de 12 ans doivent réintégrer leur domicile; pourvoir à la construction ou acquisition de tout aqueduc et à l'imposition d'une taxe pour en payer le coût; régler les restaurants ambulants; régler les taxis; faire des dons aux oeuvres de charités; définir les terres en culture; pouvoir continuer à faire partie de la corporation du comté de Laval; pouvoir continuer à faire partie de la corporation du comté de Laval; garder jusqu'à la confection du prochain rôle d'évaluation, la qualification foncière actuellement en vigueur et pour autres fins.

Montréal, le 11 décembre 1957.

Les Procureurs de la pétitionnaire,

ROBERT HODGE, C.R.

46655-50-4-o

et ADOLPHE PRÉVOST.

Public notice is hereby given that the Municipal Council of the Corporation of the parish of Ste. Dorothée will apply to the Legislature of the Province of Quebec, at its present Session, for the adoption of an Act in order to erect its territory into a town under the name of "Town of Ste. Dorothée" and for certain powers, namely:

Fix the date and form of elections; regulate constructions; taxation for the removal of garbage; regulate building permits; regulate the assembling of crowds; regulate beaches and the renting of boats; provide for the cost of the opening, building and maintenance of streets; regulate the subdividing of lots; regulate the hour at which children under 12 years old should return to their abode; provide for the building or purchasing of any waterworks and the levying of a tax for the payment thereof; regulate mobile restaurants; regulate taxis; donate to works of charity; define farms under cultivation; to continue to form part of the Corporation of the county of Laval; retain, until the compiling of the next valuation roll, the land designation in force at the present time, and for other purposes.

Montreal, December 11, 1957.

ROBERT HODGE, Q.C.,

and ADOLPHE PRÉVOST,

46655-50-4

Attorneys for petitioner.

Avis est par les présentes donné que la cité de Saint-Laurent s'adressera à la Législature Provinciale, à sa présente session, pour l'adoption d'une loi amendement sa Charte pour les fins suivantes: régler le stationnement des automobiles dans des zones commerciales et industrielles; prohiber les résidences dans des zones industrielles annexer les lots 505, 507, 508, 509, 555, 556, 557, 558 et 559 du cadastre officiel de la paroisse Saint-Laurent; faire signer les effets de commerce par les officiers de la cité; prohiber l'usage et la vente de pétards et de fusées; régler l'évaluation des terres en culture; régler la garde des animaux domestiques; régler la procédure pour l'adoption des règlements d'emprunts; autoriser la signification des procédures de la cour municipale par malle recommandée; former un bureau de revision des évaluateurs; pourvoir à la répartition du coût des travaux d'éclairage et d'aque-

Notice is hereby given that the city of St. Laurent will apply to the Provincial Legislature at its present session, for the adoption of an act amending its charter for the following purposes: Regulate the parking of automobiles in commercial and industrial zones; prohibit residences in industrial zones; annex lots 505, 507, 508, 509, 555, 556, 557, 558 and 559 of the official cadastre of the parish of St. Laurent, have negotiable instruments signed by officers of the city; prohibit the use and sale of crackers and rockets; regulate the valuation of farms under cultivation; regulate the keeping of domestic animals; regulate the procedure for the adopting of loan by-laws; authorize the serving of Municipal Court proceedings by registered mail; create a board of revision for appraisers; provided for proportional distribution of the cost of lighting and waterworks operations; authorize the city

duc; autoriser la cité à contracter avec des compagnies de transport pour établir un service d'autobus de son territoire; et pour toutes autres fins.

Montréal, ce 27 novembre 1957.

Le Procureur de la pétitionnaire,
46605-49-4-o ROBERT HODGE, C.R.

to enter into contract with transportation companies in order to establish a bus service in its territory; and for any other purposes.

Montreal, this November 27, 1957.

ROBERT HODGE, Q.C.,
46605-49-4 Attorney for petitioner.

AVIS

La Corporation du village d'Hébertville-Station; La Corporation du village du Lac à la Croix; la Corporation du village de Notre-Dame d'Hébertville; La Corporation du village de St-Bruno; La Corporation du village de St-Cœur de Marie; La Corporation du village de St-Émilien; La Corporation du village de St-Gédéon; La Corporation du village de St-Jérôme; La Corporation de la paroisse de Ste-Croix; La Corporation de la paroisse de St-Gédéon; La Corporation de la paroisse de St-Jérôme; La Corporation du canton Delisle; La Corporation d'Hébertville; La Corporation de St-Bruno; La Corporation de St-Henri de Taillon; La Corporation de Ste-Monique.

Tous corps politiques légalement constitués ayant leur bureau en leur propre territoire et étant tous situés dans le comté Lac St-Jean Est provincial, donnent, par les présentes, avis, qu'au cours de la présente Cession Provinciale, ils présenteront un projet de loi demandant le pouvoir de créer une zone dite taxe de vente, dans tout le territoire municipal du comté Lac St-Jean-Est, étant l'ensemble des territoires des requérantes ainsi que celui de la ville d'Alma, de la ville de Naudville, de la paroisse d'Alma, de la ville de Riberbend et de la ville d'Isle Maligne, afin d'y percevoir la taxe de vente 2% et augmenter ainsi en se la distribuant, les revenus dont ils ont absolument besoin.

Saint-Joseph d'Alma, ce 7 décembre 1957.

Vrai copie.

Le Préfet du Conseil de comté,
dûment autorisé.

(S) JOSEPH-ÉLIE MALTAIS.

Le Secrétaire du Conseil de Comté,
dûment autorisé.

(S) LAURENT PLOURDE.

Les Procureurs et agents

dûment autorisés.

(S) J.-V. TREMBLAY, C.R.,

46670-51-4-o RENÉ LAMBERT, avocat.

NOTICE

The Corporation of the village of Hébertville-Station; The Corporation of the village of Lac à la Croix; The Corporation of the village of Notre-Dame d'Hébertville; The Corporation of the village of St. Bruno; The Corporation of the village of St. Cœur de Marie; The Corporation of the village of St. Émilien; The Corporation of the village of St. Gédéon; The Corporation of the village of St. Jérôme; The Corporation of the parish of St. Croix; The Corporation of the parish of St. Gédéon; The Corporation of the parish of St. Jérôme; The Corporation of the township of Delisle; The Corporation of Hébertville; The Corporation of St. Bruno; The Corporation of St. Henri de Taillon; The Corporation of Ste. Monique.

All of which are bodies politic legally constituted, having head offices in their respective territories, all of which situated in the Provincial county of Lake St. John-East, hereby give notice that during the present Provincial Session, they shall submit a Bill, requesting the power to create a zone in view of a sales tax, to be imposed throughout the municipal territory of the county of Lake St. John-East, comprised of all the territories of the petitioners as well as that of the town of Alma, town of Naudville, parish of Alma, town of Riberbend and the town of Isle Maligne, in order that by collecting the sales tax of 2%, and the portioning out thereof, increase the income which they are greatly in need of.

Saint Joseph d'Alma, this December 7, 1957.

(S) JOSEPH-ÉLIE MALTAIS,

Prefect of county Council,
duly authorized.

(S) LAURENT PLOURDE,

Secretary of county Council,
duly authorized.

(S) J.-V. TREMBLAY, Q.C.,

RENÉ LAMBERT, advocate,

Attorneys and duly authorized

46670-51-4 Agents.

Avis public est par les présentes donné que Les commissaires d'écoles pour la municipalité de la paroisse de Saint-Félicien, dans le comté de Roberval s'adresseront à la Législature de la province de Québec, au cours de la présente session lui demandant l'adoption d'une loi l'autorisant à imposer, dans les limites de son territoire, une taxe d'éducation de 1%, sur la vente au détail de tout bien mobilier vendu ou acheté dans ladite municipalité scolaire, et de décréter qu'un tiers des sommes perçues par Les commissaires d'écoles pour la municipalité du village de Saint-Félicien en vertu de la loi 5-6 Elizabeth II, chapitre 144, soit remis aux commissaires d'écoles pour la municipalité de la paroisse de Saint-Félicien.

Québec, le 17 décembre 1957.

Le Procureur de la pétitionnaire,
46701-51-4-o ROBERT LAFRENIÈRE.

Public notice is hereby given that the school commissioners for the municipality of the parish of Saint-Félicien, in the county of Roberval, will apply to the Legislature of the Province of Quebec, during the present session, praying for the adoption of an act authorizing it to impose, within the limits of its territory, an education tax of 1% on the retail sale of any moveable property sold or purchased within the said school municipality, and to enact that 1/3 of the sums collected by the school commissioners for the municipality of the village of Saint-Félicien under the act 5-6 Elizabeth II, chapter 144, being remitted to the school commissioners for the municipality of the parish of Saint-Félicien.

Quebec, December 17th, 1957.

ROBERT LAFRENIÈRE,
46701-51-4-o Attorney for the petitioner.

Avis public est par les présentes donné que la Commission des Écoles Catholiques de Montréal s'adressera à la Législature de la Province de Québec à sa présente session pour demander l'adoption d'une loi lui octroyant certains pouvoirs quant à l'évaluation des immeubles situés dans le territoire de la Commission mais soumis pour fins municipales à la juridiction d'une autre corporation municipale que la cité de Montréal et quant à la fixation du taux de la taxe; quant au temps où sera fait le recensement des enfants domiciliés dans le territoire de la Commission des Écoles Catholiques de Montréal; quant aux emprunts temporaires de la Commission; quant aux pouvoirs généraux d'emprunts de la Commission; quant à la signature des obligations; quant aux expropriations de la Commission; quant à l'augmentation de 1 à 2% de la taxe de vente pour fins d'éducation et quant au partage de cette taxe; et pour d'autres fins.

Montréal, ce 16 décembre 1957.

Le Procureur de la pétitionnaire,

46702-51-4-o GASTON POULIOT.

Canada — Province de Québec
District de Gaspé

Avis public est par les présentes donné que les commissaires d'écoles pour la municipalité de Chandler, dans le comté de Gaspé-Sud, s'adresseront à la Législature de la province de Québec à sa présente session pour obtenir un amendement à la loi présentée par la corporation du village de Chandler aux fins d'accorder auxdits commissaires le droit d'imposer et de prélever une taxe spéciale de 1% de même nature, établie sur les mêmes bases, avec les mêmes effets et sujette aux mêmes exemptions *mutatis mutandis* que la taxe actuellement en vigueur et prévue par l'article 4, chapitre 88 des Statuts refondus de Québec, 1941, et ses amendements.

Québec, le 17 décembre 1957.

Le Procureur des pétitionnaires,

46713-51-4-o MAURICE HUOT, C.R.

Avis public est par les présentes donné que la cité de Québec s'adressera à la Législature, à sa présente session, pour demander le pouvoir d'emprunter une somme de \$1,000,000.00 pour le prolongement du Boulevard Charest, depuis le Boulevard Langelier vers l'ouest;

Pour emprunter une somme n'excédant pas \$150,000.00 pour la construction de nouveaux pavages permanents;

Pour demander certaines modifications à sa loi électorale;

Pour permettre l'usage de sirènes sur toutes les voitures-ambulances;

Pour modifier la loi actuelle permettant la construction d'immeubles destinés à servir exclusivement de siège social à des compagnies d'assurances sur les terrains de Mérici;

Pour demander la ratification de certains contrats intervenus entre la cité de Québec et Terreau et Racine Limitée, entre la cité de Québec et Imperial Oil Limited, et entre la cité de Québec et Sa Majesté la Reine au droit du Canada;

Pour demander l'autorisation de fixer l'évaluation des bâtisses appartenant à Lignosol Chemicals Limited et à Canadian Glassine Company Limited;

Pour demander une exemption partielle de la taxe foncière générale municipale pour une période de cinq (5) ans sur les rampes de stationne-

Public notice is hereby given that the Montreal Catholic School Commission will apply to the Legislature of the Province of Quebec at its present session for the adoption of an act to grant the Commission certain powers concerning the valuation of the immovable properties located in the territory of the Commission but submitted, for municipal purposes, to the jurisdiction of a municipal corporation other than the city of Montreal and also concerning the fixing of the tax rate; concerning the time when shall be made the census of the children domiciled within the territory of the Montreal Catholic School Commission; concerning the temporary loans made by the Commission; concerning its general borrowing powers; concerning the signing of the bonds; concerning the expropriations made by the Commission; concerning the increase of the sales tax for educational purposes from 1 to 2% and also concerning the distribution of such tax; and for other purposes.

Montreal, December 16th, 1957.

GASTON POULIOT,

46702-51-4-o Attorney for the petitioner.

Canada — Province of Quebec
District of Gaspé

Public notice is hereby given that the School Commissioners for the Municipality of Chandler, in the county of Gaspé-South, shall petition the Legislature of the Province of Quebec at its present session to obtain an amendment to the bill presented by the Corporation of the village of Chandler, so as to grant the said Commissioners the right to impose and levy a special tax of 1% of the same nature, established on the same basis, with the same effects and subject to the same exemptions *mutatis mutandis* as the tax presently in force and provided by Section 4, Ch. 88 of the Revised Statutes of Quebec 1941 and its amendments.

Quebec, December 17th, 1957.

MAURICE HUOT, Q.C.,

46713-51-4-o Attorney for Petitioners.

Public notice is hereby given that the city of Quebec will apply to the Legislature, at its present Session, to request the power to borrow the sum of \$1,000,000.00 for the extension of Charest Boulevard, as from Boulevard Langelier westwards;

Borrow a sum not exceeding \$150,000.00 for the laying of permanent pavings;

Request certain amendments to its electoral law;

To allow the using of sirens on all ambulance vehicles;

To amend the existing law permitting the building of immoveables intended exclusively for head offices of insurance companies on the Merici grounds;

Request the confirmation of certain contracts concluded between the city of Quebec and Terreau et Racine Limitée, the city of Quebec and Imperial Oil Limited, and the city of Quebec and Her Majesty the Queen in the right of Canada;

Request the authorization to fix the valuation of buildings belonging to Lignosol Chemicals Limited and Canadian Glassine Company Limited;

Request a partial exemption from the general municipal ground tax for a period of five (5) years on parking ramps erected between May

ment construites entre le 1er mai 1956 et le 30 avril 1960;

Pour demander l'autorisation de changer le site et la direction de la rue Octave;

Pour demander un nouveau mode de répartition de la taxe de vente imposée en vertu de la loi 5 Geo. VI, chapitre 72;

Pour demander enfin tous autres amendements nécessaires ou utiles à la bonne administration de la cité.

Les Procureurs de la cité de Québec,

PELLETIER, GODBOUT & LECLERC.

46714-51-4-o

1st, 1956 and April 30, 1960;

Request the authorization to change the site and direction of Octave Street;

Request a new assessment method of the sales tax imposed in accordance with Act 5 George VI, chapter 72;

Request, in short, any other amendments required or necessary for the good management of the city.

PELLETIER, GODBOUT & LECLERC.

Attorneys for the city of Quebec.

46714-51-4

Avis public est par les présentes donné par "Les Directeurs de Funérailles et Embaumeurs de la Province de Québec Inc.—The Funeral Directors and Embalmers of the Province of Quebec Inc.", corporation avec siège social en les cité et district de Québec, P.Q. et MM. Raymond Bissonnette, de Rimouski, Georges Bouchard, de Montmorency, Gérard Brien et Léopold Ledoux, tous deux de Sherbrooke, Maurice Cloutier, Roger Cloutier, Julien Lépine et Robert Lépine, tous quatre de Québec, Eugène Courtois et Roger Poirier, tous deux de Montréal, Lionel Demers, de St-Chrysostome, Ubald Lalime, de St-Hyacinthe, Laurent Leclerc, de St-Basile, comté de Portneuf, Robert Légaré, de St-Marc-des-Carrières, Wilbrod Robert, de Beauport, Arthur Rousseau et Pierre Rousseau, tous deux de Trois-Rivières, Sylvio Roy, de Ste-Claire, Charles Turgeon, de Lévis, qu'ils s'adresseront à la Législature, à sa présente session, pour obtenir une loi, principalement aux fins suivantes:

a) Grouper tous les directeurs de funérailles et embaumeurs de la Province en une association régie par un conseil d'administration composé de dix membres inscrits qui a le pouvoir de faire révoquer, ou remplacer, sujets à l'approbation écrite au Ministre de la Santé, les règlements jugés à propos et nécessaires à l'accomplissement des fins prévues par la présente loi, y compris ce qui est relatif aux contributions et à la discipline à suivre; b) Organiser et opérer un Collège des Embaumeurs qui émet des diplômes licences ou permis; c) Exiger que nul ne peut tenir une entreprise de directeurs de funérailles et/ou de pompes funèbres, d'embaumeurs, un établissement funéraire ou une morgue et aucune entreprise et/ou établissement de ce genre ou aucune morgue ne peut opérer, à moins qu'il ne soit domicilié dans la Province ou que son siège social ne soit établi et qu'il/elle n'opère dans la Province, et qu'il ne soit un membre inscrit de l'Association ou qu'il/elle n'emploie un membre inscrit de l'Association; d) Aucun membre, comme tel, ne peut, en regard aux services rendus, après l'expiration de trois mois de tels services, être poursuivi pour iceux; e) Cette loi n'affecte pas les vrais Directeurs de Funérailles et Embaumeurs actuels et reconnus comme tels par l'Association; et f) Les dispositions de la Loi des Compagnies de Québec, en autant qu'elles sont applicables, régissent l'Association.

Québec, le 12 décembre 1957.

Les Procureurs des Requérants,

GRAVEL, THOMSON

& GRAVEL.

46671-51-4-o

Public notice is given by these presents that "Les Directeurs de Funérailles et Embaumeurs de la Province de Québec Inc.—The Funeral Directors and Embalmers of the Province of Quebec Inc.", with head office in the city and district of Quebec, P.Q., and Messrs. Raymond Bissonnette, of Rimouski, Georges Bouchard, of Montmorency, Gérard Brien and Léopold Ledoux, both of Sherbrooke, Maurice Cloutier, Roger Cloutier, Julien Lépine and Robert Lépine, all four of Quebec, Eugène Courtois and Roger Poirier, both of Montreal, Lionel Demers of, St. Chrysostome, Ubald Lalime, of St. Hyacinthe, Laurent Leclerc, of St. Basile, county of Portneuf, Robert Légaré, of St-Marc-des-Carrières, Wilbrod Robert, of Beauport, Arthur Rousseau and Pierre Rousseau, both of Three Rivers, Sylvio Roy, of Ste-Claire, Charles Turgeon of Lévis, will apply to the Legislature, at its present session, to obtain a law, principally for the following purposes:

a) To group all the Funeral Directors and Embalmers of the Province in one Association governed by a Council of Administration composed of ten inscribed members who have the power to have revoked, or replaced, subject to the written approval of the Minister of Health, the by-laws judged appropriate and necessary for the accomplishment of the purposes provided for by the present law, including that relative to the contributions and to the discipline to follow; b) Organize and operate a College of Embalmers, which will issue diplomas, licences or permits; c) require that no one can maintain an enterprise as funeral director and/or undertaker, embalmer, a funeral establishment or a morgue or any enterprise and/or establishment of this nature, or no morgue can operate, unless he is domiciled in the Province or that its head office is established and it does operate in the Province, and that he is an inscribed member of the Association or that it does employ an inscribed member of the Association; d) No member, as such, can, in regard to services rendered, after the expiration of three months from such services, be used for same; e) This law will not effect actual true Funeral Directors and Embalmers recognized as such by the Association; and f) And the dispositions of the Quebec Companies' Act, as far as they are applicable, are governing the Association.

Quebec, 12th December, 1957.

GRAVEL, THOMSON

& GRAVEL.

46671-51-4-o

Attorneys for the petitioners.

Actions en séparation de biens

Canada, Province de Québec, district de Roberval, Cour Supérieure de Roberval N° 20,845 Germaine Côté, épouse commune en biens de

Actions for separation as to property

Canada, Province of Quebec, district of Roberval, No. 20,845, in the Superior Court of Roberval. Germaine Côté, wife common as to

Simon Simard et son époux pour l'autoriser aux fins des présentes, ménagère d'Isle Maligne, demanderesse, vs ledit Simon Simard, opérateur, 50 Avenue Laurier, Isle Maligne, défendeur.

Avis est par les présentes donné que sous le numéro 20,845, Cour Supérieure, district de Roberval, la demanderesse a pris action en séparation de biens contre son époux.

Roberval, ce 14 décembre 1957.

Le Procureur de la demanderesse,
46674-o J. V. TREMBLAY 46674

AVIS LÉGAL

Dame Cécile Leclerc, ménagère, a formé contre son mari, Sr Théodose Lévesque, épiciier et restaurateur, de la cité de Rivière-du-Loup, une demande en séparation de biens sous le numéro 20,531, des dossiers de la Cour Supérieure, district de Kamouraska, siégeant à Rivière-du-Loup.

Rivière-du-Loup, 11 décembre, 1957.

L'Avocat de la demanderesse,
46663-o D.-E. RIOUX. 46663-o

Canada, province de Québec, district de Bedford, Cour Supérieure, N° 7997. Dame Éva Sansoucy, épouse commune en biens de Joséphat Leduc, de la ville de Farnham, district de Bedford, demanderesse, vs ledit Joséphat Leduc, défendeur.

Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause le 16ème jour de novembre 1957.

Montréal, le 5 décembre 1957.

Les Avocats de la demanderesse,
6,692, rue St-Hubert, CARISSE & BEAULÉ.
Montréal. 46716-o

Canada, province de Québec, district de Québec. Dans la Cour Supérieure N° 88-829 Dame Marie Marthe Pelland, demanderesse; vs Jean Alloucherie, défendeur.

AVIS DE SÉPARATION DE BIENS

Marie Marthe Pelland, épouse de Jean Alloucherie, publiciste, anciennement de Paris et maintenant de lieux inconnus a formé contre son mari, une demande en séparation de biens.

Québec, le 14 décembre 1957.

Les Procureurs de la demanderesse,
46675-o LAPOINTE, DES RIVIÈRES
& BÉRUBÉ. 46675

property of Simon Simard, and her husband in order to authorize her for the purposes herein, housewife of Isle Maligne, plaintiff vs the said Simon Simard, operator, 50 Laurier Avenue, Isle Maligne, defendant.

Notice is hereby given that under number 20,845, Superior Court, district of Roberval, the plaintiff has taken an action in separation as to property against her husband.

Roberval, this December 14, 1957.

J. V. TREMBLAY,
Attorney for Plaintiff.

LEGAL NOTICE

Mrs. Cécile Leclerc, housekeeper, wife of Théodose Lévesque, grocer and restorer, residing in the city of Rivière-du-Loup, has instituted against her husband an action for separation of property, under No. 20,531, in the Superior Court, Kamouraska district, at Rivière-du-Loup. Rivière-du-Loup, December 11th, 1957.

D.-E. RIOUX,
Attorney for Plaintiff.

Canada, Province of Quebec, district of Bedford, Superior Court, No. 7997. Dame Éva Sansoucy, wife common as to property of Joséphat Leduc, of the town of Farnham, district of Bedford, plaintiff, vs the said Joséphat Leduc, defendant.

An action for separation as to property has been instituted in this case on the 16th day of November, 1957.

Montreal, December 5, 1957.

CARISSE & BEAULÉ,
Advocates for plaintiff.
6,692 St. Hubert St.,
Montreal. 46716

Canada, Province of Quebec, district of Quebec. In the Superior Court, No. 88-829, Dame Marie Marthe Pelland plaintiff vs Jean Alloucherie, defendant.

NOTICE OF SEPARATION AS TO PROPERTY

Marie Marthe Pelland, wife of Jean Alloucherie, publicist, formerly of Paris but presently of unknown whereabouts, has instituted against her husband and action in separation as to property.

Quebec, December 14, 1957.

LAPOINTE, DES RIVIÈRES
& BÉRUBÉ,
Attorneys for the Plaintiff.

Arrêté en Conseil

Extrait

ARRÊTÉ EN CONSEIL CHAMBRE DU CONSEIL EXÉCUTIF

Numéro 1182

Québec, le 11 décembre 1957.

Présent: Le Lieutenant-Gouverneur en Conseil.

CONCERNANT certains actes administratifs du département des Affaires municipales.

IL EST ORDONNÉ, sur la proposition de l'hono-

Order in Council

Excerpt

ORDER IN COUNCIL EXECUTIVE COUNCIL CHAMBER

Number 1182

Quebec, December 11, 1957.

Present: The Lieutenant-Governor in Council.

CONCERNING certain administrative acts of the Department of Municipal Affairs.

IT IS ORDAINED, upon the proposition of the

nable ministre des Affaires municipales, ce qui suit:

Preuve photographique de certains documents

1° Conformément et sous l'autorité de l'article 6 du Statut 5-6 Elizabeth II, chapitre 67, la Loi concernant la preuve photographique de certains documents est déclarée applicable à la cité de Lachine, à la suite d'une demande contenue à la résolution adoptée par le conseil de ladite cité le 12 novembre 1957;

(Signé) L. DÉSILETS,
Greffier du Conseil Exécutif.

46660-o

Honourable the Minister of Municipal Affairs, the following:

Photographic proof of certain documents

1. In conformity and under the authority of section 6 of the Statute 5-6 Elizabeth II, chapter 67, the Act concerning the photographic proof of certain documents is declared applicable to the city of Lachine, following a request contained in the resolution adopted by the Council of the said city on November 12, 1957;

(Signed) L. DÉSILETS,
Clerk of the Executive Council.

46660

Avis divers

Avis est par les présentes donné que la présentation d'une requête au lieutenant-gouverneur en conseil pour l'incorporation de "L'Église Baptiste de la Bonne Nouvelle de la Sarre" dans le district d'Abitibi, sous le titre de Loi de la constitution de certaines Églises — S.R.Q. 1941, chapitre 311.

Montréal, le 29 Novembre 1957.

La Requérante,
L'Église Baptiste de la
Bonne Nouvelle de la Sarre.

Par le Procureur de la requérante,
ROYAL E. C. WERRY, C.R.

Édifice des Tramways, 159 rue Craig Ouest,
Montréal 1, Qué. 46583-49-5-o

Miscellaneous Notices

Notice is hereby given of the presentation of a petition to the Lieutenant-Governor in Council for the incorporation of "L'Église Baptiste de la Bonne Nouvelle de la Sarre", in the district of Abitibi, under the provisions of the Church Incorporation Act, chapter 311, R.S.Q., 1941.

Montreal, November 29th, 1957.

L'Église Baptiste de la
Bonne Nouvelle de la Sarre.
Petitioner

Per ROYAL E. C. WERRY, Q.C.,
Attorney for petitioner.

Tramways Building, 159 Craig Ouest, Street
Montreal 1, Que. 46583-49-5-o

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM

(Loi des syndicats coopératifs de Québec)

Avis est donné que, lors d'une assemblée générale des membres de "La Caisse d'Économie Alrol Credit Union", tenue le 26 octobre 1955, il a été résolu unanimement que le nom de ladite société soit changé en celui de "La Caisse d'Économie Reynolds Aluminum Credit Union".

Donné au bureau du Secrétaire de la province, le neuf décembre 1957.

Le Sous-secrétaire de la province,
46664-o JEAN BRUCHÉSI.

(P.G. 12302-57)

Avis est donné que, sur la recommandation de l'Assistant-procureur général, l'honorable Secrétaire de la province a, le onze décembre 1957, approuvé les règlements généraux et le règlement spécial N° 1 de "Le Groupe de Recherches Sociales — The Social Research Group", tels qu'adoptés à l'assemblée générale tenue le 2 septembre 1957, et ce, conformément aux dispositions de l'article 225 de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du Secrétaire de la province, le douze décembre 1957.

Le Sous-secrétaire de la province,
46665-o JEAN BRUCHÉSI.

(P.G. 12277-55)

THE EXECUTIVE DEVELOPMENT INSTITUTE

Extrait des minutes de l'assemblée générale annuelle des membres de The Executive Development Institute, tenue à l'Hôtel LaSalle, 1240, rue Drummond, Montréal, le 25e jour de juin 1957, et concernant une augmentation des membres du bureau de direction de la corporation de dix à douze:

NOTICE OF CHANGE OF NAME

(Quebec Cooperative Syndicates Act)

Notice is given that, at a general meeting of the members of "La Caisse d'Économie Alrol Credit Union", held October 26, 1955, it was unanimously resolved that the name of the said association be changed to "La Caisse d'Économie Reynolds Aluminum Credit Union".

Given at the office of the Provincial Secretary, the ninth day of December, 1957.

JEAN BRUCHÉSI,
46664 Under Secretary of the Province.

(A.G. 12302-57)

Notice is hereby given that, upon the recommendation of the Deputy Attorney General, the Honourable the Provincial Secretary has, on December eleventh, 1957, approved the general by-laws and the special by-law No. 1 of "Le Groupe de Recherches Sociales — The Social Research Group", as adopted at the General Meeting held on September 2, 1957, and such, pursuant to the provisions of section 225 of the Quebec Companies' Act.

Given at the office of the Provincial Secretary, on December twelfth, 1957.

JEAN BRUCHÉSI,
46665 Under Secretary of the Province.

(A.G. 12277-55)

THE EXECUTIVE DEVELOPMENT INSTITUTE

Extract from the minutes of the annual general meeting of the members of The Executive Development Institute held at the Hotel LaSalle, 1240 Drummond Street, Montreal, on the 25th day of June, 1957, concerning an increase in the directorate of the corporation from ten to twelve:

"Sur proposition dûment faite et secondée, il a été résolu à l'unanimité d'approuver et ratifier l'amendement au règlement N° 12, lequel a été passé à une assemblée du bureau de direction tenue le 21 novembre 1956 et est, par les présentes, amendé comme suit:

"Les affaires de la corporation seront administrées par un bureau de douze directeurs, dont trois membres seront élus de la catégorie "A" et trois seront élus de la catégorie "B" et un minimum de cinq directeurs formeront quorum. Aucun ne sera élu ou continuera sa fonction comme directeur à moins d'être membre de la corporation."

Je, le soussigné, secrétaire de The Executive Development Institute, certifie que le précédent est un extrait véritable et authentique des minutes de l'assemblée générale annuelle des membres tenue le 25 juin 1957.

Le Secrétaire,
PAUL F. McDONALD.

46666

(P.G. 12197-54)

GEORGES-H. COUILLARD INC.

Règlement N° 3

ou

Règlement concernant la diminution de 5 à 3 des directeurs de la compagnie.

"Qu'il soit décrété et il est par les présentes décrété ce qui suit:

L'alinéa "a" du paragraphe troisième du règlement N° 1 de la compagnie est par les présentes annulé et désormais remplacé par le suivant:

"Les affaires de la compagnie seront administrées par un bureau de direction composé de trois directeurs, chacun desquels lors de son élection et pendant toute la durée de son temps devra être détenteur d'au moins une action de la compagnie et avoir payé tous versements exigibles sur icelle."

Je soussigné, certifie que le règlement ci-dessus est une vraie copie du règlement N° 3 de la compagnie "Georges-H. Couillard Inc." adopté à une assemblée des directeurs de ladite compagnie, tenue au siège social de la compagnie en la cité de Québec, le 11 octobre 1957, à laquelle tous les directeurs étaient présents et ratifié à une assemblée générale et spéciale des actionnaires de la compagnie tenue au même endroit le même jour et à laquelle tous les actionnaires étaient également présents.

Le Secrétaire,
PIERRE LESAGE.

46678-o

(P.G. 12717-57)

ST. MARTIN INDUSTRIAL PARK INC.

Règlement N° 23

augmentation du nombre de directeurs de la compagnie.

"Sur proposition dûment faite, secondée et passée à l'unanimité, il a été résolu que le nombre de directeurs de cette compagnie soit augmenté de trois à dix, de manière que le bureau de direction de la compagnie soit dorénavant composé de dix (10) directeurs.

De plus, il a été résolu que tous pouvoirs, règlements, résolutions et procédures de la compagnie incompatibles à icelui, soient, par les présentes, amendés, modifiés et révisés de manière à donner effet au présent règlement, lequel sera connu comme étant le règlement N° 23.

Le Secrétaire,
K. ANGEL.

46693

"Upon motion duly made and seconded, it was unanimously resolved to approve and ratify the amendment to by-law No. 12, which was passed at a meeting of the board of directors held on November 21, 1956, and is hereby amended as follows:

"The affairs of the Corporation shall be managed by a board of twelve Directors of whom three shall be elected from Class "A" membership and three from class "B" membership and a minimum of five directors will form a quorum. No individual shall be elected or shall continue in office as a Director unless he is a member of the Corporation."

I, the undersigned, secretary of the executive development Institute, certify the foregoing to be a true and correct extract from the minutes of the Annual General Meeting of the Members held June 25, 1957.

PAUL F. McDONALD,
Secretary.

46666-o

(A.G. 12197-54)

GEORGES-H. COUILLARD INC.

By-law No. 3

or

By-law concerning the decrease of 5 to 3 of the Directors of the company.

"That it be enacted and it is decreed by these presents, the following:

Indentation "a" of the third paragraph of by-law No. 1 of the company is by these presents cancelled and shall hereafter be replaced by the following:

"The affairs of the company shall be administered by a Board of Directors composed of three Directors, each of whom shall, at the time of his election and during the whole of his term, hold at least one share of the company and have paid in all the instalments due on same."

I, the undersigned, certify that the above by-law is a true copy of by-law No. 3 of the Company "Georges-H. Couillard Inc.", adopted at a meeting of the Directors of the said company, held at the head office of the company in the city of Québec on October 11, 1957, at which all the Directors were present and ratified at a special general meeting of the shareholders of the company held at the same place on the same day and at which all the shareholders were also present.

PIERRE LESAGE,
Secretary.

46678

(A.G. 12717-57)

ST. MARTIN INDUSTRIAL PARK INC.

By-law No. 23

increase in the number of Directors of the company.

"On motion, duly made, seconded and unanimously carried, it was resolved that the number of Directors of this company be increased from three to ten, so that the board of Directors of the company shall hereafter be composed of ten (10) Directors.

It was further resolved that all powers, by-laws, resolutions and proceedings of the company inconsistent herewith are hereby amended, modified and revised in order to give effect to the present By-law, which shall be known as By-law No. 23."

K. ANGEL,
Secretary.

46693-o

CHAMBRE DU CONSEIL LÉGISLATIF

Québec, 12 décembre 1957.

Aujourd'hui, à quatre heures et demie de l'après-midi, l'honorable lieutenant-gouverneur s'est rendu à la chambre du Conseil législatif, au Palais législatif.

Les membres du Conseil législatif étant assemblés, il a plu à l'honorable lieutenant-gouverneur d'y faire requérir la présence de l'Assemblée législative et, cette chambre s'y étant rendue, le greffier de la couronne en chancellerie a lu les titres des bills à être sanctionnés comme suit:

- 2 Loi autorisant de nouveaux crédits pour fin de prêts agricoles.
- 3 Loi modifiant la Loi pour améliorer les conditions de l'habitation.
- 4 Loi modifiant la Loi accordant aux municipalités des pouvoirs spéciaux pour remédier à la crise du logement.
- 5 Loi modifiant la Loi pour favoriser la conciliation entre locataires et propriétaires.
- 6 Loi modifiant la Loi de la prévention des incendies.
- 8 Loi concernant la juridiction de la Cour supérieure en matières criminelles.
- 9 Loi modifiant l'article 37 de la Loi de la pêche.
- 10 Loi modifiant la Loi des tribunaux judiciaires.
- 11 Loi relative à l'Université de Sherbrooke.
- 13 Loi modifiant la Loi concernant un système routier approprié aux besoins de la province.
- 15 Loi modifiant le Code de procédure civile relativement aux matières sommaires.
- 16 Loi modifiant la Loi relative aux problèmes de la voirie provinciale.
- 18 Loi relative aux prêts d'habitation d'Hydro-Québec et de Beauharnois Light, Heat and Power Company.
- 19 Loi modifiant la Loi relative aux problèmes de l'hospitalisation.
- 20 Loi modifiant la Loi assurant l'établissement de centres médicaux de diagnostic dans la province.
- 101 Loi concernant la succession de dame Julie Lalanne, veuve de Antoine Rocheleau.
- 102 Loi constituant en corporation la "Jewish Congregation of St. Laurent".
- 104 Loi concernant l'Union Canadienne Compagnie d'Assurances.
- 106 Loi autorisant le Collège des chirurgiens dentistes de la province de Québec à admettre Simon Dumenco au nombre de ses membres, après examen.
- 110 Loi modifiant la charte de la cité de Rouyn.

LEGISLATIVE COUNCIL CHAMBER

Quebec, 12th of December, 1957

This day, at half past four o'clock in the afternoon, the Honourable the Lieutenant-Governor proceeded to the Legislative Council Chamber, in the Legislative Building.

The members of the Legislative Council being assembled, the Honourable the Lieutenant-Governor was pleased to command the attendance of the Legislative Assembly, and, that House being present the Clerk of the Crown in Chancery read the titles of the bills to be sanctioned as follows:

- 2 An Act to authorize further credits for farm loans.
- 3 An Act to amend the Act to improve housing conditions.
- 4 An Act to amend the Act to grant to municipalities special powers to remedy the housing shortage.
- 5 An Act to amend the Act to promote conciliation between lessees and property-owners.
- 6 An Act to amend the Fire Prevention Act.
- 8 An Act respecting the jurisdiction of the Superior Court in criminal matters.
- 9 An Act to amend section 37 of the Quebec Fisheries Act.
- 10 An Act to amend the Courts of Justice Act.
- 11 An Act relating to Sherbrooke University.
- 13 An Act to amend the Act respecting a highway system suitable to the needs of the Province.
- 15 An Act to amend the Code of Civil Procedure respecting summary matters.
- 16 An Act to amend the Act respecting provincial road problems.
- 18 An Act relating to housing loans of Hydro-Québec and Beauharnois Light, Heat and Power Company.
- 19 An Act to amend the Act respecting hospitalization problems.
- 20 An Act to amend the Act to ensure the establishment of medical-diagnosis centres in the Province.
- 101 An Act respecting the estate of Dame Julie Lalanne, widow of Antoine Rocheleau.
- 102 An Act to incorporate "Jewish Congregation of St. Laurent".
- 104 An Act respecting The Canadian Union Insurance Company.
- 106 An Act to authorize the College of Dental Surgeons of the Province of Quebec to admit Simon Dumenco among its members, after examination.
- 110 An Act to amend the charter of the city of Rouyn.

- | | | | |
|-----|--|-----|---|
| 111 | Loi autorisant le Barreau de la province de Québec à admettre Eugène Jurisic à l'exercice de la profession d'avocat dans la province de Québec. | 111 | An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Eugène Jurisic to the practice of the legal profession in the Province of Quebec. |
| 114 | Loi concernant la ville de Saint-Raymond et La corporation municipale de la paroisse de Saint-Raymond ainsi que Les commissaires d'écoles pour la ville de Saint-Raymond et la paroisse de Saint-Raymond, dans le comté de Portneuf. | 114 | An Act respecting the town of Saint-Raymond and The municipal corporation of the parish of Saint-Raymond, and also The school commissioners for the town of Saint-Raymond and the parish of Saint-Raymond, in the county of Portneuf. |
| 115 | Loi concernant la ville de Saint-Léonard de Port-Maurice. | 115 | An Act respecting the town of Saint-Léonard de Port-Maurice. |
| 118 | Loi concernant Les commissaires d'écoles de la municipalité scolaire de la ville d'Alma, de la ville de Naudville, de la municipalité de la paroisse d'Alma, dans le comté de Lac Saint-Jean. | 118 | An Act respecting The school commissioners for the school municipality of the town of Alma, of the town of Naudville, of the municipality of the parish of Alma, in the county of Lake St. John. |
| 120 | Loi concernant Les commissaires d'écoles pour la municipalité de Saint-Michel des Saints, dans le comté de Berthier. | 120 | An Act respecting The school commissioners for the municipality of Saint-Michel des Saints, in the county of Berthier. |
| 124 | Loi concernant Les commissaires d'écoles pour la municipalité de la ville de Nicolet, dans le comté de Nicolet, et La commission scolaire de la paroisse Saint-Jean-Baptiste de Nicolet. | 124 | An Act respecting The school commissioners for the municipality of the town of Nicolet, in the county of Nicolet, and The school board of the parish of Saint-Jean-Baptiste de Nicolet. |
| 134 | Loi autorisant le Barreau de la province de Québec à admettre Michael John Fawcett à l'exercice de la profession d'avocat dans la province de Québec. | 134 | An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit Michael John Fawcett to the practice of the legal profession in the Province of Quebec. |
| 135 | Loi changeant le nom de Jeanne Côté en celui de Jeanne Hyland. | 135 | An Act to change the name of Jeanne Côté to that of Jeanne Hyland. |
| 141 | Loi concernant la Société Gazifère de Hull Incorporée. | 141 | Loi concernant la Société Gazifère de Hull Incorporée. |
| 150 | Loi changeant le nom de Jonas Segamogas en celui de Jonas Semogas. | 150 | An Act to change the name of Jonas Segamogas to that of Jonas Semogas. |
| 151 | Loi concernant la Caisse Nationale d'Économie. | 151 | An Act respecting Caisse Nationale d'Économie. |
| 152 | Loi modifiant la Loi constituant en corporation l'"Hôpital Général Saint-Vincent-de-Paul de Sherbrooke". | 152 | An Act to amend the Act to incorporate "Hôpital Général Saint-Vincent-de-Paul de Sherbrooke". |
| 174 | Loi concernant Les commissaires d'écoles pour les municipalités de Saint-Romuald d'Etchemin, Charny et Bienville. | 174 | An Act respecting The school commissioners for the municipalities of Saint-Romuald d'Etchemin, Charny and Bienville. |
| 199 | Loi concernant l'adoption et le changement de nom de Ivan Rufus Williams. | 199 | An Act respecting the adoption and change of name of Ivan Rufus Williams. |
| 208 | Loi modifiant le testament de Téléphore Jeanson-Lapalme. | 208 | An Act to change the will of Téléphore Jeanson-Lapalme. |
| 209 | Loi autorisant les chirurgiens dentistes de Québec à admettre Zofia Ortowska-Orny à l'exercice de la profession de dentiste après examen. | 209 | An Act to authorize the dental surgeons of Quebec to admit Zofia Ortowska-Orny to the practice of the dental profession after examination. |
| 223 | Loi pour pourvoir à la liquidation et au partage définitif de la succession de dame Georgianna St-Georges, veuve du docteur C. A. Lortie. | 223 | An Act to provide for the liquidation and final partition of the estate of Dame Georgianna St-Georges, widow of doctor C. A. Lortie. |

La sanction royale est prononcée sur ces bills par le greffier du Conseil législatif, comme suit:

To these bills the Royal assent was pronounced by the Clerk of the Legislative Council in the following words:

"Au nom de Sa Majesté, l'honorable lieutenant-gouverneur sanctionne ces bills."

"In Her Majesty's name, the Honourable the Lieutenant-Governor assents to these bills."

17 Loi octroyant à Sa Majesté des deniers requis pour les dépenses du gouvernement pour l'année financière se terminant le 31 mars 1958, et pour d'autres fins.

17 An Act granting to Her Majesty moneys required for the expenses of the Government for the financial year ending on the 31st of March, 1958, and for other purposes.

A ce bill, la sanction royale a été donnée dans les termes suivants:

To this bill the Royal assent was signified in the following words:

"Au nom de Sa Majesté, l'honorable lieutenant-gouverneur remercie ses loyaux sujets, accepte leur *bénévolence* et sanctionne ce bill."

"In Her Majesty's name the Honourable the Lieutenant-Governor thanks his loyal subjects, accepts their *benevolence* and assents to this bill."

(P.G. 13737-57)

Avis est donné que, sur la recommandation de l'Assistant-procureur général, l'honorable Secrétaire de la province a, le treize décembre 1957, approuvé le règlement N° 1 de la "Société d'Assistance Hospitalière", tel qu'adopté à l'assemblée tenue le 15 septembre 1957, et ce, conformément aux dispositions de l'article 225 de la Loi des compagnies de Québec.

Donné au bureau du Secrétaire de la province, le quatorze décembre 1957.

Le Sous-secrétaire de la province,
46676-o JEAN BRUCHÉSI.

(A.G. 13737-57)

Notice is given that upon the recommendation of the Deputy Attorney General, the Honourable the Provincial Secretary approved, on the thirteenth day of December 1957, By-law No. 1 of the "Société d'Assistance Hospitalière", as adopted at a meeting held September 15, 1957, pursuant to the provisions of section 225 of the Quebec Companies' Act.

Given at the office of the Provincial Secretary, on December fourteenth 1957.

JEAN BRUCHÉSI,
46676 Under Secretary of the Province.

(P.G. 13500-57)

ARISTO CRAVAT INCORPORATED

Un règlement pour augmenter le nombre des directeurs de la compagnie ci-dessus de trois à quatre:

Règlement N° 23

"23. Les affaires de la compagnie seront administrées par un bureau de direction de quatre directeurs."

Le Président,
46690-o EUG. HOLMES.

(A.G. 13500-57)

ARISTO CRAVAT INCORPORATED

By-law increasing the number of Directors of the above company from three to four.

By-law No. 23

"23. The affairs of the company shall be managed by a board of four directors."

EUG. HOLMES,
46690-o President.

(P.G. 12303-56)

LAIRD BOULEVARD RESTAURANT & BOWLING ALLEYS INC.

Règlement "B"

Un règlement pour augmenter le nombre des directeurs de la compagnie.

Que le règlement N°1, article 3, soit amendé en rayant le mot "trois" et y substituant le mot "quatre" de manière que la première phrase dudit article se lise dorénavant comme suit: "Il y aura un bureau de direction composé de quatre directeurs possédant plein pouvoir et l'autorité de gérer et contrôler les affaires et le commerce de la compagnie, deux directeurs forment quorum."

Je certifie, par les présentes, que le précédent est un extrait conforme et authentique des minutes d'une assemblée du bureau de direction de Laird Boulevard Restaurant & Bowling Alleys Inc., tenue le 21e jour d'août 1957; et de plus je certifie que le règlement "B" susdit a été ratifié, approuvé et confirmé par les actionnaires de la compagnie à une assemblée générale spéciale aux fins de considérer le règlement et passé par le vote unanime de tous les actionnaires.

(Seau) Le Secrétaire,
46692 L. A. SINODHINOS.

(A.G. 12303-56)

LAIRD BOULEVARD RESTAURANT & BOWLING ALLEYS INC.

By-law "B"

A by-law to increase the number of directors of the Company.

That by-law No. 1, section 3, be amended by striking out the word "three" and substituting therefor the word "four" so that the first sentence of the said section shall for the future read: "There shall be a board of four Directors who shall have full power and authority to manage and control the affairs and business of the Company and two Directors shall constitute a quorum."

I hereby certify that the foregoing is a true and correct excerpt of the minutes of a meeting of the board of Directors of Laird Boulevard Restaurant & Bowling Alleys Inc., held on the 21st day of August 1957; and I further certify that the aforesaid by-law "B" was ratified, approved and confirmed by the shareholders of the company at a special general meeting called for the purpose of considering the by-law by unanimous vote of all the shareholders.

(Seal) L. A. SINODHINOS,
46692-o Secretary.

(P.G. 11731-57)

AVIS D'AUGMENTATION DU NOMBRE
DES DIRECTEURS

Règlement concernant l'augmentation du nombre des directeurs de trois à quatre:

"D. LEBLANC CIE LTÉE"

Règlement N° 11

Directeurs: Les affaires de la compagnie seront administrées par un bureau de direction composé de quatre (4) directeurs, chacun desquels lors de son élection et pendant toute la durée de son terme devra être détenteur d'au moins une action de la compagnie et avoir payé tout versement exigible sur icelle."

Certificat

Je, soussigné, Aimé Bayard, domicilié et résidant au N° 1,647 rue Leprohon, à Montréal, dit district, secrétaire de la compagnie ci-haut mentionnée, certifie que le présent règlement a été régulièrement adopté par les directeurs à une assemblée du bureau de direction tenue le 2 novembre 1957 et qu'il a été dûment approuvé le 8 novembre 1957 à l'unanimité par tous les actionnaires détenant toutes les actions souscrites du capital autorisé de la compagnie réunis en assemblée générale spéciale.

(Seau)

AIMÉ BAYARD.

46691-o

(P.G. 8943-51)

THE LAC MAROIS DISTRICT ASSOCIATION INC.

Règlement N° 15

qui augmente le nombre des directeurs de huit à dix.

"Les affaires de l'association seront administrées par un bureau de directeurs de dix (10) membres et le règlement N° 2 de l'association est, par les présentes, amendé pour s'y conformer."

Montréal, 19 novembre 1957.

Vraie copie certifiée.

Le Secrétaire,

A. G. THOM.

46694

Avis est par les présentes donné que l'honorable Secrétaire de la province a dûment reçu le troisième original de la déclaration de fondation du syndicat coopératif "La Caisse Populaire de Grand-Remous", en date du 1er décembre 1957, dont le siège social est situé à Grand-Remous, comté de Gatineau, et que ce document a été déposé dans les archives du Secrétariat de la province.

Donné au bureau du Secrétaire de la province, le seize décembre 1957.

Le Sous-secrétaire de la province,

JEAN BRUCHÉSI.

46708-o

Avis est par les présentes donné que l'honorable Secrétaire de la province a dûment reçu le troisième original de la déclaration de fondation du syndicat coopératif "La Caisse Populaire de La Conception", en date du 4 décembre 1957, dont le siège social est situé à La Conception, comté de Labelle, et que ce document a été déposé dans les archives du Secrétariat de la province.

Donné au bureau du Secrétaire de la province, le seize décembre 1957.

Le Sous-secrétaire de la province,

JEAN BRUCHÉSI.

46709

(A.G. 11731-57)

NOTICE OF INCREASE IN THE NUMBER
OF DIRECTORS

By-law concerning the increase in the number of Directors from three to four.

"D. LEBLANC CIE LTÉE"

By-law No. 11

Directors: "The business of the company shall be administered by a board of directors composed of four (4) Directors, each and whom, at the time of his election and during the whole of his term, should be the retainer of at least one share of the company and have paid up any instalment due upon said share."

Certificate

I, the undersigned, Aimé Bayard, domiciled and residing at No. 1,647 Leprohon Street, at Montreal, said district, Secretary of the above mentioned company, certify that the present by-law has been regularly adopted by the Directors at a meeting of the board of directors held on November 2, 1957 and that it was duly approved on November 8, 1957 unanimously by all the shareholders holding all the subscribed shares of the authorized capital stock of the company gathered in a special general meeting.

(Seal)

AIMÉ BAYARD.

46691

(A.G. 8943-51)

THE LAC MAROIS DISTRICT ASSOCIATION INC.

By-law No. 15

increasing the number of directors from eight to ten.

"The affairs of the Association shall be managed by a Board of directors of ten (10) persons and By-law No. 2 of the Association is hereby amended to accord herewith."

Montreal, 19th November, 1957.

Certified a true copy.

A. G. THOM,

Secretary.

46694-o

Notice is hereby given that the Honourable the Provincial Secretary has duly received the third copy of the original of the declaration of foundation of the cooperative syndicate "La Caisse Populaire de Grand-Remous" under date December 1, 1957, whereof the head office is at Grand-Remous, county of Gatineau and that the said document has been filed in the archives of the Department of the Provincial Secretary.

Given at the office of the Provincial Secretary, this sixteenth day of December, 1957.

JEAN BRUCHÉSI,

Under Secretary of the Province.

46708

Notice is hereby given that the Honourable the Provincial Secretary has duly received the third copy of the original of the declaration of foundation of the cooperative syndicate "La Caisse Populaire de La Conception" under date December 4, 1957, whereof the head office is at La Conception, county of Labelle and that the said document has been filed in the archives of the Department of the Provincial Secretary.

Given at the office of the Provincial Secretary, this sixteenth day of December, 1957.

JEAN BRUCHÉSI,

Under Secretary of the Province.

46709-o

Avis est par les présentes donné que l'honorable Secrétaire de la province a dûment reçu le troisième original de la déclaration de fondation du syndicat coopératif "La Caisse Populaire de St-Chrysostôme", en date du 5 décembre 1957, dont le siège social est situé à Saint-Chrysostôme, comté de Châteauguay, et que ce document a été déposé dans les archives du Secrétariat de la province.

Donné au bureau du Secrétaire de la province le seize décembre 1957.

Le Sous-secrétaire de la province,
46710-o JEAN BRUCHÉSI.

(P.G. 4493-48)

I. GUINDON & COMPAGNIE LIMITÉE

Règlement N° 2

réduisant le nombre des directeurs de cinq à trois.

"Bureau de direction: 1. Les affaires de la Compagnie seront administrées par un bureau de direction composé de trois membres, dont deux formeront quorum."

Certifie vraie copie.

Ste-Agathe-des-Monts, ce 12 février 1957.

Le Secrétaire-trésorier,
46717-o RAY. GUINDON.

(P.G. 10160-56)

HÔTEL KÉBEC INCORPORÉ

Règlement N° 2

"Le règlement N° 1 est modifié en amendement l'article 3 dudit règlement qui devra se lire comme suit:

"La compagnie est administrée par un bureau de direction de quatre membres, au lieu de trois qu'il était auparavant."

Certifie vraie copie du règlement N° 2, tel qu'adopté par les directeurs et approuvé par les actionnaires le 28 février 1956.

Le Secrétaire,
46721-o PAUL THERRIEN.

Notice is hereby given that the Honourable the Provincial Secretary has duly received the third copy of the original of the declaration of foundation of the cooperative syndicate "La Caisse Populaire de St-Chrysostôme" under date December 5, 1957, whereof the head office is at Saint-Chrysostôme, county of Châteauguay, and that the said document has been filed in the archives of the Department of the Provincial Secretary.

Given at the office of the Provincial Secretary, this sixteenth day of December, 1957.

JEAN BRUCHÉSI,
46710 Under Secretary of the Province.

(A.G. 4493-48)

I. GUINDON & COMPAGNIE LIMITÉE

By-Law No. 2

decreasing the number of directors from five to three

"Board of Directors: 1. The affairs of the Company shall be managed by a Board of Directors composed of three members, two of whom shall constitute a quorum."

Certified true copy.

Ste-Agathe-des-Monts, this February 12, 1957.
RAY. GUINDON,
46717 Secretary-Treasurer.

(A.G. 10160-56)

HÔTEL KÉBEC INCORPORÉ

By-Law N° 2

"By-law No. 1 is modified by amending section 3 of the said by-law which should read as follows:

"The company is administered by a Board of Directors of four members, instead of three, which it had heretofore."

Certified true copy of by-law No. 2, as adopted by the Directors and approved by the shareholders on February 28, 1956.

PAUL THERRIEN,
46721 Secretary.

Chartes — Abandon de

AVIS

THE ARUNDEL BUTTER & CHEESE
MANUFACTURING COMPANY LIMITED

Constituée en corporation par lettres patentes en date du 27^e jour de février 1924 en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec).

Conformément aux dispositions de l'article 26 de la Loi des compagnies de Québec, "The Arundel Butter & Cheese Manufacturing Company Limited" donne, par les présentes, avis qu'elle s'adressera au Procureur général de la province de Québec pour obtenir l'abandon de sa charte et une directive quant à son annulation et qu'une date soit fixée à compter de laquelle la compagnie sera dissoute.

Arundel, Québec, 16 novembre 1957.
Le Secrétaire-trésorier,
46667 (Mme) M. F. COOKE.

Charters — Surrender of

NOTICE

THE ARUNDEL BUTTER & CHEESE
MANUFACTURING COMPANY LIMITED

(Incorporated by letters patent dated the 29th day of February 1924 under Part I of the Quebec Companies' Act.)

Pursuant to the provisions of section 26 of the Quebec Companies' Act, "The Arundel Butter & Cheese Manufacturing Company Limited" hereby gives notice that it will apply to the Attorney-General of the Province of Quebec for acceptance of the surrender of its charter and direction for its cancellation and the fixing of a date upon and from which the Company shall be dissolved.

Arundel, Quebec, November 16, 1957.
(Mrs.) M. F. COOKE,
46667-o Secretary-Treasurer.

AVIS

Prenez avis que la Compagnie "Gauthier & Charron Constructions Inc." demandera au Procureur Général la permission d'abandonner sa charte.

Les Procureurs de la Compagnie,
46677-o PINARD & PINARD.

LANDED INVESTMENTS, LIMITED

Avis est, par les présentes, donné que Landed Investments, Limited, une corporation constituée par lettres patentes en date du 13 juillet 1925 en vertu de la Loi des compagnies de Québec sous le nom corporatif originaire de Northern Lands, Limited, lequel nom corporatif a été changé en celui de Landed Investments, Limited par lettres patentes supplémentaires en date du 22 septembre 1925, et ayant son siège social en la cité de Montréal, s'adressera au Procureur général de la province de Québec pour obtenir la permission d'abandonner sa charte en vertu des dispositions de la Loi des compagnies de Québec. Daté à Montréal, ce 17e jour de décembre 1957.

Le Secrétaire-trésorier,
46695 CYRIL R. T. CUNNINGHAM.

Prenez avis que la Compagnie "Western Taxi Association Limited", demandera au Procureur-Général de la province de Québec, la permission d'abandonner sa charte.

Les Procureurs de la Compagnie,
46696-o EUDES & DENYS.

Prenez avis que la compagnie "Alma Tire Ltd.", demandera au procureur général la permission d'abandonner sa charte.

Le Procureur,
46711-o RAYMOND LAPOINTE, notaire.

Prenez avis que la compagnie "Les Cuirs Saguenay Ltée" demandera au procureur général la permission d'abandonner sa charte.

Le Procureur,
46712-o RAYMOND LAPOINTE, notaire.

NOTICE

Please take notice that the Company "Gauthier & Charron Constructions Inc." will apply to the General Attorney for leave to surrender its charter and its cancellation after such date as he may deem fit to determine.

PINARD & PINARD,
46677-o Attorneys for the Company.

LANDED INVESTMENTS, LIMITED

Notice is hereby given that Landed Investments, Limited, a corporation incorporated by letters patent dated July 13th, 1925 under the Quebec Companies' Act, under the original corporate name of Northern Lands, Limited, which corporate name was changed to Landed Investments, Limited by supplementary letters patent dated September 22nd, 1925 and having its head office at the city of Montreal, will apply to the Attorney General of the Province of Quebec for leave to surrender its charter under the provisions of the Quebec Companies' Act.

Dated at Montreal, this 17th day of December, 1957.

CYRIL R. T. CUNNINGHAM,
46695-o Secretary-Treasurer.

Take notice that the Company "Western Taxi Association Limited", will apply to the Attorney General of the Province of Quebec for leave to surrender its charter.

EUDES & DENYS,
46696 Attorneys for Company.

Take notice that the company "Alma Tire Ltd." will apply to the Attorney General for permission to surrender its charter.

RAYMOND LAPOINTE, notary,
46711-o Attorney.

Take notice that the company "Les Cuirs Saguenay Ltée." will apply to the Attorney General for permission to surrender its charter.

RAYMOND LAPOINTE, notary,
46712 Attorney.

Compagnies dissoutes

(P.G. 13463-57)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 276, article 26, et sujet à la responsabilité décrétée par l'article 27 de ladite loi, il a plu au Procureur général d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "A. S. Johnson's Sons, Ltd.", constituée en corporation par lettres patentes en date du 22 août 1927.

Avis est de plus donné qu'à compter du seize décembre 1957, ladite compagnie a été dissoute.

Daté du bureau du Procureur général, le dix-sept décembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13842-56)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 276,

Companies Dissolved

(A.G. 13463-57)

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, section 26, chapter 276, R.S.Q., 1941, and subject to the liability enacted by section 27 of the said Act, the Attorney General has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "A. S. Johnson's Sons, Ltd.", incorporated by letters patent dated August 22, 1927.

Notice is also given that from and after December sixteenth, 1957, the said company has been dissolved.

Dated at the office of the Attorney General, this seventeenth day of December, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13842-56)

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, section 26, chapter 276, R.S.Q., 1941, and subject to the liability enacted

article 26, et sujet à la responsabilité décrétée par l'article 27 de ladite loi, il a plu au Procureur général d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "Dominion Hat Mfg. Co. Ltd.", constituée en corporation par lettres patentes en date du 2 mai 1951.

Avis est de plus donné qu'à compter du quinze décembre 1957, ladite compagnie a été dissoute.

Daté du bureau du Procureur général, le seize décembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12786-57)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 276, article 26, et sujet à la responsabilité décrétée par l'article 27 de ladite loi, il a plu au Procureur général d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "Holly Security Company", constituée en corporation par lettres patentes en date du 22 septembre 1928.

Avis est de plus donné qu'à compter du quinze décembre 1957, ladite compagnie a été dissoute.

Daté du bureau du Procureur général, le seize décembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 10430-57)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 276, article 26, et sujet à la responsabilité décrétée par l'article 27 de ladite loi, il a plu au Procureur général d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "J. C. Rogers & Company Limited", constituée en corporation par lettres patentes en date du 31 mars 1937.

Avis est de plus donné qu'à compter du quinze décembre 1957, ladite compagnie a été dissoute.

Daté du bureau du Procureur général, le seize décembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13047-57)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 276, article 26, et sujet à la responsabilité décrétée par l'article 27 de ladite loi, il a plu au Procureur général d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "St. Maurice Valley Paper Company, Inc.", constituée en corporation par lettres patentes en date du 13 août 1946.

Avis est de plus donné qu'à compter du seize décembre 1957, ladite compagnie a été dissoute.

Daté du bureau du Procureur général, le dix-sept décembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 12051-57)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 276, article 26, et sujet à la responsabilité décrétée par l'article 27 de ladite loi, il a plu au Procureur général d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "The Rouyn-Noranda Publishing

by section 27 of the said Act, the Attorney General has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "Dominion Hat Mfg. Co. Ltd.", incorporated by letters patent dated May 2, 1951.

Notice is also given that from and after December fifteenth 1957, the said company has been dissolved.

Dated at the office of the Attorney General, this sixteenth day of December 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12786-57)

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, section 26, chapter 276, R.S.Q., 1941, and subject to the liability enacted by section 27 of the said Act, the Attorney General has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "Holly Security Company", incorporated by letters patent dated September 22, 1928.

Notice is also given that from and after December fifteenth 1957, the said company has been dissolved.

Dated at the office of the Attorney General, this sixteenth day of December 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 10430-57)

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, section 26, chapter 276, R.S.Q., 1941, and subject to the liability enacted by section 27 of the said Act, the Attorney General has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "J. C. Rogers & Company Limited", incorporated by letters patent dated March 31, 1937.

Notice is also given that from and after December fifteenth 1957, the said company has been dissolved.

Dated at the office of the Attorney General, this sixteenth day of December 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13047-57)

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, section 26, chapter 276, R.S.Q., 1941, and subject to the liability enacted by section 27 of the said Act, the Attorney General has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "St-Maurice Valley Paper Company, Inc.", incorporated by letters patent dated August 13, 1946.

Notice is also given that from and after December sixteenth, 1957, the said company has been dissolved.

Dated at the office of the Attorney General, this seventeenth day of December, 1957.

P. FRENETTE,
46559 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 12051-57)

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, section 26, chapter 276, R.S.Q., 1941, and subject to the liability enacted by section 27 of the said Act, the Attorney General has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "The Rouyn-Noranda Publishing Company Limited", in-

Company Limited", constituée en corporation par lettres patentes en date du 30 juin 1933.

Avis est de plus donné qu'à compter du seize décembre 1957, ladite compagnie a été dissoute.

Daté du bureau du Procureur général, le dix-sept décembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

(P.G. 13244-57)

Avis est donné qu'en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, Statuts refondus de Québec, 1941, chapitre 276, article 26, et sujet à la responsabilité décrétée par l'article 27 de ladite loi, il a plu au Procureur général d'accepter l'abandon de la charte de la compagnie "Welch Immeubles Limitée", constituée en corporation par lettres patentes en date du 30 octobre 1944.

Avis est de plus donné qu'à compter du seize décembre 1957, ladite compagnie a été dissoute.

Daté du bureau du Procureur général, le dix-sept décembre 1957.

L'Assistant-procureur général suppléant,
46659-o P. FRENETTE.

incorporated by letters patent dated June 30, 1933.

Notice is also given that from and after December sixteenth, 1957, the said company has been dissolved.

Dated at the office of the Attorney General, this seventeenth day of December, 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

(A.G. 13244-57)

Notice is hereby given that under Part I of the Quebec Companies' Act, section 26, chapter 276, R.S.Q., 1941, and subject to the liability enacted by section 27 of the said Act, the Attorney General has been pleased to accept the surrender of the charter of the company "Welch Immeubles Limitée", incorporated by letters patent dated October 30, 1944.

Notice is also given that from and after December sixteenth 1957, the said company has been dissolved.

Dated at the office of the Attorney General, this seventeenth day of December 1957.

P. FRENETTE,
46659 Acting Deputy Attorney General.

Département des Affaires municipales

Le soussigné donne avis que, tel que demandé par une résolution adoptée le 2 décembre 1957 par le conseil municipal de la paroisse de Notre-Dame de la Providence, comté de Beauce, et conformément aux dispositions de l'article 130 du Code municipal, il a décrété, en date du 11 décembre 1957, que les publications de tous les avis publics, règlements, résolutions ou ordres de la corporation de la paroisse de Notre-Dame de la Providence, sauf celles requises dans la *Gazette officielle de Québec*, se feront, à l'avenir, dans la langue française seulement.

Le présent avis est publié en vertu de l'article 131 du Code municipal, (10 George VI, chapitre 55, section 2).

Québec, le 11 décembre 1957.

Le Ministre des Affaires municipales,
46660-o PAUL DOZOIS.

Department of Municipal Affairs

The undersigned gives notice that, as requested by a resolution adopted December 2, 1957 by the Municipal Council of the parish of Notre-Dame de la Providence, county of Beauce, and pursuant to the provisions of article 130 of the Municipal Code, he has enacted, under date of December 11, 1957, that the publication of any public notice, by-law, resolution or order of the Corporation of the parish of Notre-Dame de la Providence, except such as are required to be made in the *Quebec Official Gazette*, shall be made hereafter in the French language only.

This notice is published in accordance with article 131 of the Municipal Code (10 George VI, chapter 55, section 2).

Quebec, December 11, 1957.

PAUL DOZOIS,
46660 Minister of Municipal Affairs.

Département de l'Instruction Publique

N° 1182-56.

Québec, le 5 décembre 1957.

Demande est faite de détacher de la municipalité scolaire de St-Armand-Ouest, dans le comté de Missisquoi, les lots 74 et 75 du cadastre officiel de Philipsburg, pour les annexer, pour les contribuables catholiques seulement, à la municipalité scolaire de St-Philippe-de-Philipsburg, dans le même comté.

Le Surintendant de l'Instruction publique,
46635-50-2-o O. J. DÉSAULNIERS.

N° 1109-57.

Québec, le 5 décembre 1957.

Demande est faite d'annexer le territoire actuel de la municipalité scolaire de Côte des Lacasse, dans le comté de Laval, à la municipalité scolaire de Ville de Ste-Rose, dans le même comté.

Le Surintendant de l'Instruction publique,
46636-50-2-o O. J. DÉSAULNIERS.

Department of Education

No. 1182-56.

Quebec, December 5, 1957.

Application is made to detach from the school municipality of St-Armand-West, in the county of Missisquoi, lots 74 and 75 of the official cadastre of Philipsburg, to annex them, for the Catholic ratepayers only, to the school municipality of St-Philippe-de-Philipsburg, in the same county.

O. J. DÉSAULNIERS,
46635-50-2 Superintendent of Education.

No. 1109-57.

Quebec, December 5, 1957.

Notice is made to annex the present territory of the School Municipality of Côte des Lacasse, in the county of Laval, to the School Municipality of the town of Ste. Rose, in the same county.

O. J. DÉSAULNIERS,
46636-50-2 Superintendent of Education.

N° 805-56.

Québec, le 6 décembre 1957.

No. 805-56.

Quebec, December 6, 1957.

Avis est par la présentes donné, que je me propose d'ériger en municipalité scolaire distincte, sous le nom de "La municipalité scolaire de Sanmaur, dans le comté de Laviolette" le territoire des cantons Dessane et Lavallée, comté de Laviolette, moins toutefois la réserve indienne de Weymontachingue, située dans ce territoire.

Le Surintendant de l'Instruction publique,
46644-50-2-o O. J. DESAULNIERS,

Notice is hereby given that I propose to erect into a separate school municipality, under the name of "The school municipality of Sanmaur, in the county of Laviolette", the territory of the townships of Dessane and Lavallée, county of Laviolette, less however, the Indian Reserve of Weymontachingue, situate in this territory.

O. J. DESAULNIERS,
46644-50-2 Superintendent of Education.

N° 1255-53.

Québec, le 13 décembre 1957.

No. 1255-53.

Quebec, December 13, 1957.

Il a plu au Lieutenant-Gouverneur en conseil, par arrêté ministériel en date du 6 décembre 1957, de corriger l'item 2 de l'arrêté en conseil N° 1009, en date du 10 octobre 1957, concernant la municipalité scolaire de LaBostonnais, dans le comté de Laviolette, de manière à ajouter au territoire attribué à cette municipalité scolaire, soit tout le canton Bourgeois, le territoire ci-dessous décrit qui avait été omis:

"Bloc "H", les lots 1 à 8 inclusivement des rangs nord-ouest et sud-est et les lots 1 à 17 inclusivement du rang II, tous du canton Mailhot".

Ce changement prend effet immédiatement.
Le Surintendant de l'Instruction publique,
46683-o O. J. DESAULNIERS.

His Honour, the Lieutenant-Governor in Council, by Order in Council, dated December 6, 1957, has been pleased to correct item 2 of Order in Council No. 1009, dated October 10, 1957, concerning the school municipality of LaBostonnais, in the county of Laviolette, so as to add to the territory attributed to the school municipality, i.e., all the township Bourgeois, the territory herebelow described which had been omitted:

"Block "H", lots 1 to 8 inclusively of ranges northwest and southeast and lots 1 to 17 inclusively of range II, all of the township of Mailhot".

This change will take effect immediately.
O. J. DESAULNIERS,
46683 Superintendent of Education.

N° 778-57.

Québec, le 16 décembre 1957.

No. 778-57.

Quebec, December 16, 1957.

Il a plu au Lieutenant-Gouverneur en conseil, par arrêté ministériel en date du 6 décembre 1957, de détacher le territoire ci-dessous décrit de la municipalité scolaire de Ste-Marie-de-Monnoir, dans le comté de Rouville, pour l'annexer à la municipalité scolaire de Marieville, même comté.

Une terre située en la paroisse de Ste-Marie-de-Monnoir, dans le rang du Ruisseau Barré, côté est, mesurant environ cent arpents en superficie, plus ou moins, composée des lots 281 et 281-A et d'une partie des lots P. 279 et P. 280 aux plan et livre de renvoi officiels de ladite paroisse de Ste-Marie-de-Monnoir; avec la maison et les autres bâtisses y érigées. Cette partie du lot P. 279 mesurant environ vingt et un arpents en superficie, est bornée à l'est par ledit lot N° 281-A, à l'ouest par le reste dudit lot P. 279, appartenant à M. Laurent Boulais; du côté nord par le lot 278 desdits plan et livre de renvoi officiels appartenant à M. Fernand Théberge; et du côté sud par la partie ci-après décrite dudit lot P. 280. Et cette partie dudit lot P. 280 mesurant aussi vingt et un arpents en superficie est bornée à l'est par ledit lot P. 281; à l'ouest par le reste dudit lot P. 280 appartenant audit Laurent Boulais; au nord par la partie sus-décrite dudit lot P. 279 et du côté sud par le lot N° 282 desdits plan et livre de renvoi officiels.

Ce changement prendra effet au 1er juillet 1958.
Le Surintendant de l'Instruction publique,
46683-o O. J. DESAULNIERS.

His Honour the Lieutenant-Governor in Council, by Order in Council, dated December 6, 1957, has been pleased to detach the School Municipality of Ste-Marie-de-Monnoir, in the county of Rouville, the territory hereinunder described in order that it be annexed to the School Municipality of Marieville, same county.

"A farm situated in the parish of Ste. Marie de Monnoir, in range Ruisseau Barré, east side, measuring some one hundred arpents in area, more or less, composed of lots 281 and 281-A and of a part of lots P. 279 and P. 280 of the official plan and book of reference of said parish of Ste. Marie-de-Monnoir; with house and other buildings erected thereon. This part of lot P. 279 measuring some twenty-one arpents in area, is bounded easterly by said lot No. 281-A, westerly by the balance of said lot No. P. 279 belonging to Mr. Laurent Boulais; on the northerly side by lot 278 of said official plan and book of reference, belonging to Mr. Fernand Théberge; on the southerly side by that part hereinafter described of said lot P. 280. And this part of said lot P. 280 also measuring twenty-one arpents in area is bounded easterly by said lot P. 281; easterly by the balance of said lot P. 280 belonging to said Laurent Boulais; northerly by that part described hereinabove of said lot P. 279 and southerly by lot No. 282 of said official plan and book of reference.

This change will take effect on July 1st, 1958.
O. J. DESAULNIERS,
46683 Superintendent of Education.

N° 1302-57.

Québec, le 16 décembre 1957.

No. 1302-57.

Quebec, December 16, 1957.

Demande est faite de charger le nom de la municipalité scolaire de Labelle canton, dans le comté de Labelle, en celui de "La municipalité scolaire de Lac Labelle, dans le comté de Labelle".

Le Surintendant de l'Instruction publique,
64684-51-2-o O. J. DESAULNIERS.

Application is made to change the name of the School Municipality of the township of Labelle, in the county of Labelle, to that of "The School Municipality of Lake Labelle, in the county of Labelle".

O. J. DESAULNIERS,
64684-51-2 Superintendent of Education.

N° 487-57.

Québec, le 16 décembre 1957.

Il a plus au Lieutenant-Gouverneur en conseil, par arrêté ministériel en date du 6 décembre 1957, de changer le nom de la municipalité scolaire protestante de McMasterville, dans le comté de Verchères, en celui de "La municipalité scolaire protestante de McMasterville & Belœil, dans le comté de Verchères.

Ce changement prendra effet le 29 décembre 1957.

Le Surintendant de l'Instruction publique,
46683-0 O. J. DÉSAULNIERS.

No. 487-57.

Quebec, December 16, 1957.

His Honour, the Lieutenant-Governor in Council, by Order in Council, dated December 6, 1957, has been pleased to change the name of the Protestant School Municipality of McMasterville, in the county of Verchères, into that of "The Protestant School Municipality of McMasterville & Belœil, in the county of Verchères.

This change will take effect on December 29, 1957.

O. J. DÉSAULNIERS,
Superintendent of Education.

Département des Mines

Province de Québec

Ministère des Mines

AVIS DE RÉVOCATION DE DROITS DE MINE

Conformément aux articles 50, 51, 51A et suivants de la Loi des Mines de Québec (S.R.Q. 1941, ch. 196) tels qu'amendés par 3-4 Elizabeth II, Ch. 38, avis est présentement donné aux détenteurs des droits de mine sur les terrains ci-dessous mentionnés qu'après un délai de quatre-vingt-dix jours à compter de la date du présent avis, le Ministre des Mines recommandera au Lieutenant-gouverneur en conseil la révocation quant aux droits de mine de ces terrains, si l'exploitation d'iceux est demeurée inactive pendant les vingt et une années qui ont suivi le 1er mars 1934, à savoir:

Dans le canton de Broughton

Rang XI, lot 13.

Dans le canton de Cranbourne

Rang A, lots 22, 23 et 24.

Dans le canton de Dorset

Rang XII, lots 1 et 2;
Rang XIII, lots 1 et 2.

Dans le canton de Garthby

Rang III, lot 16.

Dans le canton de Hartwell

Rang II, lot B;
Rang III, lots A, B et 12.

Dans le canton de Ireland

Rang V, lots 19 (308 et 309 cadastral) et 20 (310, 311 et 312 cadastral);
Rang VI, lot 18 (337 cadastral) ($\frac{1}{2}$ sud-est et $\frac{1}{2}$ nord-ouest de $\frac{1}{2}$ nord-ouest).

Dans le canton de Mann

Rang Rivière du Loup Nord, lots 3, 5, 6, 7 et 8.

Québec, le 12 décembre 1957.

Le Sous-ministre,
46673-51-2-0 A. O. DUFRESNE.

Department of Mines

Province of Quebec

Department of Mines

NOTICE OF REVOCATION OF MINING RIGHTS

Pursuant to sections 50, 51, 51A and following of the Quebec Mining Act (R.S.Q. 1941, ch. 196) as amended by 3-4 Elizabeth II, ch. 38, notice is hereby given to the holders of mining rights on the parcels of land hereunder listed that after a delay of ninety days from the date of the present notice, the Minister of Mines will recommend to the Lieutenant-Governor in Council the revocation of the mining rights on these concessions of land, the working of which has remained inactive during the twenty-one years following the first of March 1934, to wit:

In Broughton township

Range XI, lot 13.

In Cranbourne township

Range A, lots 22, 23 and 24.

In Dorset township

Range XII, lots 1 and 2;
Range XIII, lots 1 and 2.

In Garthby township

Range III, lot 16.

In Hartwell township

Range II, lot B;
Range III, lots A, B and 12.

In Ireland township

Range V, lots 19 (308 and 309 cadastral lots) and 20 (310, 311 and 312 cadastral lots);
Range VI, lot 18 (337 cadastral lot) (South-east $\frac{1}{2}$ and north-west $\frac{1}{2}$ of north-west $\frac{1}{2}$).

In Mann township

Range Rivière du Loup North, lots 3, 5, 6, 7 and 8.

Quebec, December 12th, 1957.

A. O. DUFRESNE,
Deputy Minister.

Départements des Terres et Forêts**Department of Lands and Forests****AVIS**

Cadastre officiel de la paroisse de Ste-Foye, (municipalité de cité de Ste-Foy), division d'enregistrement de Québec.

Avis est par la présente donné que le lot 294-A est annulé en vertu de l'article 2174A du Code civil.

Québec, le 5 décembre 1957.

Département des Terres et Forêts,
Service du Cadastre,
Le Sous-ministre,
AVILA BÉDARD.

46661-o

Cadastre officiel de la paroisse de St-Laurent, (municipalité de cité de St-Laurent), division d'enregistrement de Montréal.

Avis est par la présente donné que les lots 239-10 à 239-20 sont annulés en vertu de l'article 2174A du Code civil.

Québec, le 6 décembre 1957.

Département des Terres et Forêts,
Service du Cadastre,
Le Sous-ministre,
AVILA BÉDARD.

46661-o

NOTICE

Official cadastre of the parish of Ste-Foye, (municipality of city of Ste-Foy), registration division of Quebec.

Notice is hereby given that lot 294-A has been cancelled in virtue of article 2174A of the Civil Code.

Quebec, December 5, 1957.

Department of Lands and Forests,
Cadastral Branch,
AVILA BÉDARD,
Deputy Minister.

46661-o

Official cadastre of the parish of St-Laurent, (municipality of city of St-Laurent), registration division of Montreal.

Notice is hereby given that lots 239-10 to 239-20 are cancelled in virtue of Article 2174A of the Civil code.

Quebec, December 6, 1957.

Department of Lands and Forests,
Cadastral Branch,
AVILA BÉDARD,
Deputy Minister.

46661-o

Département du Travail**Department of Labour****ERRATUM**

L'avis de modification concernant le décret numéro 1040 du 4 août 1948, relatif aux métiers de barbier, coiffeur et coiffeuse dans la région des Trois-Rivières, publié dans la *Gazette officielle de Québec*, édition du 14 décembre 1957, page 4557, est corrigé comme suit:

Les mots "vingt-cinq (\$25.00) dollars par semaine", apparaissant au paragraphe "a" de l'article III, doivent se lire "trente (\$30.00) dollars par semaine".

Le Sous-ministre du Travail,
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,
Québec, le 21 décembre 1957.

46707-o

ERRATUM

The notice of amendment concerning the decree number 1040 of August 4, 1948, relating to the barbering and hairdressing trades in the region of Trois-Rivières, published in the *Quebec Official Gazette*, issue of December 14, 1957, page 4557, is corrected as follows:

The words "twenty-five (\$25.00) dollars per week", mentioned in paragraph "a" of article III shall read as follows: "thirty (\$30.00) dollars per week".

GÉRARD TREMBLAY,
Deputy-Minister of Labour.

Department of Labour,
Quebec, December 21, 1957.

46707-o

AVIS

Conformément à la procédure prévue à l'article 8 de la Loi de la convention collective (S.R.Q. 1941, chapitre 163 et amendements), le Ministre du Travail donne avis par les présentes qu'il a l'intention de soumettre à l'appréciation et à la décision du Lieutenant-Gouverneur en Conseil une requête de l'Association des Marchands Détaillants d'Arvida, Jonquière-Kénogami Inc., laquelle demande d'être traitée comme partie contractante à la convention collective de travail relative aux employés de commerce et de bureau dans la cité d'Arvida et les villes de Jonquière, Kénogami et Saint-Joseph d'Alma, rendue obligatoire par le décret numéro 810 du 10 mars 1945 et amendements, aux lieu et place de l'Association des Marchands Détaillants de Kénogami Inc. et l'Association des Marchands Détaillants de Jonquière et Kénogami Inc.

La publication du présent avis ne rend pas obligatoire les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté ministériel peut rendre obliga-

NOTICE

Pursuant to the procedure established under article 8 of the Collective Agreement Act (R.S.Q. 1941, chapter 163 and amendments), the Minister of Labour hereby gives notice that he intends to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council a petition from "L'Association des Marchands Détaillants d'Arvida, Jonquière-Kénogami Inc.", to be treated as contracting party to the collective labour agreement relating to the commerce and office employees in the city of Arvida and the towns of Jonquière, Kénogami and Saint-Joseph d'Alma, rendered obligatory by the decree number 810 of March 10, 1945, and amendments, in the place and stead of "L'Association des Marchands Détaillants de Kénogami Inc." and "L'Association des Marchands détaillants de Jonquière et Kénogami Inc."

The publication of the present notice does not render obligatory the provisions contained therein. Such provisions, with or without

toires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté ministériel entre en vigueur à la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail.

Québec, le 21 décembre 1957. - 46707-0

AVIS DE MODIFICATION

L'honorable Antonio Barrette, ministre du Travail, donne avis, par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (S.R.Q., 1941, chapitre 163 et amendements), qu'une requête lui a été présentée à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du Lieutenant-gouverneur en conseil les modifications suivantes au décret numéro 247 du 26 février 1948 et amendements, relatif à l'industrie du gant de travail dans la province de Québec, par les parties contractantes à la convention collective de travail rendue obligatoire par ledit décret:

1° A l'article IV, les paragraphes c), d), e) sont remplacés par les suivants:

c) Tous les employés payés à l'heure doivent recevoir une augmentation de pas moins de 5% du taux horaire en vigueur au 1er mars 1957.

d) A compter du 1er mars 1958, tous les employés payés à l'heure doivent recevoir une augmentation de pas moins de 10% du taux horaire en vigueur au 1er mars 1957.

e) Le paragraphe f) devient le paragraphe e).

2° A l'article V, les paragraphes a), b), c), d), n) sont remplacés par les suivants:

a) Tout employeur doit payer à chacun des employés à son emploi au temps des vacances annuelles un montant d'argent équivalent à une semaine de vacances payées.

b) Le montant ainsi dû et payable à chacun des employés doit être 2% du montant de salaire total gagné pendant la période d'un (1) an précédant les vacances.

c) Tout employé qui a été au service continu d'un employeur pendant un an ou plus au 1er juin de chaque année ou qui, durant ce temps, a travaillé régulièrement dans une même fabrique pour un ou plusieurs employeurs, a droit à deux (2) semaines de vacances et doit recevoir une rémunération équivalente à 4% du montant de salaire total gagné pendant la période d'un an précédant les vacances.

i) Tout employé a droit à six (6) jours de congé légaux payés, comme suit: Le premier jour de l'An, le Vendredi Saint, la Saint Jean Baptiste, la fête du Travail, la Toussaint et le jour de Noël.

n) Nonobstant toute disposition à ce contraire, les employés travaillant à domicile doivent recevoir, chaque semaine, un montant égal à 4% de leur salaire, en compensation de leurs vacances et des six (6) jours de congés mentionnés dans le présent article.

3° A l'article VII, le paragraphe b) est remplacé par le suivant:

b) Aucun employeur ne pourra faire exécuter du travail à domicile à moins que les employés travaillant dans la manufacture aient du travail à temps plein.

4° A l'article VIII, (section I) les dispositions qui précèdent le tableau des taux de salaires minima sont remplacées par les suivantes:

amendments, can only be rendered obligatory by an Order-in-Council which comes into force on the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

During the thirty days following the date of publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, the Honourable Minister of Labour will consider the objections which the interested parties may wish to set forth.

GÉRARD TREMBLAY,

Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,

Quebec, December 21, 1957.

46707-0

NOTICE OF AMENDMENT

The Honourable Antonio Barrette, Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q., 1941, chapter 163 and amendments), that the contracting parties to the collective labour agreement relating to the working glove industry in the Province of Quebec, rendered obligatory by decree number 247 of February 26th, 1948 and amendments, have petitioned him to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council the following amendments to the said decree:

1. At article IV, the paragraphs c), d), e) are replaced by the following:

c) All employees paid by the hour shall receive on the hourly rates existing as of March 1st, 1957, an increase of not less than 5%.

d) Beginning March 1st, 1958, all employees paid by the hour shall receive on the hourly rates existing as of March 1st, 1957, an increase of not less than 10%.

e) The paragraph f) becomes the paragraph e).

2. At article V, the paragraphs a), b), c), i), n) are replaced by the following:

a) Every employer shall pay to every employee in his employ at the time of the annual vacation, a sum of money to compensate the said employee for one week's vacation pay.

b) The amount thus due and payable to said employee shall be two per cent 2% of the total annual earnings of the said employee for the year immediately preceding the said vacation.

c) Every employee who has been in the continuous service of an employer for one year or more at June 1st of each year or who, during such period, has worked regularly in the same factory for more than one employer is entitled to a vacation of two (2) weeks and to a remuneration equivalent to four per cent (4%) of the total amount of wages earned during the period of one year prior to said vacation.

i) Every employee shall be granted six (6) legal holidays with pay, to wit: New Year's Day, Good Friday, St. Jean Baptiste Day, Labour Day, All Saints Day and Christmas Day.

n) Notwithstanding any provision to the contrary, home workers shall receive, every week, an amount equivalent to 4% of their wages as a compensation for their vacation and for the six (6) legal holidays mentioned in the present section.

3. At article VII, the paragraph b) is replaced by the following:

b) No employer shall cause any product to be manufactured outside his factory premises by homeworkers or contractors unless and until his present staff is fully employed.

4. In article VIII, (Part I) the provisions preceding the minimum wage scale are replaced by the following:

a) Les taux de salaires suivants majorés de 53½% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées, et ce, jusqu'au 28 février 1958.

b) A compter du 1er mars 1958, le paragraphe a) précédent devra se lire comme suit:

Les taux de salaires suivants majorés de 60.8% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées.

c) Nonobstant toute disposition à ce contraire, les taux de salaires en vigueur au 28 février 1957 demeurent les mêmes pour l'exécution des contrats du gouvernement octroyés avant le 28 février 1957.

d) Les employeurs qui paient des taux minima à la pièce supérieurs à ceux prévus dans le décret, doivent continuer de les payer et de plus, doivent payer les majorations de salaire prévues aux paragraphes a) et b) du présent article.

5° A l'article IX, (section II), les dispositions qui précèdent le tableau des taux de salaires minima sont remplacées par les suivantes:

a) Les taux de salaires minima suivants majorés de 53½% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées, et ce, jusqu'au 28 février 1958.

b) A compter du 1er mars 1958, le paragraphe a) précédent devra se lire comme suit:

Les taux de salaires minima suivants majorés de 60.8% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées.

c) Nonobstant toute disposition à ce contraire, les taux de salaires en vigueur au 1er mars 1957 demeurent les mêmes pour l'exécution des contrats du gouvernement octroyés avant le 28 février 1957.

d) Les employeurs qui paient des taux minima à la pièce supérieurs à ceux prévus dans le décret, doivent continuer de les payer et, de plus, doivent payer les majorations de salaires prévues aux paragraphes a) et b) du présent article.

6° Les articles XII, XIII, XIV et XV actuels deviennent respectivement les articles XIII, XIV, XV et XVI.

7° Le nouvel article XII suivant est ajouté: Sécurité sociale:

a) Tous les employés, exception faite des employés travaillant à domicile, doivent recevoir, chaque semaine, une rémunération égale à 2.1% de leurs salaires à titre de sécurité sociale.

b) Tout employeur qui, par contrat avec une compagnie d'assurance reconnue et *bona fide* ou avec une caisse d'assurance reconnue par le Surintendant des Assurances de la province de Québec, ou qui, par contrat avec une association *bona fide* est tenu de payer et paye une somme équivalente à 2.1% du salaire total de ses employés assujettis à la juridiction de ce décret, en vertu d'un projet de sécurité sociale couvrant en tout ou en partie les cas de maladie, d'accident, d'hospitalisation ou de mortalité, n'est pas tenu de payer la rémunération prévue au paragraphe a) du présent article.

c) Un employeur peut instituer un plan de maladie, d'accident, d'hospitalisation, de mortalité au bénéfice de ses salariés, de la façon ci-haut décrite, dont le coût est inférieur à 2.1% mais il doit payer la différence entre le coût de tel plan et les 2.1% du salaire de ses salariés et ce, en espèces, chaque semaine.

d) Tout plan de bien-être social de cette nature institué par un employeur, de la façon susdite, est sujet à examen par le Comité conjoint et les registres de l'employeur s'y rapportant doivent

a) The following minimum rates of wages increased by 53½% shall be paid for the operations hereinafter mentioned until February 28th, 1958.

b) Starting March 1st, 1958, the preceding paragraph a) shall read as follows:

The following minimum rates of wages increased by 60.8% shall be paid for the operations hereinafter mentioned.

c) Notwithstanding any provision to the contrary, the rates of wages to be paid for government contracts granted before February 28th, 1957, shall be the rates of wages in force as of February 28, 1957.

d) Employers paying higher minimum piece rates than those outlined in the present decree shall continue to pay same, and also, shall pay the increases mentioned in the above paragraphs a) and b).

5. In article IX, (Part II), the provisions preceding the minimum wage scale are replaced by the following:

a) The following minimum rates of wages increased by 53½% shall be paid for the operations hereinafter mentioned until February 28th, 1958.

b) Starting March 1st, 1958, the preceding paragraph a) shall read as follow:

The following minimum rates of wages increased by 60.8% shall be paid for the operations hereinafter mentioned.

c) Notwithstanding any provision to the contrary, the rates of wages to be paid for government contracts granted before February 28th, 1957, shall be the rates of wages in force as of March 1st, 1957.

d) Employers paying higher minimum piece rates than those outlined in the present decree shall continue to pay same, and also, shall pay the increases mentioned in the above paragraphs a) and b).

6. The articles XII, XIII, XIV and XV become articles XIII, XIV, XV, and XVI.

7. The following new article XII is added: Social security:

a) All employees, except home workers, shall receive every week a remuneration equivalent to 2.1% of their wages as a social security compensation.

b) Any employer who, by contract with a recognized and *bona fide* insurance company or insurance fund recognized by the Superintendent of Insurance of the Province of Quebec, or who, by contract with a *bona fide* union, is bound to and does pay a sum equivalent to 2.1% of the total earnings of his employees subject to the jurisdiction of this decree, under a social welfare plan covering in whole or in part, sickness, accident, hospitalization, death benefits, the said employer shall be relieved from paying the compensation mentioned in paragraph a) of the present article.

c) In the event that any plan covering sickness, accident, hospitalization, death benefits, introduced by the employer for the benefit of his employees as aforesaid, should involve a cost of less than a sum equivalent to 2.1% of his employees earnings, the employer shall be entitled to carry out such a plan, paying the difference between the cost of such plan and a sum equivalent to 2.1% of his employees earnings.

d) Any such social welfare plan introduced by an employer as aforesaid shall be subject to examination by the Joint Committee, and for that purpose, the employer's records shall at

en tout temps être tenus à la disposition des représentants du Comité conjoint pour fins d'inspection et d'examen.

e) Si un tel examen révèle au Comité conjoint que le paiement par l'employeur d'une somme égale à 2.1% n'est pas entièrement utilisé au bénéfice de ses salariés, ou que le but de tel plan de bien-être social n'est pas conforme à l'esprit et aux fins de cette clause, ou si l'employeur refuse de donner les détails ou de soumettre les registres de tel plan, ledit comité peut alors aviser l'employeur par lettre recommandée et ce dernier doit payer la pleine rémunération de 2.1% à compter de la date d'un tel avis.

La publication du présent avis ne rend pas obligatoire les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté ministériel peut rendre obligatoires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté ministériel entre en vigueur à la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,
Québec, le 21 décembre 1957. 46707-o

AVIS DE MODIFICATION

L'honorable Antonio Barrette, ministre du Travail, donne avis, par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (S.R.Q., 1941, chapitre 163 et amendements), que les parties contractantes à la convention collective de travail relative à l'industrie du gant fin dans la province de Québec, rendue obligatoire par le décret numéro 246 du 26 février 1948, lui ont présenté une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du Lieutenant-gouverneur en Conseil les modifications suivantes audit décret, dans sa teneur modifiée:

1^o À l'article IV, les paragraphes c) d) e) sont remplacés par les suivants:

c) Tous les employés payés à l'heure doivent recevoir une augmentation de pas moins de 5% du taux horaire en vigueur au 1^{er} mars 1957.

d) À compter du 1^{er} mars 1958, tous les employés payés à l'heure doivent recevoir une augmentation de pas moins de 10% du taux horaire en vigueur au 1^{er} mars 1957.

e) Le paragraphe f) devient le paragraphe e).

2^o À l'article V, les paragraphes a) b) c) i) n) sont remplacés par les suivants:

a) Tout employeur doit payer à chacun des employés à son emploi au temps des vacances annuelles un montant d'argent équivalent à une semaine de vacances payées.

b) Le montant ainsi dû et payable à chacun des employés doit être 2% du montant de salaire total gagné pendant la période d'un (1) an précédant les vacances.

c) Tout employé qui a été au service continu d'un employeur pendant un an ou plus au 1^{er} juin de chaque année ou qui, durant ce temps, a travaillé régulièrement dans une même fabrique pour un ou plusieurs employeurs, a droit à deux (2) semaines de vacances et doit recevoir une rémunération équivalente à 4% du montant de salaire total gagné pendant la période d'un an précédant les vacances.

all time be open to inspection and examination by the Joint Committee.

e) Should it be found, after examination by the Joint Committee, that payment by the employer of a sum equivalent to 2.1% is not wholly for the benefit of his employees subject to the jurisdiction of this decree, or that the object of the said social welfare plan is not in accordance with the spirit and intention of this provision, or upon the refusal by the employer to submit details and records of such plan, then, upon notice from the Joint Committee given by registered mail to the employer, the said employer shall be bound to pay the full compensation of 2.1% from the date of such notice.

The publication of the present notice does not render obligatory the provisions contained therein. Such provisions, with or without amendments, can only be rendered obligatory by an Order-in-Council which comes into force on the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

During the thirty days following the date of publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, the Honourable Minister of Labour will consider the objections which the interested parties may wish to set forth.

GÉRARD TREMBLAY,
Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,
Quebec, December 21, 1957. 46707-o

NOTICE OF AMENDMENT

The Honourable Antonio Barrette, Minister of Labour, hereby gives notice, pursuant to the provisions of the Collective Agreement Act (R.S.Q., 1941, chapter 163 and amendments), that the contracting parties to the collective labour agreement relating to the fine glove industry in the province of Quebec, rendered obligatory by the decree No. 246 of February 26, 1948, have petitioned him to submit to the consideration and decision of the Lieutenant-Governor in Council the following amendments to the said decree, as amended:

1. At article IV, the paragraphs c) d) e) are replaced by the following:

c) All employees paid by the hour shall receive on the hourly rates existing as of March 1st, 1957 an increase of not less than 5%.

d) Beginning March 1st, 1958, all employees paid by the hour shall receive on the hourly rates existing as of March 1st 1957, an increase of not less than 10%.

e) The paragraph f) becomes the paragraph e).

2. At article V, the paragraphs a) b) c) i) n) are replaced by the following:

a) Every employer shall pay to every employee in his employ at the time of the annual vacation, a sum of money to compensate the said employee for one week's vacation pay.

b) The amount thus due and payable to said employee shall be two per cent 2% of the total annual earnings of the said employee for the year immediately preceding the said vacation.

c) Every employee who has been in the continuous service of an employer for one year or more at June 1st of each year or who, during such period, has worked regularly in a same factory for more than one employer is entitled to a vacation of two (2) weeks and to a remuneration equivalent to four per cent (4%) of the total amount of wages earned during the period of one year prior to said vacation.

i) Tout employé a droit à six (6) jours de congé légaux payés, comme suit: Le premier Jour de l'An, le Vendredi Saint, la Saint Jean-Baptiste, la fête du Travail, la Toussaint et le Jour de Noël.

n) Nonobstant toute disposition à ce contraire, les employés travaillant à domicile doivent recevoir, chaque semaine, un montant égal à 4% de leur salaire, en compensation de leurs vacances et des six (6) jours de congés mentionnés dans le présent article.

3° A l'article VII, ajouter à la fin du paragraphe a) la phrase suivante: Néanmoins, aucun employeur ne devra donner du travail à domicile à moins que les employés travaillant dans la manufacture aient du travail à temps plein.

4° A l'article VIII, (section I) les dispositions qui précèdent le tableau des taux de salaires minima sont remplacées par les suivantes:

VIII. taux de salaires, Zone I.

a) Les taux de salaires suivants majorés de 46¾% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées, et ce, jusqu'au 28 février 1958.

b) A compter du 1er mars 1958, le paragraphe a) précédent devra se lire comme suit:

Les taux de salaires suivants majorés de 53¾% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées.

c) Nonobstant toute disposition à ce contraire les taux de salaires en vigueur au 28 février 1957 demeurent les mêmes pour l'exécution des contrats du gouvernement octroyés avant le 28 février 1957.

d) Les employeurs qui paient des taux minima supérieurs à ceux prévus dans le décret, doivent continuer de les payer et, de plus, doivent payer les majorations de salaire prévues aux paragraphes a) et b) du présent article.

5° A l'article X, (section II), les dispositions qui précèdent le tableau des taux de salaires minima sont remplacées par les suivantes:

a) Les taux de salaires définis pour les opérations Nos: 112, 113, 114, 115, 121, 143, 145, 196, 197, 198, 206 à 217 inclus, 228, 230, 246, 247, 250, 251, 252, 253, 257, sont majorés de 39¾%.

b) Les taux de salaires suivants, à l'exception des taux mentionnés au paragraphe a) du présent article, majorés de 46¾% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées, et ce, jusqu'au 28 février 1958.

c) A compter du 1er mars 1958, le paragraphe b) du présent article devra se lire comme suit:

Les taux de salaires suivants, à l'exception des taux mentionnés au paragraphe a) du présent article, majorés de 53¾% doivent être payés pour chacune des opérations ci-après mentionnées.

d) Nonobstant toute disposition à ce contraire, les taux de salaires en vigueur au 1er mars 1957 demeurent les mêmes pour l'exécution des contrats du gouvernement octroyés avant le 28 février 1957.

e) Les employeurs qui paient des taux minima à la pièce supérieurs à ceux prévus dans le présent décret, doivent continuer de les payer et, de plus, doivent payer les majorations de salaires prévues aux paragraphes a) b) c) du présent article.

6° Les articles XIV, XV, XVI et XVII actuels deviennent respectivement les nouveaux XV, XVI, XVII et XVIII.

7° Le nouvel article XIV suivant est ajouté: Sécurité sociale:

a) Tous les employés, exception faite des employés travaillant à domicile, doivent recevoir,

i) Every employee shall be granted six (6) legal holidays with pay, to wit: New Year's Day, Good Friday, St. Jean Baptiste Day, Labour Day, All Saints Day and Christmas Day.

n) Notwithstanding any provision to the contrary, home workers shall receive, every week, an amount equivalent to 4% of their wages as a compensation for their vacation and for the six (6) legal holidays mentioned in the present section.

3. At article VII, add the following sentence at the end of paragraph a): However, no employer shall cause any product to be manufactured outside his factory premises by homeworkers or contractors unless and until his present staff is fully employed.

4. In article VIII, (Part I) the provisions preceding the minimum wage scale are replaced by the following:

VIII. rates of wages, Zone I.

a) The following minimum rates of wages increased by 46¾% shall be paid for the operations hereinafter mentioned until February 28th, 1958.

b) Starting March 1st, 1958 the preceding paragraph a) shall read as follow:

The following minimum rates of wages increased by 53¾% shall be paid for the operations hereinafter mentioned.

c) Notwithstanding any provision to the contrary, the rates of wages to be paid for government contracts granted before February 28th, 1957, shall be the rates of wages in force as of 28 February 1957.

d) Employers paying higher minimum piece rates than those outlined in the present decree shall continue to pay same, and also, shall pay the increases mentioned in the above paragraphs a) and b).

5. In article X, (Part II), the provisions preceding the minimum wage scale are replaced by the following:

a) The rates of wages stated for the operations Nos: 112, 113, 114, 115, 121, 143, 145, 196, 197, 198, 206 to 217 included, 228, 230, 246, 247, 250, 251, 252, 253, 257, are increased by 39¾%.

b) The following minima rates of wages, except those outlined in paragraph a) of the present article, increased by 46¾% shall be paid for the operations hereinafter mentioned until February 28th, 1958.

c) Starting March 1st, 1958, the preceding paragraph b) shall read as follow:

The following minimum rates of wages, except those outlined in paragraph a) of the present article, increased by 53¾% shall be paid for the operations hereinafter mentioned.

d) Notwithstanding any provision to the contrary, the rates of wages to be paid for government contracts granted before February 28th, 1957, shall be the rates of wages in force as of March 1st, 1957.

e) Employers paying higher minimum piece rates than those outlined in the present decree shall continue to pay same, and also, shall pay the increases mentioned in the above paragraphs a) b) c).

6. The articles XIV, XV, XVI, and XVII become Articles XV, XVI, XVII and XVIII.

7. The following new article XIV is added: Social security:

a) All employees, except home workers, shall receive every week a remuneration equivalent

chaque semaine, une rémunération égale à 2.1% de leurs salaires à titre de sécurité sociale.

b) Tout employeur qui, par contrat avec une compagnie d'assurance reconnue et *bona fide* ou avec une caisse d'assurance reconnue par le Surintendant des Assurances de la province de Québec, ou qui, par contrat avec une association *bona fide* est tenu de payer et paye une somme équivalente à 2.1% du salaire total de ses employés assujettis à la juridiction de ce décret, en vertu d'un projet de sécurité sociale couvrant en tout ou en partie les cas de maladie, d'accident, d'hospitalisation ou de mortalité, n'est pas tenu de payer la rémunération prévue au paragraphe a) du présent article.

c) Un employeur peut instituer un plan de maladie, d'accident, d'hospitalisation, de mortalité au bénéfice de ses salariés, de la façon ci-haut décrite, dont le coût est inférieur à 2.1% mais il doit payer la différence entre le coût de tel plan et les 2.1% du salaire de ses salariés et ce, en espèces, chaque semaine.

d) Tout plan de bien-être social de cette nature institué par un employeur, de la façon sus-dite, est sujet à examen par le comité conjoint et les registres de l'employeur s'y rapportant doivent en tout temps être tenus à la disposition des représentants du Comité conjoint pour fins d'inspection et d'examen.

e) Si un tel examen révèle au Comité conjoint que le paiement par l'employeur d'une somme égale à 2.1% n'est pas entièrement utilisé au bénéfice de ses salariés, ou que le but de tel plan de bien-être social n'est pas conforme à l'esprit et aux fins de cette clause, ou si l'employeur refuse de donner les détails ou de soumettre les registres de tel plan, ledit comité peut alors aviser l'employeur par lettre recommandée et ce dernier doit payer la pleine rémunération de 2.1% à compter de la date d'un tel avis.

La publication du présent avis ne rend pas obligatoire les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté ministériel peut rendre obligatoires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté ministériel entre en vigueur à la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

Durant les trente jours à compter de la date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,
GÉRARD TREMBLAY.

Ministère du Travail,
Québec, le 21 décembre 1957. 46707-0

to 2.1% of their wages as a social security compensation.

b) Any employer who, by contract with a recognized and *bona fide* insurance company or insurance fund recognized by the Superintendent of Insurance of the Province of Quebec, or who, by contract with a *bona fide* union, is bound to and does pay a sum equivalent to 2.1% of the total earnings of his employees subject to the jurisdiction of this decree, under a social welfare plan covering in whole or in part, sickness, accident, hospitalization, death benefits, the said employer shall be relieved from paying the compensation mentioned in paragraph a) of the present article.

c) In the event that any plan covering sickness, accident, hospitalization, death benefits, introduced by the employer for the benefit of his employees as aforesaid, should involve a cost of less than a sum equivalent to 2.1% of his employees earnings, the employer shall be entitled to carry out such a plan paying the difference between the cost of such plan and a sum equivalent to 2.1% of his employees earnings.

d) Any such social welfare plan introduced by an employer as aforesaid shall be subject to examination by the Joint Committee, and for that purpose, the employer's records shall at all time be open to inspection and examination by the Joint Committee.

e) Should it be found, after examination by the Joint Committee, that payment by the employer of a sum equivalent to 2.1% is not wholly for the benefit of his employees subject to the jurisdiction of this decree, or that the object of the said social welfare plan is not in accordance with the spirit and intention of this provision, or upon the refusal by the employer to submit details and such plan, then, upon notice from the Joint Committee given by registered mail to the employer, the said employer shall be bound to pay the full compensation of 2.1% from the date of such notice.

The publication of the present notice does not render obligatory the provisions contained therein. Such provisions, with or without amendments, can only be rendered obligatory by an Order-in-Council which comes into force on the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

During the thirty days following the date of publication of this notice in the *Quebec Official Gazette*, the Honourable Minister of Labour will consider the objections which the interested parties may wish to set forth.

GÉRARD TREMBLAY,
Deputy Minister of Labour.

Department of Labour,
Quebec, December 21, 1957. 46707-0

Département de la Voirie

AVIS

Le ministère de la Voirie cessera à l'avenir d'entretenir les sections de routes ci-après désignées, parce qu'elles sont devenues inutiles pour la circulation:

Dans la municipalité de Rivière-Ouelle, comté de Kamouraska:

Chemin Haut de la Rivière;

Une section de 400 pieds au sud du nouveau chemin, sur ou vis-à-vis le lot N° P. 223.

Department of Roads

NOTICE

The Department of Roads will cease hereafter to maintain sections of roads hereinafter described because they have become useless for traffic purposes:

In the municipality of Rivière-Ouelle, county of Kamouraska:

Haut de la Rivière Road;

A section of 400 feet south of the new road, on or facing lot No. P. 223.

Dans la municipalité de la paroisse de St-Joseph-de-Kamouraska, comté de Kamouraska:
Route St-Joseph;

Une section de 890 pieds à l'est de la nouvelle route, sur ou vis-à-vis le lot N° P. 498.

Dans la municipalité du village de Notre-Dame-de-Portneuf, comté de Portneuf:

Côte du "C";

Une section de 970 pieds à l'ouest de la nouvelle route, sur ou vis-à-vis les lots Nos P. 65, P. 66 et P. 67.

Dans la municipalité d'Aubert Gallion, comté de Beauce:

Route St-Georges — St-Jean-de-la-Lande;

Une section de 3,950 pieds à l'est de la nouvelle route, sur ou vis-à-vis les lots Nos P. 114 à 131 inclusivement.

Québec, le 10 décembre 1957.

Le Ministre de la Voirie,
ANTONIO TALBOT.

46662-o

In the municipality of the parish of St. Joseph-de-Kamouraska, county of Kamouraska:
St. Joseph Road;

A section of 890 feet east of the new road, on or facing lot No. P. 498.

In the municipality of the village of Notre-Dame-de-Portneuf, county of Portneuf:

"C" Hill;

A section of 970 feet west of the new road, on or facing lots No. P. 65, P. 66 and P. 67.

In the municipality of Aubert Gallion, county of Beauce:

St. George Road — St. Jean-de-la-Lande;

A section of 3,950 feet east of the new road, on or facing lots No. P. 114 to 131 inclusive.

Quebec, December 10, 1957.

ANTONIO TALBOT,
Minister of Roads.

46662

Liquidation avis de:

(P.G. 13859-56)

Avis est donné que, lors d'une assemblée générale des actionnaires de la compagnie "Théâtre Capitol Theatre Ltée — Ltd.", constituée en corporation en vertu de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, par lettres patentes en date du 29 juillet 1955, avec siège social à Senneterre, district judiciaire d'Abitibi, il a été résolu que les affaires de ladite compagnie soient liquidées volontairement, et que celle-ci soit dissoute, conformément aux dispositions de la Loi de la liquidation volontaire des compagnies à fonds social, S.R.Q. 1941, chap. 278, et que M. Raymond St-Pierre a été nommé liquidateur.

Donné au bureau du Secrétaire de la province, le trois décembre 1957.

Le Sous-secrétaire de la province,
JEAN BRUCHÉSI.

46668-o

Winding up Notice:

(A.G. 13859-56)

Notice is given that at a general meeting of shareholders of the company "Théâtre Capitol Theatre Ltée — Ltd.", constituted as a corporation under Part I of the Quebec Companies' Act, by letters patent dated July 29, 1955, with head office at Senneterre, judicial district of Abitibi, it has been resolved that the affairs of said company be voluntarily wound-up and that the latter be dissolved pursuant to the provisions of the winding-up Act, R.S.Q. 1941, chap. 278, and that Mr. Raymond St-Pierre, has been appointed liquidator.

Given at the office of the Provincial Secretary the third day of December 1957.

JEAN BRUCHÉSI.

Under Secretary of the Province.

46668

Ministère des Finances Assurances

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM

Avis est donné par les présentes que "Regal Insurance Company Limited", constituée en corporation conformément aux lois de la province d'Ontario, Canada, et enregistrée dans la province sous le numéro 574, a changé son nom en celui de "Global General Insurance Company".

Donné au bureau du Service des assurances, Ministère des finances, le 16 décembre 1957.

Pour le Ministre des finances
de la province,
GEORGES LAFRANCE,
Surintendant des assurances.

46700-o

Department of Finance Insurances

NOTICE OF CHANGE OF NAME

Notice is hereby given that the "Regal Insurance Company Limited", incorporated under the laws of the Province of Ontario, Canada, and registered in this Province under number 574, has changed its name to "Global General Insurance Company".

Given at the office of the Insurance Branch, Department of Finance, the 16th of December 1957.

For the Minister of Finance
of the Province,
GEORGES LAFRANCE,
Superintendent of Insurance.

46700-o

Proclamations

Canada,
Province de
Québec.
[L. S.]

GASPARD FAUTEUX

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu,
Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses

Canada,
Province of
Quebec.
[L. S.]

GASPARD FAUTEUX

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of
God of the United Kingdom, Canada and Her

autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la foi.

other Realms and Territories, Queen, Head of Commonwealth, Defender of the Faith.

A tous ceux qui ces présentes lettres verront ou qu'elles pourront concerner,

To all to whom these present letters shall come or whom the same may concern,

SALUT:

GREETING:

PROCLAMATION

PROCLAMATION

L'Assistant-procureur général,
C. E. CANTIN. } ATTENDU qu'une demande Nous a été faite à l'effet de détacher le territoire ci-après décrit de la municipalité de Saint-Nicéphore, dans le comté municipal de Drummond, et de l'annexer à la municipalité de Saint-Simon-de-Drummond, dans le même comté municipal;

C. E. CANTIN, Deputy Attorney General. } WHEREAS We have been requested to detach the territory hereinafter described from the Municipality of Saint Nicéphore, in the Municipal County of Drummond, and annex it to the Municipality of Saint Simon-de-Drummond, the same Municipal County;

ATTENDU que les formalités prescrites par la loi à cet égard ont été observées;

WHEREAS all formalities prescribed by law in this respect have been fulfilled;

ATTENDU qu'il est opportun de se rendre à cette demande;

WHEREAS it is expedient that this request be granted;

ATTENDU qu'en vertu de l'article 42 du Code municipal, la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

WHEREAS under section 42 of the Municipal Code, the present Proclamation shall enter into force on the first day of January following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

A CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil Exécutif, exprimés dans un décret en date du 5 décembre 1957, portant le numéro 1156, et conformément aux dispositions du Code municipal de Notre province de Québec, Nous déclarons et décrétons par les présentes,

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree dated December 5, 1957, bearing number 1156, and in accordance with the provisions of the Municipal Code of Our Province of Quebec, We hereby declare and enact;

QUE le territoire suivant, à savoir:

THAT the following territory, to wit:

Un territoire situé dans le canton de Wickham, comprenant, en référence au cadastre officiel dudit canton, les lots ou parties de lot et leurs subdivisions présentes et futures, ainsi que les chemins, rues, ruelles, rivières, cours d'eau ou partie d'iceux, renfermés dans les limites suivantes, à savoir: partant du point d'intersection de la rive gauche ou rive sud-ouest de la rivière Saint-François avec la ligne séparative des lots 100 et 101 rang II; de là, successivement, les lignes et démarcations suivantes: ladite ligne séparative des lots 101 et 102 rang II; la ligne séparative des lots 112 et 113 rang III et celle des lots 237 et 238 rang IV; la ligne séparative des rangs IV et V sur la largeur des lots 238, 239, 240, 241, 242, 243 et 244 rang IV; la ligne séparative des lots 244 et 246 rang IV; la ligne séparative des lots 108 et 109 rang III jusqu'à un point à une distance de 545 pieds au sud de la rivière Saint-François mesurée le long de ladite ligne; une ligne dans le lot 108 rang III déviant de 51° à gauche de la ligne séparative des lots 108 et 109 rang III et se prolongeant jusqu'à l'axe de la rivière Saint-François; ledit axe de la rivière Saint-François en allant vers le sud-est jusqu'au prolongement de la ligne séparative des lots 100 et 101 rang II et, enfin, ce dernier prolongement jusqu'au point de départ;

A territory situated in the Township of Wickham comprising, with reference to the official cadastre of said Township, lots and parts thereof and their subdivisions both present and future, as well as the roads, streets, lanes, rivers, streams or parts thereof, located within the following boundaries, to wit: commencing at the point of intersection of the left bank of south-westerly bank of the Saint François River and the dividing line of lots 100 and 101, range II; thence successively, the following lines and demarcations: the said dividing line of lots 101 and 102, Range II; the dividing line of lots 112 and 113, range III and that of lots 237 and 238, range IV; the dividing line of ranges IV and V along the width of lots 238, 239, 240, 241, 242, 243 and 244, range IV; the dividing line of lots 244 and 246, range IV; the dividing line of lots 108 and 109, range III as far as a point at a distance of 545 feet south of the Saint François River measured along the said line; a line in lot 108 range III, deviating 51° left of the dividing line of lots 108 and 109 range III and extending as far as the centre point of the Saint François River; the said centre point of the Saint François River in a southeasterly direction as far as the prolongation of the dividing line of lots 100 and 101 range II and, finally, this latter prolongation as far as the point of commencement; which territory shall be, as from the first day of January following the date of publication of this Proclamation in the *Quebec Official Gazette*, detached from the Municipality of Saint Nicéphore, in the Municipal County of Drummond, and annexed to the Municipality of Saint Simon-de-Drummond, in the same Municipal County.

lequel territoire sera, à compter du premier janvier suivant la date de la publication de la présente proclamation dans la *Gazette officielle de Québec*, détaché de la municipalité de Saint-Nicéphore, dans le comté municipal de Drummond, et sera annexé à la municipalité de Saint-Simon-de-Drummond, dans le même comté municipal.

THAT this proclamation shall come into force the first day of January following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

QUE la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos léaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

OF ALL WHICH Our loving subjects, and all others whom these presents may concern, are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable GASPARD FAUTEUX, C.P., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre cité de Québec, de Notre province de Québec, ce dix-septième jour de décembre en l'année mil neuf cent cinquante-sept de l'ère chrétienne et de Notre Règne la sixième année.

Par ordre,

Le Sous-secrétaire de la province,
46659-0 JEAN BRUCHÉSI.

Canada,
Province de
Québec.
[L.S.]

GASPARD FAUTEUX

ÉLIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, défenseur de la foi.

A tous ceux qui ces présentes lettres verront ou qu'icelles pourront concerner,

SALUT:

PROCLAMATION

L'Assistant-procureur général,
C. E. CANTIN. { ATTENDU qu'une demande Nous a été faite à l'effet de détacher le territoire ci-après

décrit de la municipalité de la paroisse de Saint-André-d'Argenteuil, dans le comté municipal d'Argenteuil, et de l'ériger en municipalité distincte, sous le nom de "municipalité du village de Saint-André-Est", dans le comté municipal;

ATTENDU QUE les formalités prescrites par la loi à cet égard ont été observées;

ATTENDU qu'il est opportun de se rendre à cette demande;

ATTENDU qu'en vertu de l'article 42 du Code municipal, la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

A CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil Exécutif, exprimés dans un décret en date du 5 décembre 1957, portant le numéro 1156, et conformément aux dispositions du Code municipal de Notre province de Québec, Nous déclarons et décrétons par les présentes,

QUE le territoire suivant, à savoir:

Un territoire faisant actuellement partie de la municipalité de la paroisse de Saint-André-d'Argenteuil, comprenant, en référence au cadastre officiel de la paroisse de Saint-Andrews, tous les lots ou parties de lot et leurs subdivisions présentes et futures, ainsi que les chemins, rues, ruelles, emprises de chemin de fer, rivières, cours d'eau ou partie d'iceux, renfermés dans les limites suivantes tes, à savoir:

Partant du point d'intersection de la ligne séparant le lot 163 des lots 165, 166 et 167 avec la rive gauche de la rivière Ottawa; de là, successivement, les lignes et démarcations suivantes, à savoir: ladite ligne séparant le lot 163 des lots 165, 166 et 167; la ligne séparative des lots 165 et 168; la ligne séparative des lots 168 et 170 prolongée jusqu'à l'axe de la Rivière-du-Nord; ledit axe de la Rivière-du-Nord en remontant son cours jusqu'au prolongement de la ligne séparative des

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of the Province of Quebec, to be hereunto affixed:

WITNESS: Our Right Trusty and Well Beloved the Honourable GASPARD FAUTEUX, P.C., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-Governor of Our Province of Quebec.

Given at Our Government House, in Our City of Quebec, in Our Province of Quebec, this seventeenth day of December, in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and, fifty-seven, and the sixth year of Our Reign.

By Command,

46659 JEAN BRUCHÉSI,
Under Secretary of the Province.

Canada,
Province of
Quebec.
[L.S.]

GASPARD FAUTEUX

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen Head of Commonwealth, Defender of the Faith.

To all to whom these present letters shall come or whom the same may concern,

GREETING.

PROCLAMATION

C. E. CANTIN, Deputy Attorney General. { WHEREAS We have been requested to detach the territory hereinafter described from the Municipality

of the Parish of Saint-André-d'Argenteuil, in the Municipal County of Argenteuil, in order that it be erected into a separate municipality, under the name of "Municipality of the village of Saint André Est", in the same Municipal County;

WHEREAS all formalities prescribed by law in this respect have been fulfilled;

WHEREAS it is expedient that this request be granted;

WHEREAS under section 42 of the Municipal Code, the present Proclamation shall enter into force on the first day of January following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree dated December 5, 1957, bearing number 1156, and in accordance with the provisions of the Municipal Code of Our Province of Quebec, We hereby declare and enact:

THAT the following territory, to wit:

A territory presently forming part of the Municipality of the —Parish of Saint André d'Argenteuil, comprising, with reference to the official cadastre of the Parish of Saint Andrews, all lots and parts thereof and both present and future subdivisions, as well as roads, streets, lanes, railroad rights-of-way, rivers streams or parts thereof, located withing the following boundaries, to wit:

Commencing at a point of intersection of the line dividing lot 163 from lots 165, 166 and 167 and the left bank of the Ottawa River; thence, successively, along the following lines and demarcations, to wit: the said line dividing lot 163 from lots 165, 166 and 167; the dividing line of lots 165 and 168; the dividing line of lots 168 and 170 extended as far as the centre point of Rivière-du-Nord; the said centre point of Rivière-du-Nord upstream as far as the prolongation of the

lots 290 et 291; ledit prolongement et ladite ligne séparative des lots 290 et 291; la ligne séparative des lots 291 et 668; une ligne brisée séparant les lots 291, 292, 293, 298, 299, 301, 303, 304, 305, 324, 325 et 404 d'un côté, des lots 667, 666, 664 et 662 de l'autre côté prolongée jusqu'à l'axe de la rivière Rouge; ledit axe de la Rivière Rouge en remontant son cours jusqu'au prolongement de la ligne nord-est du lot 556; ce dernier prolongement; une ligne brisée séparant les lots 556, 452, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477 et 478 d'un côté, des lots 553, 552 et 489 de l'autre côté; la ligne séparative des lots 478 et 479 prolongée jusqu'à l'axe de la Rivière-du-Nord; ledit axe de la Rivière-du-Nord en descendant son cours contournant par l'est les îles Nos 10 et 9 et se prolongeant jusqu'à l'axe de la rivière Ottawa; ledit axe de la rivière Ottawa en remontant son cours jusqu'au prolongement de la ligne séparative des lots 163 et 166 et enfin, ce dernier prolongement jusqu'au point de départ;

lequel territoire sera, à compter du premier janvier suivant la date de la publication de la présente proclamation dans la *Gazette officielle de Québec*, détaché de la municipalité de la paroisse de Saint-André-d'Argenteuil, dans le comté municipal d'Argenteuil, et sera érigé en municipalité distincte, sous le nom de "municipalité du village de Saint-André-Est", dans le même comté municipal.

QUE la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable GASPARD FAUTEUX, C.P., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre cité de Québec, de Notre province de Québec, ce dix-septième jour de décembre en l'année mil neuf cent cinquante-sept de l'ère chrétienne et de Notre Règne la xisième année.

Par ordre,

Le Sous-secrétaire de la province,
JEAN BRUCHÉSI.

46659-0

Canada,
Province de
Québec.
[L. S.]

GASPARD FAUTEUX

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la foi.

A tous ceux qui ces présentes lettres verront ou qu'icelles pourront concerner,

SALUT:

PROCLAMATION

L'Assistant-procureur général,
C. E. CANTIN. { ATTENDU qu'une demande Nous a été faite à l'effet d'ériger en municipalité, sous le nom de "municipalité de Saint-Laurent", le territoire ci-après décrit, situé dans le comté municipal d'Abitibi;

line dividing lots 290 and 291; the said prolongation and the said dividing line of lots 290 and 291; the dividing line of lots 291 and 668; a broken line dividing lots 291, 292, 293, 298, 299, 301, 303, 304, 305, 324, 325 and 404 on one side, from lots 667, 666, 664 and 662 on the other side extended as far as the center point of Rouge River; the said center point of Rouge River upstream as far as the prolongation of the north-easterly line of lot 556; this latter prolongation; a broken line dividing lots 556, 452, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477 and 478 on one side, from lots 553, 552 and 489 on the other side; the dividing line of lots 478 and 479 extended as far as the center point of Rivière-du-Nord; the said center point of Rivière-du-Nord downstream skirting easterly Islands Nos. 10 and 9 and extending as far as the center point of the Ottawa River; the said center point of the Ottawa River upstream as far as the prolongation of the dividing line of lots 163 and 166 and finally, the latter prolongation as far as the point of commencement; which territory shall be, as from the first day of January following the date of publication of this Proclamation in the *Quebec Official Gazette*, detached from the Municipality of the Parish of Saint André-d'Argenteuil, in the Municipal County of Argenteuil, and erected into a separate municipality under the name of "Municipality of the Village of Saint André Est", in the same Municipal County.

THAT this proclamation shall come into force the first day of January following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

OF ALL WHICH Our loving subjects and all others whom these presents may concern, are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our letters to be made patent, and the Great Seal of the Province of Quebec, to be hereunto affixed;

WITNESS: Our Right Trusty and Well Beloved the Honourable GASPARD FAUTEUX, P.C., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-Governor of Our Province of Quebec.

Given at Our Government House, in Our city of Quebec, in Our Province of Quebec, this seventeenth day of December, in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and fifty-seven and the sixth year of Our Reign.

By recommend,

JEAN BRUCHÉSI,
Under Secretary of the Province.

46659

Canada,
Province of
Quebec.
[L. S.]

GASPARD FAUTEUX

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen, Head of Commonwealth, Defender of the Faith.

To all to whom these present letters shall come or whom the same may concern,

GREETING:

PROCLAMATION

C. E. CANTIN, Deputy Attorney General. { WHEREAS We have been requested to erect into a municipality under the name of "Municipality of Saint-Laurent", the territory hereinafter described, situated in the Municipal county of Abitibi;

ATTENDU QUE ce territoire est constitué, pour partie, d'un territoire à être détaché de la municipalité de Palmarolle et, pour une autre partie, d'un territoire non organisé au point de vue municipal;

ATTENDU QUE les formalités prescrites par la loi à cet égard ont été observées;

ATTENDU qu'il est opportun de se rendre à cette demande;

ATTENDU qu'en vertu de l'article 42 du Code municipal, la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

A CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil Exécutif, exprimés dans un décret en date du 21 novembre 1957, portant le numéro 1140, et conformément aux dispositions du Code municipal de Notre province de Québec, Nous déclarons et décrétons par les présentes,

QUE le territoire suivant, à savoir:

Un territoire situé partie dans le canton de Roquemaure, partie dans le canton de Palmarolle et partie dans le canton de Duparquet, comprenant les lots ou parties de lots et leurs subdivisions présentes et futures, ainsi que les chemins, rivières, lacs, cours d'eau ou partie d'iceux, renfermés dans les limites suivantes, à savoir: partant du point d'intersection de la ligne séparative des cantons de Palmarolle et de Duparquet avec la ligne séparative des lots 26 et 27 rang X, canton de Duparquet; de là, successivement, dans le canton de Duparquet, en référence au cadastre officiel pour ledit canton, ladite ligne séparative des lots 26 et 27 rang X et la ligne séparative des rangs IX et X en allant vers l'ouest jusqu'à la ligne séparative des cantons de Duparquet et de Hébecourt; ladite ligne séparative des cantons de Duparquet et de Hébecourt jusqu'au coin commun auxdits cantons de Duparquet et de Hébecourt; la ligne séparative des cantons de Hébecourt et de Roquemaure sur la profondeur du lot 56 rang I du canton de Roquemaure; puis, dans le canton de Roquemaure, en référence au cadastre officiel pour ledit canton, le ligne est du lot 55 de chacun des rangs I, II et III; la ligne séparative des rangs III et IV jusqu'à la ligne séparative des lots 46 et 47 rang IV; cette dernière ligne; la ligne séparative des lots 46 et 47 de chacun des rangs V et VI; puis, dans le lac Abitibi, une ligne dans la direction astronomique N.25°00'.O-sur une longueur de 145.00 chaînes; une ligne allant vers le nord-est jusqu'au point d'intersection du prolongement de la ligne séparative des cantons de Roquemaure et de Palmarolle avec le prolongement de la ligne séparative des rangs VIII et IX du canton de Palmarolle; une ligne en allant vers le sud-est jusqu'à l'axe de la rivière Caché à son embouchure; puis, dans le canton de Palmarolle, en référence au cadastre officiel pour ledit canton, ledit axe de la rivière Caché en remontant son cours jusqu'au prolongement de la ligne séparative des lots 13a et 14a rang V; ledit prolongement et ladite ligne séparative des lots 13a et 14a rang V; la ligne séparative des lots 13 et 14 rang IV; la ligne séparative des rangs III et IV en allant vers l'est jusqu'à la ligne séparative des lots 26 et 27 rang III; la ligne séparative des lots 26 et 27 de chacun des rangs III, II et I, et enfin, la ligne séparative des cantons de Palmarolle et Duparquet en allant vers l'ouest jusqu'au point de départ;

lequel territoire, sera, quant à sa partie située dans la municipalité de Palmarolle, détaché de ladite municipalité de Palmarolle et sera, en son entier, érigé en municipalité, sous le nom de

WHEREAS this territory is formed, in part, of a territory to be detached from the municipality of Palmarolle and, for another part, of a territory unorganized from a municipal point of view;

WHEREAS all formalities prescribed by-law in this respect have been fulfilled;

WHEREAS it is expedient that this request be granted;

WHEREAS under section 42 of the Municipal Code, the present Proclamation shall enter into force on the first day of January following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree dated November 21st, 1957 bearing number 1140 and in accordance with the provisions of the Municipal Code of Our Province of Quebec, We hereby declare and enact,

THAT the following territory, to wit:

A territory situated partly in the township of Roquemaure, partly in the township of Palmarolle and partly in the township of Duparquet, comprising lots or parties of lots and their present and future subdivisions, as well as the roads, rivers, lakes, water-courses or part thereof, enclosed within the following limits, to wit: starting from a point of intersection at the dividing line of the townships of Palmarolle and of Duparquet with the dividing line of lots 26 and 27, range X, township of Duparquet; thence, successively, in the township of Duparquet, with reference to the official cadaster for the said township, the said dividing line of lots 26 and 27, range X and the dividing line of ranges IX and X going towards the west as far as the dividing line of the townships of Duparquet and Hébecourt; the said dividing line of the townships of Duparquet and Hébecourt as far as the corner common to the said townships of Duparquet and Hébecourt; the dividing line of the townships of Hébecourt and of Roquemaure on the depth of lot 56, range I of the township of Roquemaure; then, in the township of Roquemaure, with reference to the official cadaster for the said township the east line of lot 55 of each range I, II and III; the dividing line of ranges III and IV as far as the dividing line of lots 46 and 47, range IV; this latter line; the dividing line of lots 46 and 47 of each range V and VI; then, in Lake Abitibi, a line in the astronomical direction N.25°00'.O-on a length of 145.00 links; a line going towards the northeast as far as the point of intersection of the extension of the dividing line of the townships of Roquemaure and Palmarolle with the extension of the dividing line of ranges VIII and IX of the township of Palmarolle; a line going towards southeast as far as the axis of the Caché River to its mouth; then, in the township of Palmarolle, with reference to the official cadaster for the said township, the said axis of the Caché River, by ascending its course as far as the extension of the dividing line of lots 13a and 14a range V; the said extension and the said dividing line of lots 13a and 14a range V; the dividing line of lots 13 and 14 range IV; the dividing line of range III and IV going towards the east as far as the dividing line of lots 26 and 27, range III; the dividing line of lots 26 and 27 of each one of the ranges III, II and I, and finally, the dividing line of the townships of Palmarolle and Duparquet, going towards the west, as far as the starting point; which territory, insofar as its portion situated in the municipality of Palmarolle, shall be detached from the said municipality of Palmarolle, and shall be, in its entirety, erected into a muni-

"municipalité de Saint-Laurent", dans le comté municipal d'Abitibi, à compter du premier janvier suivant la date de la publication de la présente proclamation dans la *Gazette officielle de Québec*;

QUE la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable GASPARD FAUTEUX, C.P., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre cité de Québec, de Notre province de Québec, ce seizième jour de décembre en l'année mil neuf cent cinquante-sept de l'ère chrétienne et de Notre Règne la sixième année.

Par ordre,

Le Sous-secrétaire de la province,
JEAN BRUCHÉSI.

46659-0

Canada,
Province de Québec,
[L. S.]
GASPARD FAUTEUX

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la foi.

A tous ceux qui ces présentes lettres verront ou qu'icelles pourront concerner,

SALUT:

PROCLAMATION

L'Assisant-procureur général,
C. E. CANTIN, } ATTENDU qu'une demande Nous a été faite à l'effet de détacher le territoire ci-après décrit de la municipalité de la paroisse de Saint-Vallier, dans le comté municipal de Bellechasse, et de l'ériger en municipalité distincte, sous le nom de "municipalité du village de Saint-Vallier", dans le même comté municipal;

ATTENDU QUE les formalités prescrites par la loi à cet égard ont été observées;

ATTENDU qu'il est opportun de se rendre à cette demande;

ATTENDU qu'en vertu de l'article 42 du Code municipal, la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier, suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

A CES CAUSES, du consentement et de l'avis de Notre Conseil Exécutif, exprimés dans un décret en date du 11 décembre 1957, portant le numéro 1182, et conformément aux dispositions du Code municipal de Notre province de Québec, Nous déclarons et décrétons par les présentes,

QUE le territoire suivant, à savoir:

Un territoire faisant actuellement partie de la municipalité de la paroisse de Saint-Vallier, comprenant, en référence au cadastre officiel pour ladite paroisse, tous les lots ou parties de lots et leurs subdivisions présentes et futures, ainsi que les chemins, rues, ruelles, cours d'eau ou partie d'iceux, renfermés dans les limites

cipality, under the name of "Municipality of Saint-Laurent", in the municipal county of Abitibi, from and after the first day of January, following the date of publication of this present proclamation in the *Quebec Official Gazette*;

THAT this proclamation shall come into force the first day of January following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

OF ALL WHICH Our loving subjects, and all others whom these presents may concern, are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have caused these Our Letters to be made Patent, and the Great Seal of the Province of Quebec, to be hereunto affixed:

WITNESS: Our Right Trusty and Well Beloved the Honourable GASPARD FAUTEUX, P.C., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-Governor of Our Province of Quebec.

Given at Our Government House, in Our City of Quebec, in Our Province of Quebec, this sixteenth day of December, in the year of Our Lord, one thousand nine hundred, and fifty-seven and the sixth year of Our Reign.

By Command,

JEAN BRUCHÉSI,
Under Secretary of the Province.

46659

Canada,
Province of Québec,
[L. S.]
GASPARD FAUTEUX

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories, Queen Head of Commonwealth, Defender of the Faith.

To all to whom these present letters shall come or whom the same may concern,

GREETING:

PROCLAMATION

C. E. CANTIN, } WHEREAS We have been Deputy Attorney General. } requested to detach the territory hereinafter described of the municipality of the parish of Saint-Vallier, in the municipal county of Bellechasse, and to erect it into a separate municipality, under the name of "Municipality of the village of Saint-Vallier", in the same municipal county.

WHEREAS all formalities prescribed by law in this respect have been fulfilled;

WHEREAS it is expedient that this request be granted;

WHEREAS under section 42 of the Municipal Code, the present Proclamation shall enter into force on the first day of January following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

THEREFORE, with the consent and advice of Our Executive Council, expressed in a decree dated December 11, 1957, bearing number 1182, and in accordance with the provisions of the Municipal Code of Our Province of Quebec, We hereby declare and enact,

THAT the following territory, to wit:

A territory presently forming part of the municipality of the parish of Saint-Vallier, comprising, with reference to the official cadastre for said parish, all lots or parts thereof including their present and future subdivisions, as well as roads, streets, lanes, streams or parts thereof located within the following boundaries, to wit:

suivantes, à savoir: commençant au point d'intersection de la ligne séparative des lots 36 et 37 avec la rive du fleuve Saint-Laurent; de là, successivement, les lignes et démarcations suivantes: ladite ligne séparative des lots 36 et 37 jusqu'à son point d'intersection avec une ligne perpendiculaire aux lignes latérales de lots et passant par la ligne séparative des lots 91 et 92; cettedite ligne perpendiculaire aux lignes latérales de lots en allant vers le sud-ouest jusqu'à son point d'intersection avec la ligne séparative des lots 125 et 128; ladite ligne séparative des lots 125 et 128 en allant vers le nord-ouest, son prolongement à travers le chemin public et la ligne séparant les lots 127 et 125 d'un côté des lots 129 et 128 de l'autre côté jusqu'à la rive du fleuve Saint-Laurent, et enfin ladite rive du fleuve Saint-Laurent en allant vers le nord-est jusqu'au point de départ;

lequel territoire, ensemble avec les battures, quais ou constructions quelconques qui sont présentement ou pourront être à l'avenir situés vis-à-vis d'icelui, dans le fleuve Saint-Laurent, sera, à compter du premier janvier suivant la date de la publication de la présente proclamation dans la *Gazette officielle de Québec*, détaché de la municipalité de la paroisse de Saint-Vallier, dans le comté municipal de Bellechasse, et sera érigé en municipalité distincte, sous le nom de "municipalité du village de Saint-Vallier", dans le même comté municipal.

QUE la présente proclamation entrera en vigueur le premier janvier suivant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec*.

DE TOUT CE QUE DESSUS, tous Nos féaux sujets et tous autres que les présentes peuvent concerner sont requis de prendre connaissance et de se conduire en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait rendre Nos présentes lettres patentes et sur icelles apposer le grand sceau de Notre province de Québec;

TÉMOIN: Notre très fidèle et bien-aimé l'honorable GASPARD FAUTEUX, C.P., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-gouverneur de Notre province de Québec.

Donné en Notre hôtel du gouvernement, en Notre cité de Québec, de Notre province de Québec, ce dix-septième jour de décembre en l'année mil neuf cent cinquante-sept de l'ère chrétienne et de Notre Règne la sixième année.

Par ordre,

46659-o Le Sous-secrétaire de la province,
JEAN BRUCHÉSI.

commencing at the point of intersection of the dividing line of lots 36 and 37 with the shore of the St. Lawrence River; thence, successively, the following lines and demarcations: the said dividing line of lots 36 and 37 as far as its point of intersection with a line perpendicular to the lateral lines of lots and passing by the dividing line of lots 91 and 92; this said line perpendicular to the lateral lines of lots going towards the south-west as far as the point of intersection with the dividing line of lots 125 and 128; the said dividing line of lots 125 and 128 going towards the north-west, its extension across the public road and the line dividing lots 127 and 125 on one side of lots 129 and 128 on the other side as far as the shore of the St. Lawrence River, and finally the said shore of the St. Lawrence River going towards the northeast as far as the starting point;

which territory, together with the reefs, wharves or whatever constructions which presently are, or which in future may be situated facing the latter, in the St. Lawrence River, shall, as from January first following the date of publication of this Proclamation in the *Quebec Official Gazette*, be detached from the municipality of the parish of Saint-Vallier, in the municipal county of Bellechasse, and shall be erected into a separate municipality under the name of "municipality of the village of Saint-Vallier", in the same municipal county.

THAT the present Proclamation shall enter into force on the first day of January, following the date of its publication in the *Quebec Official Gazette*.

OF ALL WHICH our loving subject and all others whom these presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF, We have cause these our letters to be made Patent and the Great Seal of Our Province of Quebec, to be hereunto affixed:

WITNESS: Our right Trusty and Well Beloved the Honourable GASPARD FAUTEUX, P.C., LL.D., D.D.S., L.D.S., Lieutenant-Governor of Our Province of Quebec.

Given at Our Government House, in Our city of Quebec, in Our Province of Quebec, this seventeenth day of December in the year of Our Lord, one thousand nine hundred and fifty-seven and in the sixth year of Our Reign.

By command,

46659 JEAN BRUCHÉSI,
Under Secretary of the Province.

Sièges sociaux

AVIS

Avis est donné que la compagnie "Defrostomatic Co. Limited", constituée en corporation par lettres patentes émises en vertu de la première partie de la loi des compagnies de Québec en date du 21 novembre 1957 aura sa principale place d'affaires sur la rue Frontenac à Granby.

A compter de la date du présent avis ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Daté à Granby, le 26 novembre 1957.

(Sceau) Le Secrétaire,
46669-o JULIEN RACINE.

Head Offices

NOTICE

Notice is hereby given that "Defrostomatic Co. Limited", company incorporated by letters patent issued under the part 1st of the Quebec Company's Act, on the 21st day of November 1957, has his Head Office at Frontenac St. Granby.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being the Head Office.

Dated at Granby, this 26th day of November 1957.

(Seal) JULIEN RACINE,
46669 Secretary.

LEVESQUE & FRÈRE CONSTRUCTION LTÉE

LEVESQUE & FRÈRE CONSTRUCTION LTÉE

Avis est donné que la compagnie "Levesque & Frère Construction Ltée", constituée en corporation par lettres patentes en date du 28 octobre 1957 et ayant le principal siège de ses affaires à Montréal, a établi son bureau à 6240, 36e Avenue, Rosemont, district de Montréal, Québec.

A compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Daté à Montréal, ce 29 octobre 1957.

46679-o La Secrétaire-trésorière,
SUZANNE LEFEBVRE.

Notice is hereby given that "Levesque & Frère Construction Ltée", company incorporated by letters patent dated the 28th of October 1957, and having its chief place of business in Montreal, has established its office at 6240, 36th Avenue, Rosemont, district of Montreal, Province of Quebec.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Dated at Montreal, this 29th, day of October 1957.

46679-o SUZANNE LEFEBVRE,
Secretary-Treasurer.

WAVERLEY ORNAMENTAL WORKS LTD.

WAVERLEY ORNAMENTAL WORKS LTD.

Avis est donné que la compagnie "Waverley Ornamental Works Ltd." constituée en corporation par lettres patentes en date du 1er avril 1957, et ayant son bureau principal dans la cité de Montréal, district de Montréal, a établi son bureau au numéro 7010 de l'avenue Grand.

A compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Donné à Montréal, ce 4ième jour de décembre 1957.

46680-o Président,
DONATO SERGNESE.

Notice is hereby given that "Waverley Ornamental Works Ltd." incorporated by letters patent dated April 1st, 1957, and having its head office in Montreal, district of Montreal, has established its office at 7010 Grand Avenue.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being its head-office.

Dated at Montreal, this 4th day of December 1957.

46680-o DONATO SERGNESE,
President.

Avis est donné que "B.B. Bar-B. Q. Inc.", constituée en corporation par lettres patentes émises en vertu de la Loi des Compagnies de Québec, en date du 20 juin 1957, dont le nom a été changé de Ba-By-Q. Inc. qu'il était originellement en celui ci-dessus mentionné par lettres patentes supplémentaires en date du 29 octobre 1957, et ayant son principal siège social à Laval-des-Rapides, province de Québec, a établi son bureau au numéro 454 Boulevard des Prairies, Laval-des-Rapides, Québec.

A compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Daté à Laval-des-Rapides, ce quatrième jour de novembre 1957.

46686-o Le Président,
LÉO PERREAULT.

Notice is hereby given that "B.B. Bar-B. Q. Inc.", incorporated by letters patent under the Quebec Companies' Act on the 20th day of June, 1957, having changed its name from Ba-By-Q. Inc. originally registered into the abovementioned name by supplementary letters patent dated the 29th day of October, 1957, having its head office in the Province of Quebec, at Laval des Rapides, has established its office at 454 Boulevard des Prairies, Laval des Rapides, Quebec.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the company as being the head office of the company.

Dated at Laval des Rapides, this fourth day of November, 1957.

46686-o LÉO PERREAULT,
President.

Canada — Province de Québec
District de Montréal

Canada — Province of Quebec
District of Montreal

Concernant: PLACE VILLE MARIE CORPORATION

In the matter of: PLACE VILLE MARIE CORPORATION

Avis de situation du siège social

Notice of Location of Head Office

Avis est, par les présentes, donné que "Place Ville Marie Corporation", constituée en corporation en vertu des dispositions de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, le 9 septembre 1957, et ayant son siège social en la cité de Montréal, en ladite province, a établi son bureau à 1,010 ouest, rue St-Catherine, en ladite cité.

A compter de la date de cet avis, ledit bureau sera considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Daté en la cité de Montréal, ce 27e jour de novembre 1957.

46698 (Seau) Le Secrétaire,
JAMES A. SODEN.

Notice is hereby given that "Place Ville Marie Corporation", incorporated under the provisions of Part I of the Quebec Companies' Act on the 9th day of September, 1957, and having its head office in the city of Montreal, in the said Province, has established its office at 1,010 St. Catherine Street West, in the said city.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the Company as being the head office of the Company.

Dated at the city of Montreal, this 27th day of November, 1957.

46698-o (Seal) JAMES A. SODEN,
Secretary.

Avis est donné que "Chambord Investments Inc.", constituée en corporation par lettres patentes émises en vertu de la Loi des Compagnies de Québec, en date du 21 juin 1957, et ayant son principal siège social à Laval-des-Rapides, province de Québec, à établi son bureau au numéro 454 boulevard des Prairies, Laval-des-Rapides, Québec.

A compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son siège social.

Daté à Laval-des-Rapides, ce quatrième jour de novembre 1957.

Le Président,
LÉO PERRAULT.

46697-o

LIGULA INC.

Changement du bureau principal

Avis est, par les présentes, donné que la compagnie "Ligula Inc." constituée en corporation par lettres patentes en vertu de la Loi des Compagnies, le 4 juin 1954 et par lettres patentes supplémentaires, en date du 7 septembre 1956, et ayant son bureau principal en la cité de Québec, à 569, 4ème Avenue l'a transporté à 100, 3ème rue.

A compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la Corporation comme étant son bureau principal.

Donné à Québec, ce 17 décembre 1957.

(Sceau) Le Président,
46706-o L. LANOUESTE.

GEOFFRION, ROBERT & GÉLINAS CIE
GEOFFRION, ROBERT & GÉLINAS CO.

Siège Social

Avis est donné que la compagnie Geoffrion, Robert & Gélinas Cie — Geoffrion, Robert & Gélinas Co. constituée en corporation par lettres patentes en vertu des dispositions de la première partie de la Loi des compagnies de Québec, en date du 14 décembre 1954, et ayant son bureau principal dans la cité de Montréal, a établi son bureau à la chambre 505, Édifice Aldred, dans ladite cité.

A compter de la date du présent avis, ledit bureau est considéré par la compagnie comme étant son bureau principal.

Donné à Montréal, ce dix-huitième jour de décembre 1957.

Le Secrétaire,
46718-o YVON PHÉNIX.

Notice is hereby given that "Chambord Investments Inc.", incorporated by letters patent issued under the Quebec Companies' Act on the 21st day of June, 1957, and having its head office in the city of Laval des Rapides, in the Province of Quebec, has established its office at 454 Boulevard des Prairies, Laval des Rapides, Province of Quebec.

From and after the date of this notice, the said office shall be considered by the Company as being the head office of the company.

Dated at Montreal, this fourth day of November, 1957.

LÉO PERRAULT,
President.

LIGULA INC.

Change of Head Office

Notice is hereby given that the company "Ligula Inc.", incorporated by letters patent under the Quebec Companies' Act, June 4, 1954 and by supplementary letters patent dated September 7, 1956, and having its head office in the city of Quebec at 569 4th Avenue, has transferred it to 100, 3rd Street.

From and after the present notice, the said office is considered by the Corporation as being its head office.

Given at Quebec, this 17th day of December, 1957.

(Seal) L. LANOUESTE,
46706 President.

GEOFFRION, ROBERT & GÉLINAS CIE
GEOFFRION, ROBERT & GÉLINAS CO.

Head Office

Notice is hereby given that Geoffrion, Robert & Gélinas Cie — Geoffrion, Robert & Gélinas Co. incorporated by letters patent under the provisions of the first part of the Quebec Companies Act, on the 14th day of December 1954 and having its Head Office in the city of Montreal, has established its office at Room 505, Aldred Building, in the said city.

From and after the date of this notice, the said office will be considered by the company as being the Head Office of the company.

Dated at Montreal, this 18th day of December 1957.

YVON PHÉNIX,
Secretary.

Soumissions

Province de Québec

VILLAGE DE MANSEAU
(Comté de Nicolet)

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées "Soumissions pour obligations" seront reçues par le soussigné, N. Provencher, N.P., secrétaire-trésorier, Manseau, comté de Nicolet, jusqu'à 7.30 heures p.m., mardi, le 7 janvier 1958, pour l'achat de \$50,000.00 d'obligations du village de Manseau, comté de Nicolet, datées du 1er janvier 1958 et

Tenders

Province of Quebec

VILLAGE OF MANSEAU
(County of Nicolet)

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned N. Provencher, N.P., Secretary-Treasurer, Manseau, county of Nicolet, until 7.30 o'clock p.m., Tuesday, January 7, 1958, for the purchase of an issue of \$50,000.00 of bonds of the Village of Manseau, county of Nicolet, dated January 1st, 1958 and redeemable

remboursables par séries du 1er janvier 1959 au 1er janvier 1978 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 4½% ni supérieur à 5½% par année, payable semi-annuellement les 1er janvier et 1er juillet de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlement d'emprunt N° 73 — travaux additionnels d'aqueduc et d'égouts et de prévention des incendies.

Pour fins d'adjudication seulement, le calcul d'intérêt sera fait à compter du 1er février 1958.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$50,000.00 — 20 ans

Année	Capital
1er janvier 1959	x\$4,500.00
1er janvier 1960	x 4,500.00
1er janvier 1961	x 4,500.00
1er janvier 1962	x 5,000.00
1er janvier 1963	x 5,500.00
1er janvier 1964	500.00
1er janvier 1965	500.00
1er janvier 1966	500.00
1er janvier 1967	500.00
1er janvier 1968	500.00
1er janvier 1969	500.00
1er janvier 1970	500.00
1er janvier 1971	500.00
1er janvier 1972	1,000.00
1er janvier 1973	1,000.00
1er janvier 1974	1,000.00
1er janvier 1975	1,000.00
1er janvier 1976	1,000.00
1er janvier 1977	1,000.00
1er janvier 1978	16,000.00

Les "x" indiquent les années durant lesquelles les versements annuels d'un oetroi total de \$25,000.00, accordé par le Ministère des Travaux Publics et payable en cinq versements de \$5,000.00 chacun, de 1959 à 1963 inclusivement, seront reçus et appliqués au service de cet emprunt.

De plus, des soumissions pourront être envoyées et seront considérées pour des obligations à courte échéance dix ans et à courte échéance quinze ans. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Manseau, comté de Nicolet.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales dans la province de Québec de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation avant le 1er janvier 1965 inclusivement si elles sont émises à courte échéance dix ans, avant le 1er janvier 1966 inclusivement si elles sont émises à courte échéance quinze ans, et avant le 1er janvier 1968 inclusivement si elles sont émises pour le terme de vingt ans; après ces dates, lesdites obligations pourront, sous l'autorité du chapitre 212 des Statuts refondus de Québec, 1941, être rachetées par anticipation, en tout ou en partie, au pair, à toute échéance d'intérêt; cependant, si tel rachat est partiel, il affectera les échéances les plus éloignées et les numéros les plus élevés.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue mardi, le

serialement from January 1st, 1959 to January 1st, 1978 inclusively, with interest at a rate of not less than 4½% or more than 5½% per annum, payable semi-annually on January 1st and July 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Loan By-law No. 73 — Additional labour for waterworks, sewage and fire prevention.

For adjudication purposes only; interest shall be calculated as from February 1st, 1958.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$50,000.00 — 20 years

Year	Capital
January 1st, 1959	x\$4,500.00
January 1st, 1960	x 4,500.00
January 1st, 1961	x 4,500.00
January 1st, 1962	x 5,000.00
January 1st, 1963	x 5,500.00
January 1st, 1964	500.00
January 1st, 1965	500.00
January 1st, 1966	500.00
January 1st, 1967	500.00
January 1st, 1968	500.00
January 1st, 1969	500.00
January 1st, 1970	500.00
January 1st, 1971	500.00
January 1st, 1972	1,000.00
January 1st, 1973	1,000.00
January 1st, 1974	1,000.00
January 1st, 1975	1,000.00
January 1st, 1976	1,000.00
January 1st, 1977	1,000.00
January 1st, 1978	16,000.00

The letters "x" indicate the years during which annual payments of a total amount of \$25,000.00 granted by the Department of Public Works and payable in five instalments of \$5,000.00 each, from 1959 to 1963 inclusively, shall be received and applied to the service of the said loan.

Moreover tenders may be forwarded and shall be considered for ten-year short-term, bonds and fifteen-year short-term bonds. Adjudication shall be made according to the law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest if any, by certified cheque payable at par at Manseau, county of Nicolet.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds shall not be redeemable by anticipation prior to January 1st, 1965 inclusive if they are issued as ten-year short-term bonds, and not prior to January 1st, 1966 inclusive if issued as fifteen-year short-term bonds and prior to January 1st, 1968 inclusive if issued for twenty-year term, after which dates, the said bonds are, under the authority of Chapter 212, Revised Statutes of Québec, 1941, subject to be redeemed by anticipation, in whole or in part, at par, at any interest maturity date, however, in case of partial redemption, the bonds to be redeemed will be called for payment in reverse order of maturity and serial number.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held on Tuesday, January 7, 1958 at 7.30 o'clock p.m., at the

7 janvier 1958, à 7.30 heures p.m., en la salle du collège de Manseau, Manseau, comté de Nicolet.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Manseau, (Comté de Nicolet), ce 16 décembre 1957.

Le Secrétaire-trésorier,
N. PROVENCHER, N.P.

Adresse postale:

C.P. 6, Manseau, Tél.: 46,
(Comté de Nicolet), P.Q. 46688-o

Province de Québec

PAROISSE D'ORSAINVILLE
(Comté de Québec)

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées "Soumissions pour obligations" seront reçues par le soussigné, Marcel Villeneuve, secrétaire-trésorier, Hôtel de Ville, 168 rue St-Pierre, Orsainville, comté de Québec, jusqu'à 8.00 heures p.m., mercredi, le 8 janvier 1958, pour l'achat de \$80,000.00 d'obligations de la paroisse d'Orsainville, comté de Québec, datées du 1er novembre 1957 et remboursables par séries du 1er novembre 1958 au 1er novembre 1977 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 4½% ni supérieur à 5½% par année, payable semi-annuellement les 1er mai et 1er novembre de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlement d'emprunt N° 141 — établissement et entretien d'un système d'aqueduc.

Pour fins d'adjudication seulement, le calcul d'intérêt sera fait à compter du 1er février 1958.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$80,000.00 — 20 ans

Année	Capital
1er novembre 1958.....	\$ 1,000.00
1er novembre 1959.....	1,000.00
1er novembre 1960.....	1,000.00
1er novembre 1961.....	1,500.00
1er novembre 1962.....	1,500.00
1er novembre 1963.....	1,500.00
1er novembre 1964.....	1,500.00
1er novembre 1965.....	1,500.00
1er novembre 1966.....	1,500.00
1er novembre 1967.....	2,000.00
1er novembre 1968.....	2,000.00
1er novembre 1969.....	2,000.00
1er novembre 1970.....	2,000.00
1er novembre 1971.....	2,000.00
1er novembre 1972.....	2,500.00
1er novembre 1973.....	2,500.00
1er novembre 1974.....	2,500.00
1er novembre 1975.....	3,000.00
1er novembre 1976.....	3,000.00
1er novembre 1977.....	44,500.00

De plus, des soumissions pourront être envoyées et seront considérées pour des obligations à courte échéance dix ans et à courte échéance quinze ans. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Orsainville, comté de Québec.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales dans la province de Québec de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation avant le 1er novembre 1964

College Hall of Manseau, Manseau, county of Nicolet.

The Council is not bound to accept the highest or any of the tenders.

Manseau, (County of Nicolet), this December 16, 1957.

N. PROVENCHER, N.P.,
Secretary-Treasurer.

Post Office Address:

P.B. 6, Manseau, Tel.: 46,
(County of Nicolet), P.Q. 46688

Province of Quebec

PARISH OF ORSAINVILLE
(County of Quebec)

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned, Marcel Villeneuve, Secretary-Treasurer, City Hall, 168 St. Peter Street, Orsainville, county of Quebec, until 8.00 o'clock p.m., Wednesday, January 8, 1958 for the purchase of an issue of \$89,000.00 of bonds of the parish of Orsainville, county of Quebec, dated November 1st, 1957 and redeemable serially from November 1st, 1958 to November 1st, 1977 inclusively, with interest at a rate of not less than 4½% or more than 5½% per annum, payable semi-annually on May 1st and November 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Loan By-law No. 141 — Establishing and maintaining a system of waterworks.

For adjudication purposes only; interest shall be calculated as from February 1st, 1958.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$80,000.00 — 20 years

Year	Capital
November 1st, 1958.....	\$ 1,000.00
November 1st, 1959.....	1,000.00
November 1st, 1960.....	1,000.00
November 1st, 1961.....	1,500.00
November 1st, 1962.....	1,500.00
November 1st, 1963.....	1,500.00
November 1st, 1964.....	1,500.00
November 1st, 1965.....	1,500.00
November 1st, 1966.....	1,500.00
November 1st, 1967.....	2,000.00
November 1st, 1968.....	2,000.00
November 1st, 1969.....	2,000.00
November 1st, 1970.....	2,000.00
November 1st, 1971.....	2,000.00
November 1st, 1972.....	2,500.00
November 1st, 1973.....	2,500.00
November 1st, 1974.....	2,500.00
November 1st, 1975.....	3,000.00
November 1st, 1976.....	3,000.00
November 1st, 1977.....	44,500.00

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. Adjudication shall be made according to the law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest if any, by certified cheque payable at par at Orsainville, county of Quebec.

Capital and interest are payable at all the branches, in the Provinces of Quebec, of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds shall not be redeemable by anticipation prior to November 1st, 1964, inclu-

inclusivement si elles sont émises à courte échéance dix ans, avant le 1er novembre 1965 inclusivement si elles sont émises à courte échéance quinze ans, et avant le 1er novembre 1967 inclusivement si elles sont émises pour le terme de vingt ans; après ces dates, lesdites obligations pourront, sous l'autorité du chapitre 212 des Statuts refondus de Québec, 1941, être rachetées par anticipation, en tout ou en partie, au pair, à toute échéance d'intérêt; cependant, si tel rachat est partiel, il affectera les échéances les plus éloignées et les numéros les plus élevés.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue mercredi, le 8 janvier 1958, à 8.00 heures p.m., à l'Hôtel de Ville, 168 rue St-Pierre, Orsainville, comté de Québec.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Orsainville, (Comté de Québec), ce 17 décembre 1957.

Le Secrétaire-trésorier,
MARCEL VILLENEUVE.

Hôtel de Ville,
168 rue St-Pierre,
Orsainville, tél.: MARquette 3-2735,
(Comté de Québec), P.Q. 46699-0

Province de Québec

LES COMMISSAIRES D'ÉCOLES POUR LA MUNICIPALITÉ DE LA CITÉ DE DORVAL
(Comté de Jacques-Cartier)

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées "Soumissions pour obligations" seront reçues par le soussigné, Maurice Bergeron, secrétaire-trésorier, 35 rue Décary, Dorval, comté de Jacques-Cartier, jusqu'à 8.00 heures p.m., mardi, le 7 janvier 1958, pour l'achat de \$115,000.00 d'obligations des commissaires d'écoles pour la municipalité de la cité de Dorval, comté de Jacques-Cartier, datées du 1er janvier 1958 et remboursables par séries du 1er janvier 1959 au 1er janvier 1978 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 4½% ni supérieur à 5½% par année, payable semi-annuellement les 1er janvier et 1er juillet de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Résolution d'emprunt en date du 29 avril 1957, telle que modifiée — construction d'une résidence à l'école St-Stephen.

Pour fins d'adjudication seulement, le calcul d'intérêt sera fait à compter du 1er février 1958.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$115,000.00 — 20 ans.

Année	Capital
1er janvier 1959.....	x \$28,500.00
1er janvier 1960.....	x 30,000.00
1er janvier 1961.....	2,000.00
1er janvier 1962.....	2,000.00
1er janvier 1963.....	2,000.00
1er janvier 1964.....	2,000.00
1er janvier 1965.....	2,500.00
1er janvier 1966.....	2,500.00
1er janvier 1967.....	2,500.00
1er janvier 1968.....	3,000.00
1er janvier 1969.....	3,000.00
1er janvier 1970.....	3,000.00

sively if issued as ten-year short-term bonds prior to November 1st, 1965 inclusively if issued as fifteen-year short-term bonds, and prior to November 1st, 1967 inclusively, if issued for a twenty-year term, after which dates, the said bonds are, under the authority of Chapter 212, Revised Statutes of Quebec, 1941, subject to be redeemed by anticipation, in whole or in part, at par, at any interest maturity date, however, in case of partial redemption, the bonds to be redeemed will be called for payment in reverse order of maturity and serial number.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held on Wednesday, January 8, 1958, at 8.00 o'clock p.m., at the City Hall, 168 St. Peter Street, Orsainville, county of Quebec.

The Council is not bound to accept the highest or any of the tenders.

Orsainville, (County of Quebec), this December 17, 1957.

MARCEL VILLENEUVE,
Secretary-Treasurer.

City Hall,
168 St. Peter Street,
Orsainville, tél.: MARquette 3-2735,
(County of Quebec), P.Q. 46699

Province of Quebec

THE SCHOOL COMMISSIONERS FOR THE MUNICIPALITY OF THE CITY OF DORVAL
(County of Jacques Cartier)

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned Maurice Bergeron, Secretary-Treasurer, 35 Decary Street, Dorval, county of Jacques Cartier, until 8.00 o'clock p.m., Tuesday, January 7, 1958, for the purchase of an issue of \$115,000.00 of bonds of the School Commissioners for the Municipality of the city of Dorval, county of Jacques Cartier, dated January 1st, 1958 and redeemable serially from January 1st, 1959 to January 1st, 1978 inclusively, with interest at a rate of not less than 4½ or more than 5½% per annum, payable semi-annually on January 1st and July 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Loan resolution dated April 29, 1957 — as modified — Erection of residence at St. Stephen's School

For adjudication purposes only; interest shall be calculated as from February 1st, 1958.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$115,000.00 — 20 years.

Year	Capital
January 1st, 1959.....	x \$28,500.00
January 1st, 1960.....	x 30,000.00
January 1st, 1961.....	2,000.00
January 1st, 1962.....	2,000.00
January 1st, 1963.....	2,000.00
January 1st, 1964.....	2,000.00
January 1st, 1965.....	2,500.00
January 1st, 1966.....	2,500.00
January 1st, 1967.....	2,500.00
January 1st, 1968.....	3,000.00
January 1st, 1969.....	3,000.00
January 1st, 1970.....	3,000.00

1er janvier 1971.....	3,000.00	January 1st, 1971.....	3,000.00
1er janvier 1972.....	3,500.00	January 1st, 1972.....	3,500.00
1er janvier 1973.....	3,500.00	January 1st, 1973.....	3,500.00
1er janvier 1974.....	4,000.00	January 1st, 1974.....	4,000.00
1er janvier 1975.....	4,000.00	January 1st, 1975.....	4,000.00
1er janvier 1976.....	4,500.00	January 1st, 1976.....	4,500.00
1er janvier 1977.....	4,500.00	January 1st, 1977.....	4,500.00
1er janvier 1978.....	5,000.00	January 1st, 1978.....	5,000.00

Les "x" indiquent les années durant lesquelles les versements annuels d'un octroi total de \$60,000.00, accordé par le Secrétaire de la province et payable en deux versements de \$30,000.00 chacun, en 1959 et en 1960 inclusivement, seront reçus et appliqués au service de cet emprunt.

De plus, des soumissions pourront être envoyées et seront considérées pour des obligations à courte échéance dix ans et à courte échéance quinze ans. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Dorval, comté de Jacques-Cartier.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales dans la province de Québec de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation avant le 1er janvier 1965 inclusivement si elles sont émises à courte échéance dix ans, avant le 1er janvier 1966 inclusivement si elles sont émises à courte échéance quinze ans, et avant le 1er janvier 1968 inclusivement si elles sont émises pour le terme de vingt ans; après ces dates, lesdites obligations pourront, sous l'autorité du chapitre 212 des Statuts refondus de Québec, 1941, être rachetées par anticipation, en tout ou en partie, au pair, à toute échéance d'intérêt; cependant, si tel rachat est partiel, il affectera les échéances les plus éloignées et les numéros les plus élevés.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance des commissaires d'écoles qui sera tenue mardi, le 7 janvier 1958, à 8.00 heures p.m., à 35 rue Décary, Dorval, comté de Jacques-Cartier.

Les commissaires d'écoles se réservent le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Dorval, comté de Jacques-Cartier, ce 17 décembre 1957.

Le Secrétaire-trésorier,
MAURICE BERGERON.

35 rue Décary, Tél.: MELrose 1-1244, Dorval,
(Comté de Jacques-Cartier), P.Q. 46719-0

Province de Québec

VILLE DE MÉGANTIC
(Comté de Frontenac)

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées "Soumissions pour obligations" seront reçues par le soussigné, Hervé Fecteau, greffier, Hôtel de Ville, Lac Mégantic, comté de Frontenac, jusqu'à 8.00 heures p.m., mercredi, le 8 janvier 1958, pour l'achat de \$217,500.00 d'obligations de la ville de Mégantic, comté de Frontenac, datées du 1er

The letters "x" indicate the years during which annual payments of a total amount of \$60,000.00 granted by the Provincial Secretary and payable in two instalments of \$30,000.00 each, from 1959 to 1960 inclusively, shall be received and applied to the service of the said loan.

Moreover tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term, bonds and fifteen-year short-term bonds. Adjudication shall be made according to the law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest if any, by certified cheque payable at par at Dorval, county of Jacques Cartier.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds shall not be redeemable by anticipation prior to January 1st, 1965, inclusive if issued as ten-year short-term bonds, prior to January 1st, 1966 inclusive if issued as fifteen-year short-term bonds, and prior to January 1st, 1968 inclusive if issued for a twenty-year term; after which dates, the said bonds are, under authority of chapter 212, Revised Statutes of Quebec, 1941, subject to be redeemed by anticipation, in whole or in part, at par, at any interest maturity date, however, in case of partial redemption, the bonds to be redeemed will be called for payment in reverse order of maturity and serial number.

Each tenders must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the School Commissioners to be held on Tuesday, January 7, 1958, at 8.00 o'clock p.m., at 35 Décary Street, Dorval, county of Jacques Cartier.

The School Commissioners are not bound to accept the highest or any of the tenders.

Dorval, county of Jacques Cartier, this December 17, 1957.

MAURICE BERGERON.
Secretary-Treasurer.

35 Décary Street, Tel.: MELrose 1-1244, Dorval,
(County of Jacques Cartier) P.Q. 46719

Province of Quebec

TOWN OF MEGANTIC
(County of Frontenac)

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned Hervé Fecteau, city clerk, city hall, Lake Mégantic, county of Frontenac, until 8.00 o'clock p.m., Wednesday, January 8, 1958, for the purchase of an issue of \$217,500.00 of bonds of the town of Mégantic, county of Frontenac, dated February 1st, 1958

février 1958 et remboursables par séries du 1er février 1959 au 1er février 1978 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 4½% ni supérieur à 5½% par année, payable semi-annuellement les 1er février et 1er août de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlement d'emprunt N° 210 — \$170,000.00 — paiement des dépenses additionnelles encourues pour le service de l'aqueduc; et règlement d'emprunt N° 211 — \$47,650.00 — travaux d'égouts, plan d'urbanisme, achat de terrains.

Pour fins d'adjudication seulement, le calcul d'intérêt sera fait à compter du 1er février 1958.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$217,500.00 — 20 ans.

Année	Capital
1er février 1959.....	\$ 5,000.00
1er février 1960.....	6,000.00
1er février 1961.....	6,500.00
1er février 1962.....	7,000.00
1er février 1963.....	8,000.00
1er février 1964.....	8,000.00
1er février 1965.....	8,500.00
1er février 1966.....	9,500.00
1er février 1967.....	10,000.00
1er février 1968.....	11,000.00
1er février 1969.....	11,000.00
1er février 1970.....	12,000.00
1er février 1971.....	12,500.00
1er février 1972.....	13,000.00
1er février 1973.....	13,500.00
1er février 1974.....	14,000.00
1er février 1975.....	15,000.00
1er février 1976.....	15,000.00
1er février 1977.....	15,500.00
1er février 1978.....	16,500.00

De plus, des soumissions pourront être envoyées et seront considérées pour des obligations à courte échéance dix ans et à courte échéance quinze ans. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Mégantic, comté de Frontenac.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales dans la province de Québec de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation avant le 1er février 1965 inclusivement si elles sont émises à courte échéance dix ans, avant le 1er février 1966 inclusivement si elles sont émises à courte échéance quinze ans, et avant le 1er février 1968 inclusivement si elles sont émises pour le terme de vingt ans; après ces dates, lesdites obligations pourront, sous l'autorité du chapitre 212 des Statuts refondus de Québec, 1941, être rachetées par anticipation, en tout ou en partie, au pair, à toute échéance d'intérêt; cependant, si tel rachat est partiel, il affectera les échéances les plus éloignées et les numéros les plus élevés.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue mercredi, le 8 janvier 1958, à 8.00 heures p.m., Hôtel de Ville, Lac Mégantic, comté de Frontenac.

and redeemable serially from February 1st, 1959 to February 1st, 1978 inclusively, with interest at a rate of not less than 4½% or more than 5½% per annum, payable semi-annually on February 1st, and August 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Loan By-law No. 210 — \$170,000.00 — payment of additional expenditures incurred re waterworks service; and Loan By-law 211 — \$47,650.00 — sewage operations, town-planning, purchasing of land.

For adjudication purposes only; interest shall be calculated as from February 1st, 1958.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$217,500.00 — 20 years.

Year	Capital
February 1st, 1959.....	\$ 5,000.00
February 1st, 1960.....	6,000.00
February 1st, 1961.....	6,500.00
February 1st, 1962.....	7,000.00
February 1st, 1963.....	8,000.00
February 1st, 1964.....	8,000.00
February 1st, 1965.....	8,500.00
February 1st, 1966.....	9,500.00
February 1st, 1967.....	10,000.00
February 1st, 1968.....	11,000.00
February 1st, 1969.....	11,000.00
February 1st, 1970.....	12,000.00
February 1st, 1971.....	12,500.00
February 1st, 1972.....	13,000.00
February 1st, 1973.....	13,500.00
February 1st, 1974.....	14,000.00
February 1st, 1975.....	15,000.00
February 1st, 1976.....	15,000.00
February 1st, 1977.....	15,500.00
February 1st, 1978.....	16,500.00

Moreover tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term bonds and as fifteen-year short-term bonds. Adjudication shall be made according to the law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest if any, by certified cheque payable at par at Mégantic, county of Frontenac.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds shall not be redeemed by anticipation prior to February 1st, 1965 inclusively if issued as ten-year short-term bonds, prior to February 1st, 1966 inclusively if issued as fifteen-year short-term bonds, and prior to February 1st, 1968 inclusively if issued for a twenty-year term, after which dates; the said bonds are, under the authority of Chapter 212, Revised Statutes of Quebec, 1941, subject to be redeemed by anticipation, in whole or in part, at par, at any interest maturity date, however, in case of partial redemption, the bonds to be redeemed will be called for payment in reverse order of maturity and serial number.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held on Wednesday, January 8, 1958 at 8.00 o'clock p.m., at the City Hall, Lake Megantic, county of Frontenac.

Le Conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Lac Mégantic, comté de Frontenac, ce 16 décembre 1957.

Le Greffier,
HERVÉ FECTEAU.

Hôtel de Ville, Lac Mégantic, Tél.: 60,
(Comté de Frontenac), P.Q. 46689-0

The Council is not bound to accept the highest or any of the tenders.

Lake Megantic, county of Frontenac, this December 16, 1957.

HERVÉ FECTEAU,
City Clerk.

City Hall, Lake Megantic, Tel: 60,
(County of Frontenac), P.Q. 46689

Province de Québec

CANTONS-UNIS DE SALABERRY ET GRANDISON

(Comté de Terrebonne)

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées "Soumissions pour obligations" seront reçues par le soussigné, Donat Léonard, secrétaire-trésorier, Saint-Jovite, comté de Terrebonne, jusqu'à 8.00 heures p.m., jeudi, le 9 janvier 1958, pour l'achat de \$25,000 d'obligations des Cantons-Unis de Salaberry et Grandison, comté de Terrebonne, datées du 1er février 1958 et remboursables par séries du 1er février 1959 au 1er février 1978 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 4½% ni supérieur à 5½% par année, payable semi-annuellement les 1er février et 1er août de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Règlement d'emprunt N° 193 — établissement d'un système d'aqueduc.

Pour fins d'adjudication seulement, le calcul d'intérêt sera fait à compter du 1er février 1958.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$25,000.00 — 20 ans

Année	Capital
1er février 1959	\$ 500.00
1er février 1960	500.00
1er février 1961	500.00
1er février 1962	500.00
1er février 1963	500.00
1er février 1964	500.00
1er février 1965	500.00
1er février 1966	500.00
1er février 1967	1,000.00
1er février 1968	1,000.00
1er février 1969	1,000.00
1er février 1970	1,000.00
1er février 1971	1,000.00
1er février 1972	1,000.00
1er février 1973	1,000.00
1er février 1974	1,000.00
1er février 1975	1,000.00
1er février 1976	1,000.00
1er février 1977	1,500.00
1er février 1978	9,500.00

De plus, des soumissions pourront être envoyées et seront considérées pour des obligations à courte échéance dix ans et à courte échéance quinze ans. L'adjudication sera faite conformément à la Loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Saint-Jovite, comté de Terrebonne.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales dans la province de Québec de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation avant le 1er février 1965 inclusivement si elles sont émises à courte échéance dix ans, avant le 1er février 1966 inclusivement

Province of Quebec

UNITED TOWNSHIPS OF SALABERRY AND GRANDISON

(County of Terrebonne)

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned Donat Léonard, Secretary-Treasurer, Saint-Jovite, county of Terrebonne, until 8.00 o'clock p.m., Thursday, January 9, 1958, for the purchase of an issue of \$25,000 of bonds of the United Townships of Salaberry and Grandison, county of Terrebonne, dated February 1st, 1958 and redeemable serially from February 1st, 1959 to February 1st, 1978 inclusively, with interest at a rate of not less than 4½% or more than 5½% per annum, payable semi-annually on February 1st and August 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Loan By-law No. 193 — Establishing of a system of waterworks.

For adjudication purposes only; interest shall be calculated as from February 1st, 1958.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$25,000.00 — 20 years

Year	Capital
February 1st, 1959	\$ 500.00
February 1st, 1960	500.00
February 1st, 1961	500.00
February 1st, 1962	500.00
February 1st, 1963	500.00
February 1st, 1964	500.00
February 1st, 1965	500.00
February 1st, 1966	500.00
February 1st, 1967	1,000.00
February 1st, 1968	1,000.00
February 1st, 1969	1,000.00
February 1st, 1970	1,000.00
February 1st, 1971	1,000.00
February 1st, 1972	1,000.00
February 1st, 1973	1,000.00
February 1st, 1974	1,000.00
February 1st, 1975	1,000.00
February 1st, 1976	1,000.00
February 1st, 1977	1,500.00
February 1st, 1978	9,500.00

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term bonds of fifteen-year short-term bonds. Adjudication shall be made according to the law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest if any, by certified cheque payable at par at Saint-Jovite, county of Terrebonne.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds shall not be redeemable by anticipation prior to February 1st, 1965, inclusively if issued as ten-year short-term bonds, prior to February 1st, 1966 inclusively if issued

si elles sont émises à courte échéance quinze ans, et avant le 1er février 1968 inclusivement si elles sont émises pour le terme de vingt ans; après ces dates, lesdites obligations pourront, sous l'autorité du chapitre 212 des Statuts refondus de Québec, 1941, être rachetées par anticipation, en tout ou en partie, au pair, à toute échéance d'intérêt; cependant, si tel rachat est partiel, il affectera les échéances les plus éloignées et les numéros les plus élevés.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue jeudi, le 9 janvier 1958, à 8.00 heures p.m., en la salle de l'école Notre-Dame, Saint-Jovite, comté de Terrebonne.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Saint-Jovite, comté de Terrebonne, ce 18 décembre 1957.

Le Secrétaire-trésorier,
DONAT LÉONARD.

Adresse postale:

C.P. 147, Saint-Jovite, tél.: 457,
(Comté de Terrebonne), P.Q. 46720-0

Province de Québec

LA COMMISSION DES ÉCOLES CATHOLIQUES
DE HULL
(Comté de Hull)

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées "Soumissions pour obligations" seront reçues par le soussigné, Lucien Laverdure, secrétaire-trésorier, 99 rue Hôtel de Ville, Hull, comté de Hull, jusqu'à 7.30 heures p.m., mardi, le 7 janvier 1958, pour l'achat de \$825,000.00 d'obligations de la Commission des Écoles catholiques de Hull, comté de Hull, datées du 1er février 1958 et remboursables par séries du 1er février 1959 au 1er février 1978 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 4½% ni supérieur à 5½% par année, payable semi-annuellement les 1er février et 1er août de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances.

Résolution d'emprunt en date du 2 octobre 1957, telle que modifiée — construction d'une école mixte dans la paroisse St-Raymond.

Pour fins d'adjudication seulement, le calcul d'intérêt sera fait à compter du 1er février 1958.

Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$825,000.00 — 20 ans.

Année	Capital
1er février 1959.....x	\$80,000.00
1er février 1960.....x	84,500.00
1er février 1961.....x	89,000.00
1er février 1962.....x	94,000.00
1er février 1963.....x	99,000.00
1er février 1964.....x	17,000.00
1er février 1965.....x	18,000.00
1er février 1966.....x	18,500.00
1er février 1967.....x	20,000.00
1er février 1968.....x	21,000.00
1er février 1969.....x	22,000.00
1er février 1970.....x	23,000.00
1er février 1971.....x	24,500.00
1er février 1972.....x	26,000.00
1er février 1973.....x	27,500.00
1er février 1974.....x	29,000.00

as fifteen-year short-term bonds, and prior to February 1st, 1968 inclusively if issued for a twenty-year term, after which dates; the said bonds are, under the authority of Chapter 212, Revised Statutes of Quebec, 1941, subject to be redeemed by anticipation, in whole or in part, at par, at any interest maturity date, however, in case of partial redemption, the bonds to be redeemed will be called for payment in reverse order of maturity and serial number.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held on Thursday, January 9, 1958, at 8.00 o'clock p.m., in the Hall of the Notre-Dame School, Saint-Jovite, county of Terrebonne.

The Council is not bound to accept the highest or any of the tenders.

Saint-Jovite, county of Terrebonne, this December 18, 1957.

DONAT LÉONARD,
Secretary-Treasurer.

Post Office Address:

P.B. 147 Saint-Jovite, tél.: 457,
(County of Terrebonne), P.Q. 46720

Province of Quebec

THE CATHOLIC SCHOOL COMMISSION
OF HULL
(County of Hull)

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned Lucien Laverdure, Secretary-Treasurer, 99 City Hall Street, Hull, county of Hull, until 7.30 o'clock p.m., Tuesday, January 7, 1958, for the purchase of an issue of \$825,000.00 of bonds of the Catholic School Commission of Hull, county of Hull, dated February 1st, 1958 and redeemable serially from February 1st, 1959 to February 1st, 1978 inclusively, with interest at a rate of not less than 4½% or more than 5½% per annum, payable semi-annually on February 1st and August 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Loan resolution dated October 2, 1957 as modified — Erection of a mixed school in the parish of St. Raymond.

For adjudication purposes only; interest shall be calculated as from February 1st, 1958.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$825,000.00 — 20 years.

Year	Capital
February 1st, 1959.....x	\$80,000.00
February 1st, 1960.....x	84,500.00
February 1st, 1961.....x	89,000.00
February 1st, 1962.....x	94,000.00
February 1st, 1963.....x	99,000.00
February 1st, 1964.....x	17,000.00
February 1st, 1965.....x	18,000.00
February 1st, 1966.....x	18,500.00
February 1st, 1967.....x	20,000.00
February 1st, 1968.....x	21,000.00
February 1st, 1969.....x	22,000.00
February 1st, 1970.....x	23,000.00
February 1st, 1971.....x	24,500.00
February 1st, 1972.....x	26,000.00
February 1st, 1973.....x	27,500.00
February 1st, 1974.....x	29,000.00

1er février 1975.....	30,500.00
1er février 1976.....	32,000.00
1er février 1977.....	34,000.00
1er février 1978.....	35,500.00

February 1st, 1975.....	30,500.00
February 1st, 1976.....	32,000.00
February 1st, 1977.....	34,000.00
February 1st, 1978.....	35,500.00

Les "x" indiquent les années durant lesquelles les versements annuels d'un octroi total de \$438,438.50, accordé par le Secrétaire de la province et payable en cinq versements de \$87,687.70 chacun, de 1959 à 1963 inclusivement, seront reçus et appliqués au service de cet emprunt.

De plus, des soumissions pourront être envoyées et seront considérées pour des obligations à courte échéance dix ans et à courte échéance quinze ans. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Hull, comté de Hull.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales dans la province de Québec de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt ainsi qu'au bureau principal de ladite banque à Toronto.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation avant le 1er février 1965 inclusivement si elles sont émises à courte échéance dix ans, avant le 1er février 1966 inclusivement si elles sont émises à courte échéance quinze ans, et avant le 1er février 1968 inclusivement si elles sont émises pour le terme de vingt ans; après ces dates, lesdites obligations pourront, sous l'autorité du chapitre 212 des Statuts refondus de Québec, 1941, être rachetée par anticipation, en tout ou en partie, au pair à toute échéance d'intérêt; cependant, si tel rachat est partiel, il affectera les échéances les plus éloignées et les numéros les plus élevés.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance des commissaires d'écoles qui sera tenue mardi, le 7 janvier 1958, à 7.30 heures p.m., à 99, rue Hôtel de Ville, Hull, comté de Hull.

Les commissaires d'écoles se réservent le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumission.

Hull, comté de Hull, ce 16 décembre 1957.

Le Secrétaire-trésorier,

LUCIEN LAVERDURE.

99 rue Hôtel de Ville, Tél.: PR-7-3897, Hull,
(Comté de Hull), P.Q. 46687-0

Province de Québec

VILLAGE DE ST-ZOTIQUE
(Comté de Soulanges)

Avis public est par les présentes donné que des soumissions cachetées et endossées "Soumissions pour obligations" seront reçues par le soussigné, Jean Poirier, secrétaire-trésorier, St-Zotique, comté de Soulanges, jusqu'à 8.00 heures p.m., mardi, le 7 janvier 1958, pour l'achat de \$35,000.00 d'obligations du village de St-Zotique, comté de Soulanges, datées du 1er février 1958 et remboursables par séries du 1er février 1959 au 1er février 1978 inclusivement, avec intérêt à un taux non inférieur à 4½% ni supérieur à 5½% par année, payable semi-annuellement

The letters "x" indicate the years during which annual payments of a total amount of \$438,438.50 granted by the Provincial Secretary and payable in five instalments of \$87,687.70 each, from 1959 to 1963 inclusively, shall be received and applied to the service of the said loan.

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. Adjudication shall be made according to law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest if any, by certified cheque payable at par at Hull, county of Hull.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure, as well as at the head office of said bank of Toronto.

The said bonds shall not be redeemable by anticipation prior to February 1st, 1965, inclusively if issued at ten-year short-term before February 1st, 1966, inclusively, if issued as fifteen year short-term, and before February 1st, 1968 inclusively, if issued for a twenty-year term; after these dates, the said bonds are, under the authority of chapter 212, Revised Statutes of Quebec, 1941, subject to be redeemed by anticipation, in whole or in part, at par, at any interest maturity date, however, in case of partial redemption, the bonds to be redeemed will be called for payment in reverse order of maturity and serial number.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Commissioners to be held on Tuesday, January 7, 1958 at 7.30 o'clock p.m. at 99 City Hall Street, Hull, county of Hull.

The School Commissioners are not bound to accept the highest or any of the tenders.

Hull, county of Hull, this December 16, 1957.

LUCIEN LAVERDURE.

Secretary-Treasurer.

99 City Hall Street, Tel.: PR-7-3897, Hull,
(County of Hull), P.Q. 46687

Province of Quebec

VILLAGE OF ST. ZOTIQUE
(County of Soulanges)

Public notice is hereby given that sealed tenders, endorsed "Tenders for bonds" will be received by the undersigned Jean Poirier, Secretary-Treasurer, St. Zotique, county of Soulanges, until 8.00 o'clock p.m., Tuesday, January 7, 1958 for the purchase of an issue of \$35,000.00 of bonds of the Village of St. Zotique, county of Soulanges, dated February 1st, 1958 and redeemable serially from February 1st, 1959 to February 1st, 1978 inclusively, with interest at a rate of not less than 4½% or more than 5½% per annum, payable semi-annually on February

les 1er février et 1er août de chaque année. Le taux d'intérêt peut être le même pour toute l'émission ou il peut varier suivant les échéances. Règlement d'emprunt N° 100 — acquisition d'un réseau d'aqueduc.

Pour fins d'adjudication seulement, le calcul d'intérêt sera fait à compter du 1er février 1958. Le tableau d'amortissement est le suivant:

Tableau d'amortissement — \$35,000.00 — 20 ans.

Année	Capital
1er février 1959	\$1,000.00
1er février 1960	1,000.00
1er février 1961	1,000.00
1er février 1962	1,000.00
1er février 1963	1,000.00
1er février 1964	1,500.00
1er février 1965	1,500.00
1er février 1966	1,500.00
1er février 1967	1,500.00
1er février 1968	1,500.00
1er février 1969	1,500.00
1er février 1970	1,500.00
1er février 1971	1,500.00
1er février 1972	1,500.00
1er février 1973	1,500.00
1er février 1974	1,500.00
1er février 1975	1,500.00
1er février 1976	1,500.00
1er février 1977	1,500.00
1er février 1978	9,000.00

De plus, des soumissions pourront être envoyées et seront considérées pour des obligations à courte échéance dix ans et à courte échéance quinze ans. L'adjudication sera faite conformément à la loi.

L'adjudicataire s'engage à payer les obligations, capital et intérêts courus, s'il y a lieu, par chèque visé, payable au pair à Coteau-Station, comté de Soulanges.

Le capital et les intérêts sont payables à toutes les succursales dans la province de Québec de la banque dont le nom est mentionné dans la procédure d'emprunt.

Lesdites obligations ne seront pas rachetables par anticipation avant le 1er février 1965 inclusivement si elles sont émises à courte échéance dix ans, avant le 1er février 1966 inclusivement si elles sont émises à courte échéance quinze ans, et avant le 1er février 1968 inclusivement si elles sont émises pour le terme de vingt ans; après ces dates, lesdites obligations pourront, sous l'autorité du chapitre 212 des Statuts refondus de Québec, 1941, être rachetées par anticipation, en tout ou en partie, au pair, à toute échéance d'intérêt; cependant, si tel rachat est partiel, il affectera les échéances les plus éloignées et les numéros les plus élevés.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté égal à 1% du montant de l'emprunt et devra spécifier si le prix offert comprend ou ne comprend pas les intérêts courus sur les obligations au moment de leur livraison.

Les soumissions seront ouvertes et considérées à une séance du conseil qui sera tenue mardi, le 7 janvier 1958, à 8.00 heures p.m., à l'école du village, St-Zotique, comté de Soulanges.

Le conseil se réserve le droit de n'accepter ni la plus haute ni aucune des soumission. St-Zotique, comté de Soulanges, ce 13 décembre 1957.

Le Secrétaire-trésorier,

JEAN POIRIER.

St-Zotique, Tél.: FR-3-1620 à Valleyfield, (Comté de Soulanges), P.Q. 46681-0

1st and August 1st of each year. The rate of interest may be the same for the whole issue or it may vary according to maturities.

Loan By-law No. 100 — Purchasing of a waterworks system.

For adjudication purposes only; interest shall be calculated as from February 1st, 1958.

The table of redemption is as follows:

Table of redemption — \$35,000.00 — 20 years.

Year	Capital
February 1st, 1959	\$1,000.00
February 1st, 1960	1,000.00
February 1st, 1961	1,000.00
February 1st, 1962	1,000.00
February 1st, 1963	1,000.00
February 1st, 1964	1,500.00
February 1st, 1965	1,500.00
February 1st, 1966	1,500.00
February 1st, 1967	1,500.00
February 1st, 1968	1,500.00
February 1st, 1969	1,500.00
February 1st, 1970	1,500.00
February 1st, 1971	1,500.00
February 1st, 1972	1,500.00
February 1st, 1973	1,500.00
February 1st, 1974	1,500.00
February 1st, 1975	1,500.00
February 1st, 1976	1,500.00
February 1st, 1977	1,500.00
February 1st, 1978	9,000.00

Moreover, tenders may be forwarded and shall be considered as ten-year short-term and fifteen-year short-term bonds. Adjudication shall be made according to the law.

The successful tenderer agrees to pay for the bonds, principal and accrued interest if any, by certified cheque payable at par at Coteau-Station, county of Soulanges.

Capital and interest are payable at all branches in the Province of Quebec of the bank mentioned in the loan procedure.

The said bonds shall not be redeemable by anticipation prior to February 1st, 1965, inclusively if issued as ten-year short-term bonds prior to February 1st, 1966 inclusively if issued as fifteen-year short-term bonds, and prior to February 1st, 1968 inclusively, if issued for a twenty-year term, after which dates, the said bonds are, under the authority of Chapter 212, Revised Statutes of Quebec, 1941, subject to be redeemed by anticipation, in whole or in part, at par, at any interest maturity date, however, in case of partial redemption, the bonds to be redeemed will be called for payment in reverse order of maturity and serial number.

Each tender must be accompanied by a certified cheque equal to 1% of the amount of the present issue and must specify whether interest accrued on the bonds to the date of their delivery is included or not in the price of the tender.

The tenders will be opened and considered at a meeting of the Council to be held on Tuesday, January 7, 1958, at 8.00 o'clock p.m., at the village School, St. Zotique, county of Soulanges.

The Council is not bound to accept the highest or any of the tenders.

St. Zotique, county of Soulanges, this December 13, 1957.

JEAN POIRIER,

Secretary-Treasurer.

St. Zotique, Tel: FR-3-1620 at Valleyfield, (County of Soulanges), P.Q. 46681

Vente — Loi de faillite

AVIS

Province de Québec, district de Montréal, Cour Supérieure N° 2197 (En matière de faillite). J. Nestor Hamel de Montréal, syndic-requérant, André Guigue, électricien, de Montréal (failli).

Avis est par les présentes donné que LUNDI le VINGT JANVIER 1958, à ONZE heures de l'avant-midi, au bureau du shérif de Montréal, seront vendus par encan public au plus haut et dernier enchérisseur les immeubles suivants, cédés par le débiteur en cette faillite, savoir:

a) Un certain emplacement ayant front sur l'Avenue Laval, en la ville de Laval des Rapides, comté de Laval, connu et désigné sous les numéros cent cinquante et un et cent cinquante-deux de la subdivision officielle du lot numéro deux cent cinquante-cinq (255-151 et 152) aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de St-Martin, comté de Laval, mesurant chacun desdits lots vingt-quatre pieds de largeur sur cent pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins; avec les bâtisses y élevées, ainsi que tout le lot de bois actuellement sur lesdits lieux;

b) Un certain emplacement ayant front sur la rue Legrand en la ville de Laval des Rapides, comté de Laval, connu et désigné sous les numéros cent vingt-quatre, cent vingt-cinq et cent vingt-six de la subdivision officielle du lot numéro deux cent cinquante-cinq (255-124, 125 et 126) desdits plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de St-Martin, comté de Laval, mesurant chacun desdits lots vingt-quatre pieds de largeur sur cent pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins; avec la bâtisse y élevée;

Tel que le tout se trouve présentement avec toutes les servitudes constituées sur lesdits immeubles.

Conditions de la vente: Les immeubles ci-haut seront vendus en bloc pour comptant au plus haut et dernier enchérisseur.

Cette vente est faite d'après les articles 45 et suivants de la loi des Faillites de cette province, et équivaut à une vente faite par le shérif.

Le 14 décembre 1957.

Le Syndic autorisé,
J. NESTOR HAMEL.

10, St-Jacques Est,
Montréal.

46653-50-2-o

Sale — Bankruptcy Act

NOTICE

Province of Quebec, district of Montreal, Superior Court No. 2197 (Bankruptcy Act). J. Nestor Hamel of Montreal, petitioner and trustee, André Guigue, electrician, of Montreal (bankrupt).

Notice is by these presents given that MONDAY the TWENTIETH day of JANUARY, 1958 at ELEVEN o'clock a.m. at the office of the Sheriff of Montreal, will be sold by public auction to the highest and last bidder the following immovable properties, transferred by the debtor in this bankruptcy, namely:

a) A certain emplacement fronting on Laval Avenue, in the city of Laval des Rapides, county of Laval, known and designated under the numbers one hundred and fifty-one and one hundred and fifty-two of the official subdivision of original lot number two hundred and fifty-five (255-151 and 152) of the plan and book of reference of the parish of St. Martin, county of Laval, measuring each of the said lots twenty-four feet in width by one hundred feet in depth, English measure and more or less; with building thereon erected, and the whole lot of wood actually on the said place;

b) A certain emplacement fronting on Legrand Street in the city of Laval des Rapides, county of Laval, known and designated as lots numbers one hundred and twenty-four, one hundred and twenty-five and one hundred and twenty-six of original lot number two hundred and fifty-five (Nos 255-124, 125, 126) of the said plan and book of reference of the parish of St. Martin, county of Laval, measuring each of the said lots twenty-four feet in width by one hundred feet in depth, English measure and more or less; with building thereon erected;

As the whole now is with all active and passive servitudes thereto attached to the said immovables.

Conditions of the sale: The immovables above mentioned will be sold in block for cash to the last highest bidder.

This sale is made following articles 45 and following of the bankruptcy act of this province, and has the same effect as a sale through the Sheriff.

December, 14th 1957.

J. NESTOR HAMEL,
Authorized Trustee.

10 St. James East,
Montréal.

46653-50-2-o

Ventes par licitation

AVIS DE LICITATION

Le 5 février 1958, à 3 heures de l'après-midi, devant Me Albert Ménard, notaire de St-Jérôme, au bureau du Protonotaire de la Cour Supérieure du district de Terrebonne, au Palais de Justice de la cité de St-Jérôme, en exécution d'un jugement rendu par ce Tribunal le 2 décembre 1957 dans l'instance engagée entre Dame Dorina Lauzon, ménagère de la cité de St-Jérôme, district de Terrebonne, veuve en seconde nocces et non remariée, de J. Adélard Labelle, en son vivant bourgeois du même lieu, demanderesse et Henri Themens et al défendeurs et portant le numéro

Sales by Licitiation

NOTICE OF LICITATION

On February 5, 1958, at 3 o'clock in the afternoon, before Me Albert Ménard, notary of St-Jérôme, at the office of the Prothonotary of the Superior Court of the district of Terrebonne, at the Court House of the city of St. Jérôme, by execution of a judgment rendered by this Tribunal on December 2, 1957, in the instance engaged between Dame Dorina Lauzon, housewife of the city of St-Jérôme, district of Terrebonne, widow of a second marriage and unremarried, of J. Adélard Labelle, in his lifetime gentleman of the same place, plaintiff, and Henri Themens et al,

27,002 des dossiers de la Cour Supérieure, district de Terrebonne il sera procédé à l'adjudication par licitation, aux enchères publiques et à la vente en bloc des immeubles ci-après:

a) "Un emplacement situé sur le côté ouest de la rue Labelle en la cité de St-Jérôme, connu et désigné comme étant le lot numéro trente-trois (N° 33) aux plan et livre de renvoi officiels de la cité de St-Jérôme.

Avec une maison en bois lambrissée en briques à deux étages portant les numéros civiques 644, 646 et 648 de la rue Labelle en la cité de St-Jérôme.

Moins et à distraire cependant dudit lot N° 33 une lisière de terrain de vingt-cinq pieds (25) de front sur la rue Labelle sur vingt-cinq pieds (25) de profondeur, puis en arrière de ces vingt-cinq pieds, une autre lisière de terrain mesurant dix-huit pieds (18) de largeur à partir de la ligne sud dudit lot N° 33 pour se continuer sur une longueur de trente-six pieds (36) toujours en suivant la ligne sud dudit lot N° 33, puis là, cette lisière de terrain mesurant vingt-et-un pieds (21) de largeur pour se continuer sur toute la profondeur dudit terrain avec la même largeur de vingt-et-un pieds, toujours en touchant et en partant de la ligne sud dudit lot N° 33; de telle sorte que tout ce qui est ci-dessus réservé se trouve à être borné au sud par la ligne de division dudit lot N° 33 avec le terrain lot N° 34 appartenant à Jules Plouffe ou ses représentants.

b) "Un emplacement vacant situé sur le côté ouest de la rue Labelle en la cité de St-Jérôme, faisant partie du lot connu et désigné sous le numéro vingt-cinq (P. N° 25) des plan et livre de renvoi officiels de la cité de St-Jérôme.

Mesurant vingt-cinq pieds (25) de largeur dans ses lignes est et ouest, sur deux cent-soixante-seize pieds (276) de profondeur dans sa ligne nord et deux cent soixante-trois pieds (263) de profondeur dans sa ligne sud, mesure anglaise et plus ou moins.

"Cedit emplacement étant borné comme suit: en front vers l'est par la rue Labelle et en arrière vers l'ouest par la rivière du Nord; d'un côté vers le sud, par cette partie du lot N° 33 dudit cadastre ci-dessus en premier lieu décrite; de l'autre côté vers le nord partie par l'emplacement faisant partie du lot N° 25 appartenant à Supertest Petroleum Corporation Ltd. et partie par une autre lisière de terrain faisant encore partie dudit lot N° 25 et appartenant à Dominion Rubber Co. Ltd.

Cette partie dudit lot N° 25 est sujette à une servitude de non construction sur la totalité dudit terrain et elle est sujette également à une servitude de passage et d'égout en faveur de la cité de St-Jérôme, et ce aux termes d'un acte enregistré au Bureau d'enregistrement de Terrebonne sous le N° 143645, sujet aux charges, clauses et conditions stipulées au cahier des charges déposé au greffe.

Tout enchérisseur devra accompagner son offre, d'une consignation de \$1,510.00;

Les oppositions à la vente, s'il y avait lieu devront être formées, au plus tard le 12e jour avant la date de la licitation et les oppositions, à fin de conserver, dans les 6 jours après l'adjudication, à peine de forclusion.

St-Jérôme, ce 9 décembre 1957.

defendants and bearing number 27,002 in the files of the Superior Court, district of Terrebonne, shall proceed to the adjudication by licitation at public auction and by the sale in block of the immoveables herebelow:

a) "An emplacement situated on the west side of Labelle Street in the city of St. Jérôme, known and designated as being lot number thirty-three (No. 33) on the official plan and in the book of reference of the city of St. Jérôme.

With a two-storey wooden-house, cased in brick, bearing civic numbers 644, 646 and 648 on Labelle Street in the city of St-Jérôme.

Less and to withdraw, however, from the said lot No. 33 a strip of land of twenty-five feet (25) in front on Labelle Street by twenty-five feet (25) in depth, then in rear of these twenty-five feet, another strip of land measuring eighteen feet (18) in width starting from the south line of the said lot No. 33 to continue along a length of thirty-six feet (36) always following the south line of the said lot No. 33, and then, this strip of land measuring twenty-one feet (21) in width to continue along the whole depth of the said land with the same width of twenty-one feet, always by touching and in starting from the south line of the said lot No. 33; in such a way that all that is above reserved be found to be bounded on the south by the dividing line of said lot No. 33 with the lot of land No. 34 belonging to Jules Plouffe or his representatives.

b) "A vacant emplacement situated on the west side of Labelle Street in the city of St-Jérôme, forming part of lot known and designated under number twenty-five (Pt. No. 25) on the official plan and in the book of reference of the city of St. Jérôme.

Measuring twenty-five feet (25) in width in its east and west lines, on two hundred and seventy-six feet (276) in depth in its northern line and two hundred and sixty-three feet (263) in depth in its southern line, English measure, more or less.

"This said emplacement being bounded as follows: in front on the east by Labelle Street and in rear on the west by North River; on one side, on the south, by that part of lot No. 33 of the said cadaster hereinabove described in the first place; on the other side on the north, partly by the emplacement forming part of lot No. 25 belonging to Supertest Petroleum Corporation Ltd. and partly by another strip of land again forming part of the said lot No. 25 and belonging to Dominion Rubber Co. Ltd.

This part of the said lot No. 25 is subject to a servitude of non-construction on the totality of the said land and it is also subject to a servitude of a right-of-way and sewer in favor of the city of St. Jérôme, and this in terms of a deed registered at the Registry Office of Terrebonne under No. 143645, subject to the charges, clauses and conditions stipulated in the list of charges filed in the office of the Court.

Any bidder must accompany his offer by a deposit of \$1,510.00;

All oppositions to the sale, should there be any, should be formulated at the latest on the 12th day before the date of the licitation and oppositions, and any opposition for payment must be filed within 6 days following the adjudication, on penalty of foreclosure.

St-Jérôme, December 9, 1957.

Le Procureur de la demanderesse,
46637-50-2-o JEAN GUÉRIN.

46637-50-2

JEAN GUÉRIN,
Attorney for the Plaintiff.

Province de Québec, district de Montréal,
Cour Supérieure, N° 423872, Dame Zophia
Weglowska, *et al* demandeurs, vs Peter Rzepka,
défendeur.

Province of Quebec, district of Montreal,
Superior Court, No. 423872, Dame Zophia
Weglowska, *et al*, plaintiffs, vs Peter Rzepka,
defendant.

AVIS DE LICITATION

Avis est par les présentes donné qu'en vertu d'un jugement de la Cour Supérieure siégeant à Montréal, dans le district de Montréal, et rendu par l'honorable juge André Montpetit, le 20 novembre 1957, dans une cause dans laquelle Dame Zophia Weglowska, veuve de feu Jozef Kilian, épouse commune en biens de J. N. Nault, des cité et district de Montréal, et ledit J. N. Nault, peintre, des mêmes lieux, pour autoriser sa dite épouse aux fins des présentes, en tant que telle autorisation peut être nécessaire, sont demandeurs, et Peter Rzepka, des cité et districts de Montréal, résidant à 4054, rue Clark, est défendeur, ordonnant la licitation de l'immeuble désigné comme suit:

"Un emplacement ayant front sur la Première Avenue, dans la cité de St-Michel, composé de la subdivision numéro trente-cinq du lot originaire numéro quatre cent soixante-quatorze (N° 474-35), aux Plan et Livre de Renvoi officiels de la paroisse du Sault-au-Récollet, ledit emplacement mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur par quatre-vingt-quinze pieds (95') de profondeur, mesure anglaise. Avec la bâtisse dessus érigée portant les numéros civiques 7124, 7124A, 7124B, 7124C, 7126 et 7128 de ladite Première Avenue et avec le garage en arrière, le mur nord-ouest de ladite bâtisse et dudit garage étant mitoyen avec les immeubles voisins."

L'immeuble ci-dessus désigné sera mis à l'enchère et adjugé au plus offrant et dernier enchérisseur, le VINGT-DEUX JANVIER 1958, à DIX heures et TRENTE de l'avant-midi, à la salle d'audience N° 31 au Palais de Justice de Montréal ou à toute autre salle, tel que requis par les circonstances, sujet aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au greffe du Protonotaire de la Cour Supérieure, et toute opposition afin d'annuler, afin de charge, ou afin de distraire à ladite licitation devra être déposée au greffe du Protonotaire de ladite Cour au moins 12 jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication et toute opposition afin de conserver devra être déposée dans les 6 jours après l'adjudication; et à défaut par les parties de déposer lesdites oppositions dans les délais prescrits par les présentes, elles seront forcloses du droit de le faire.

Un dépôt de mille cinq cents dollars (\$1,500.) sera exigé avant la vente de tout offrant ou enchérisseur.

Montréal, le 10 décembre 1957.

Les Procureurs des demandeurs,
46672-51-2-o ROSENHEK & ROSENHEK.

NOTICE OF LICITATION

Notice is hereby given that in virtue of a judgment of the Superior Court sitting in Montreal, in the district of Montreal, and rendered by the Honourable Justice André Montpetit, on the 20th day of November 1957, in a case in which Dame Zophia Weglowska, widow of the late Jozef Kilian, wife common as to property of J. N. Nault, of the city and district of Montreal, and the said J. N. Nault, painter, of the same place, for the purpose of authorizing his said wife to these presents, in so far as such authorization may be necessary, are plaintiffs, and Peter Rzepka, of the city and district of Montreal, therein residing at 4054 Clark St., is defendant, ordering the licitation of the immoveable described as follows:

"An emplacement fronting on first avenue, in the city of St. Michel, composed of lot subdivision number thirty-five of the original lot number four hundred and seventy-four (No. 474-35), on the Official Plan and Book of Reference of the parish of Sault-au-Récollet; said emplacement measuring twenty-five feet (25') in width by ninety-five feet (95') in depth, English measure. With the building thereon erected bearing civic Nos. 7124, 7124A, 7124B, 7124C, 7126 and 7128 of said first Avenue and with the garage in rear, the North-westerly wall of said principal building and garage being mitoyen with the adjoining premises."

The above described immoveable will be sold by auction and adjudged to the highest and last bidder, on the TWENTY-SECOND day of JANUARY 1958, at HALF past TEN o'clock in the forenoon, in Court room No. 31, in the Court House of Montreal, or in any other room as circumstances may require, the said sale to be made subject to the charges, clauses and conditions mentioned in the list of charges filed in the Office of the Prothonotary of the Superior Court. Any opposition to annul, to secure charges or to withdraw to be made to the said licitation must be filed in the Office of the Prothonotary of the said Court at least 12 days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication and any opposition for payment must be filed within 6 days following the adjudication; and failing the interested parties to file the said opposition within the delays hereby limited, they shall be foreclosed from so doing.

A deposit of one thousand five hundred dollars (\$1,500.) shall be exacted before the sale, from each and every bidder.

Montreal, December 10, 1957.

ROSENHEK & ROSENHEK,
46672-51-2-o Attorneys for Plaintiffs.

AVIS DE LICITATION

Avis est donné qu'en vertu d'un jugement de la Cour Supérieure siégeant à Rimouski pour le district de Rimouski, le 18 octobre 1957, dans une cause dans laquelle F.-X. Michaud du village de Val-Brillant est demandeur ordonnant la licitation de certains biens désignés comme suit savoir:

1° Les droits de propriété ou autres appartenant à la succession J.-B. Michaud, résultant d'un acte de vente à réméré exécuté le 25 novembre 1930 entre Philéas Béland et J.-B.

NOTICE OF LICITATION

Notice is given that by virtue of a Judgment of the Superior Court sitting at Rimouski for the district of Rimouski, the eighteenth day of October, 1957, in a cause in which F. X. Michaud, of the village of Val-Brillant is plaintiff, ordering the licitation of certain property designated as follows:

1. The rights of ownership or other rights belonging to the estate of J. B. Michaud, resulting from a deed of sale with right of redemption carried out on November 25, 1930 between

Michaud et affectant une terre située en la paroisse de Lac au Saumon étant partie du lot N° 40 au cadastre officiel pour le 4ième rang du canton Humqui, avec bâtisses et dépendances bornée au nord à Louis Lévesque, au sud à Gilbert Coulombe à l'est au ruisseau Sauvage et à l'ouest à Philippe Roussel.

2° Une balance d'hypothèque de vendeur résultant d'un acte de vente en date du 13 février 1932 entre J.-B. Michaud et Polycarpe Bonneau et affectant les lots 15, rang 2 et 18, rang 4, avec bâtisses et dépendances au cadastre officiel du canton Lepage.

3° Une balance d'hypothèque résultant d'un acte d'obligation exécuté le 8 octobre 1927 par Philippe Bourgoin à J.-B. Michaud et affectant une terre située dans la paroisse de Saint-Joseph de Lepage, bornée au nord au C.N.R. au sud au chemin de front, au nord-est à Chs. Harton et sud-ouest à Eugène Beaulieu étant partie des lots 3, 4 et 5 au cadastre officiel pour la paroisse de St-Joseph de Lepage.

4° Les droits de propriété ou hypothécaires résultant d'une promesse de vente en date du 1 mai 1934 par J.-B. Michaud à J.-L. Brochu, fils et affectant un terrain au village d'Amqui borné au nord à la route de l'église, au sud à Chs Viens à l'Est à Geo. Bourdages et à l'ouest à Joseph Dumais étant partie du lot 89-4 au cadastre officiel du 1er rang canton Lepage, avec bâtisses et dépendances.

b) Une terre à Saint-Tharsicius, avec maison et dépendances étant le lot N° 43 au 4ième rang nord-ouest au cadastre officiel pour le canton Lepage.

5° Une hypothèque de vendeur ou autres droits résultant d'un acte de vente en date du 8 août 1932 par J.-B. Michaud à Jos. Émile Beaulieu et affectant une terre à Lac au Saumon avec bâtisses étant le numéro 67 au cadastre officiel pour le premier rang du canton Lepage.

6° Les droits de la succession J.-B. Michaud contre Chs-Eugène Belzile ou représentants sur ou contre le lot N° 34A Ptie Sud, rang 6, Rivière Restigouche, canton Matapédia.

7° Un montant de \$2,700.00 entre les mains de la Commission Municipale de Québec résultant de deux actes d'obligation exécutés les 7 février 1924 et 11 juillet 1927, et pouvant être réclamés sur quittance des 2 actes ci-dessus par ayant-droit.

8° Le droit de propriété ou autre résultant d'un acte de vente à réméré, exécuté le 17 décembre 1929 par Napoléon Chamberland à J.-B. Michaud et affectant le lot N° 55 du 1er rang du canton Cabot.

9° Les droits de la succession Michaud à raison d'un acte du 1er juin 1926 par J.-B. Michaud à Dame Joseph Anetil dit St-Jean et affectant une terre à Amqui étant les lots E et C du rang 6 du canton Nemtaye.

10° Les droits de propriété ou autres pouvant appartenir à la succession J.-B. Michaud à raison d'un acte de vente à réméré en date du 30 octobre 1919 affectant une terre à Lac au Saumon étant le numéro 38 au cadastre pour le 4ième rang du canton Humqui.

11° Une hypothèque de vendeur résultant d'un acte exécuté le 6 février 1934 par J.-B. Michaud à Rév. Albert D'Astous et affectant le lot N° 531 au cadastre officiel de la paroisse de Sayabec rang 3 ouest de la Seigneurie du Lac Matapédia.

12° Les droits de propriété ou autres résultant d'un acte en date du 17 mai 1926 par Dollard

Philéas Béland and J. B. Michaud and affecting a farm situated in the parish of Lac au Saumon being part of lot No. 40 of the official cadaster for the 4th range of the township of Humqui, with buildings and dependencies bounded on the north by Louis Lévesque, on the south, by Gilbert Coulombe, on the east, by the Sauvage River and on the west, by Philippe Roussel.

2. A remainder of a vendor's mortgage resulting from a deed of sale dated from February 13, 1932 between J. B. Michaud and Polycarpe Bonneau and affecting lots 15, range 2 and 18, range 4, with buildings and dependencies in the official cadaster of the township of Lepage.

3. A remainder of a mortgage resulting from a deed of obligation carried out on October 8, 1927 by Philippe Bourgoin to J. B. Michaud and affecting a farm situated in the parish of Saint-Joseph de Lepage, bounded on the north by the C.N.R., on the south, by the front road, on the northeast, by Chs. Harton and on the southwest, by Eugène Beaulieu, being part of lots 3, 4, and 5 on the official cadaster for the parish of St-Joseph de Lepage.

4. The rights of ownership or mortgage rights resulting from a promise of sale dated May 1, 1934, by J. B. Michaud to J. L. Brochu, son and affecting a lot of land in the village of Amqui, bounded on the north by the church road, on the south, by Chs. Viens, on the east, by Geo. Bourdages and on the west, by Joseph Dumais, being part of lot 89-4, official cadaster of the 1st range, canton Lepage, with buildings and dependencies.

b) A farm at Saint-Tharsicius, with house and dependencies, being lot No. 43 of the 4th range, northwest on the official cadaster for the township Lepage.

5. A vendor's mortgage or other rights resulting from a deed of sale dated August 8, 1932, by J. B. Michaud to Jos. Émile Beaulieu and affecting a farm at Lac au Saumon with buildings being number 67, on the official cadaster for the first range of township Lepage.

6. The duties on the estate of J. B. Michaud against Chs.-Eugène Belzile or representatives on or against lot No. 34A South Pt., range 6, Restigouche River, township Matapédia.

7. An amount of \$2,700.00 between the hands of the Quebec Municipal Commission resulting from deed of obligation carried out on February 7, 1924 and July 11, 1927, and which may be reclaimed upon quittance of the two deeds above by the entitled party.

8. The ownership right or other resulting from a deed of sale with right of redemption, carried out on December 17, 1929 by Napoléon Chamberland to J. B. Michaud and affecting lot No. 55 of range 1, of the township Cabot.

9. The rights of the Michaud estate by reason of a deed dated June 1st, 1926 by J. B. Michaud to Dame Joseph Anetil said St-Jean and affecting a farm at Amqui being lots E and C of range 6 of the township of Nemtaye.

10. The ownership rights of others which may belong to the estate of J. B. Michaud by reason of a deed of sale with right of redemption dated October 30, 1919 affecting a farm at Lac au Saumon being number 38 on the cadaster for the 4th range of the township of Humqui.

11. A vendor's mortgage resulting from a deed carried out on February 6, 1934, by J. B. Michaud to Rev. Albert D'Astous and affecting lot No. 531 on the official cadaster of the parish of Sayabec, range 3, west of the Seigniorie of Lac Matapédia.

12. The ownership rights or others resulting from a deed dated May 17, 1926, by Dollard

Dufour à J.-B. Michaud et affectant le lot situé dans la paroisse de Saint-André de Restigouche connu sous le numéro 18 au cadastre pour le 6ème rang du canton Restigouche.

13° Les droits résultant d'un acte d'obligation exécuté le 17 décembre 1919 par Alphonse Duret à J.-B. Michaud et affectant:

a) Une terre dans la paroisse de Saint-Damase, étant lot 4 du 9ième rang du canton McNider;

b) Une terre dans la paroisse de Saint-Moïse étant la partie nord-est du lot numéro 6 du 10ième rang du canton McNider.

14° Les droits de propriété ou autres résultant d'un acte de vente à réméré du 7 mai 1924 par Joseph Gagnon à J.-B. Michaud et affectant:

a) Une terre à Causapsal étant le N° 1 au cadastre pour le rang B du canton Matalik;

b) Une terre à Causapsal étant le N° 1 du premier rang du canton Matalik.

15° Une hypothèque résultant d'une vente en date du 31 mai 1933 par J.-B. Michaud à J.-B. Gagnon, et affectant une terre à Saint-Zénon, étant le numéro 9 au cadastre pour le rang cinq du canton Pineault.

16° Une hypothèque résultant d'une vente le 21 avril 1934 par J.-B. Michaud à Camille Guay et affectant une terre située à Saint-Léon, étant le N° 18 au cadastre officiel du rang un du canton Pineault.

17° Une obligation résultant d'un acte du 12 mars 1929 par Philippe Gendron à J.-B. Michaud et affectant une terre dans la paroisse de Saint-Ulric, 3ième rang du canton Matane étant le N° 12A au cadastre pour la paroisse de Saint-Ulric.

18° Une hypothèque résultant d'un acte de vente en date du 12 mai 1929 par J.-B. Michaud à François Guimont et affectant une terre à Amqui, étant: a) le lot N° 1 du rang 6 du canton Nemtaye; b) la moitié nord du lot 2, rang 6 dudit canton.

19° Balance sur transport par Philippe Lévesque à J.-B. Michaud le 14 mai 1918, enregistré N° 4192, affectant lot N° 33 du 7ième rang du canton Humqui.

20° Balance sur acte d'obligation le 23 avril 1920 par Joseph Michaud à J.-B. Michaud, enregistré à Amqui sous le N° 5985.

21° La propriété ou autre droit résultant d'un acte de vente à réméré, en date du 28 août 1918 par Dame Louis Paquet à J.-B. Michaud et affectant la moitié nord-ouest du lot connu sous le N° 34 et le lot 35 au cadastre pour le premier rang du canton Lepage.

22° La propriété ou autre droit résultant d'un acte de vente à réméré, exécuté le 11 mai 1928 entre François Paradis et J.-B. Michaud et affectant une terre à Amqui connue sous la lettre F au cadastre pour le rang 6 du canton Nemtaye.

23° Une hypothèque résultant d'un acte de vente par J.-B. Michaud à Alfred Pearson, en date du 25 juillet 1933 et affectant une terre étant le N° 26 au cadastre pour le 3ième rang du canton Humqui.

24° Une balance d'hypothèque résultant d'un acte de vente par J.-B. Michaud à Zéphirin Lévesque et affectant une terre en la paroisse de Saint-Damase étant le lot N° 1A au cadastre du 9ième rang du canton Cabot.

25° Un transport résultant d'un acte par Wilfrid Lebeau et al à J.-B. Michaud le 23 juin 1927 et affectant les lots 31C, 32A et 32F du 8ième rang du canton McNider, paroisse de Saint-Damase.

Dufour to J. B. Michaud and affecting lot situated in the parish of Saint-André de Restigouche known under number 18 on the cadaster for the 6th range of the township of Restigouche.

13. The rights resulting from a deed of obligation carried out on December 17, 1919 by Alphonse Duret to J. B. Michaud and affecting:

a) A farm in the parish of Saint-Damase, being lot 4 of the 9th range of the township McNider;

b) A farm in the parish of Saint-Moïse being the northeast part of lot number 6 of the 10th range of township McNider.

14. The ownership rights or others resulting from a deed of sale with right of redemption from May 7, 1924, by Joseph Gagnon to J. B. Michaud and affecting:

a) A farm at Causapsal being No. 1 on the cadaster for range B of township Matalik;

b) A farm at Causapsal being No. 1 of range one of the township Matalik.

15. A mortgage resulting from a sale dated May 31, 1933 by J. B. Michaud to J. B. Gagnon, and affecting a farm at Saint-Zénon, being number 9, on the cadaster for range five, of township Pineault.

16. A mortgage resulting from a sale on April 21, 1934 by J. B. Michaud, to Camille Guay and affecting a farm situated at Saint-Léon, being No. 18 on the official cadaster of range one of township Pineault.

17. An obligation resulting from a deed of March 12th, 1929, by Philippe Gendron to J. B. Michaud, and affecting a farm in the parish of Saint-Ulric, 3rd range of township Matane, being lot 12A on the cadaster for the parish of Saint-Ulric.

18. A mortgage resulting from a deed of sale dated May 12, 1929, by J. B. Michaud to François Guimont and affecting a farm at Amqui, being: a) lot No. 1 of range 6 of township Nemtaye; b) the northern half of lot 2, range 6 of the said township.

19. Remainder of transfer by Philippe Lévesque to J. B. Michaud on May 14, 1918, registered No. 4192, affecting lot No. 33 of the 7th range of the township Humqui.

20. Remainder on deed of obligation on April 23, 1920 by Joseph Michaud to J. B. Michaud, registered at Amqui under No. 5985.

21. The property or other right resulting from a deed of sale with right of redemption dated August 28, 1918, by Dame Louis Paquet to J. B. Michaud and affecting the northwest half of lot known under No. 34 and lot 35 on the cadaster for the first range of the township Lepage.

22. The property or other right resulting from a deed of sale with right of redemption, carried out on May 11, 1928 between François Paradis and J. B. Michaud and affecting a farm at Amqui known under letter F on the cadaster for range 6 of township Nemtaye.

23. A mortgage resulting from a deed of sale by J. B. Michaud to Alfred Pearson dated July 25, 1933 and affecting a farm being No. 26 on the cadaster for the 3rd range of the township Humqui.

24. A remainder of mortgage resulting from a deed of sale by J. B. Michaud to Zéphirin Lévesque and affecting a farm in the parish of Saint-Damase being lot No. 1A on the cadaster of the 9th range of the Cabot township.

25. A transfer resulting from a deed by Wilfrid Lebeau et al to J. B. Michaud on June 23, 1927 and affecting lots 31C, 32A and 32F of the 8th range of the township McNider, parish of Saint-Damase.

26° Droit de propriété ou autre droit résultant d'un acte de vente par Philippe Tremblay à J.-B. Michaud en date du 5 août 1928 et affectant la demie sud du lot 42 du 7ième rang du canton Humqui.

27° Balance de créance résultant d'un acte de vente par J.-B. Michaud à Paul Turbide du 24 mars 1933 et affectant le lot 30 au cadastre pour le 3ième rang du canton Humqui.

28° Un morceau de terrain avec bâtisses dans la paroisse de Grand Métis, borné au nord à Hormidas Ouellette à l'est à Paul Michaud, à l'ouest à Sylvain Richard et au sud à Mme F.-X. Michaud, d'environ 26½ arpents étant partie du lot 81 au cadastre pour la paroisse de Saint-Octave de Métis.

I. Une créance résultant d'un acte de Mortgage en date du 13 mai 1929 par Georges Béchard à J.-B. Michaud.

II. Une créance résultant d'un acte mortgage 14 mai 1920, par Charles et Albertine Roy à J.-B. Michaud.

III. Créance contre Charles Saucier \$112.00 sans aucun titre.

Seront également vendus en aucun temps les biens mobiliers suivants:

a) meubles de ménage évalués au montant d'environ \$58.20;

b) Dépôt à Banque Canadienne Nationale \$21.93 et intérêts accrus s'il y a;

c) trois actions privilégiées de Trust General du Canada & dividendes accrus, s'il y a;

d) soixante actions ordinaires de La Banque Canadienne Nationale et les dividendes accrus et non payés.

Les biens ci-dessus désignés seront mis à l'enchère et adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur le TRENTE ET UN JANVIER 1958 à DIX heures et TRENTE a.m. Cour tenante ou devant le Protonotaire dans la salle d'audience du Palais de Justice de Rimouski sujets aux charges, clauses et conditions indiquées dans le cahier des charges déposé au Greffe du Protonotaire de ladite Cour; et que toute opposition à fin d'annuler, à fin de charge ou à fin de distraire de ladite licitation, devra être déposée au greffe du Protonotaire de ladite Cour au moins douze jours avant le jour fixé comme susdit pour la vente et adjudication et que toute opposition à fin de conserver devra être déposée dans les six jours après l'adjudication;

Et, à défaut par les parties de déposer lesdites oppositions dans les délais prescrits par le présent, elles seront forcloses du droit de la faire.

Rimouski, le 13 décembre 1957.

Les Procureurs du demandeur,
46685-51-2-o GAGNON & GAGNON.

26. Right of ownership or other right resulting from a deed of sale by Philippe Tremblay to J. B. Michaud dated August 5, 1928 and affecting the south half of lot 42 of the 7th range of the township Humqui.

27. Remainder of claim resulting from a deed of sale by J. B. Michaud to Paul Turbide on March 24, 1933 and affecting lot No. 30 on the cadaster for the 3rd range of township of Humqui.

28. A piece of land with buildings in the parish of Grand Metis, bounded on the north by Hormidas Ouellette, on the east, by Paul Michaud, on the west, by Sylvain Richard and on the south, by Mrs. F. X. Michaud, of about 26½ arpents, being part of lot 81 on the cadaster for the parish of Saint-Octave de Metis.

I. A claim resulting from a mortgage deed dated May 13, 1929 by Georges Béchard to J. B. Michaud.

II. A claim resulting from a mortgage deed dated May 14, 1920, by Charles and Albertine Roy to J. B. Michaud.

III. Claim against Charles Saucier \$112.00 without any title.

Shall also be sold at any time, the following immoveables:

a) household furniture valued for an amount of about \$58.20;

b) Deposit at the Canadian National Bank \$21.93 and accrued interest should there be any;

c) three preferred shares of the General Trust of Canada & accrued dividends, should there be any;

d) sixty common shares of the Canadian National Bank and the accrued and unpaid dividends.

The above designated goods shall be sold by auction and adjudged to the highest and last bidder on JANUARY THIRTY-ONE 1958, at HALF past TEN o'clock a.m. in open court or before the Prothonotary in the court-room of the Court House of Rimouski subject to the charges, clauses and conditions indicated in the list of charges filed in the Office of the Prothonotary of the said Court; and any opposition to annul, to secure charges or to withdraw from the said licitation must be filed with the Office of the Prothonotary of the said Court at least twelve days before the day fixed as aforesaid for the sale and adjudication and any opposition for payment must be filed within six days following the adjudication;

And, failing the interested parties to file the said opposition within the delays hereby prescribed, they shall be foreclosed from so doing.

Rimouski, December 13, 1957.

GAGNON & GAGNON,
46685-51-2 Attorneys for the plaintiff.

Vente pour taxes

Canada — Province de Québec
District d'Abitibi

MUNICIPALITÉ DE LA VILLE DE VAL D'OR

Avis public, est par les présentes donné par le soussigné, Albert Philbert, greffier de la susdite municipalité, que l'immeuble ci-dessous désigné, sera vendu à l'enchère publique, à DIX heures de l'avant-midi (heure normale) le MERCREDI, QUINZE JANVIER, mil neuf cent cinquante-huit (15 janvier, 1958), en la Salle de l'Hôtel de ville, Val d'Or, P.Q., pour satisfaire au paiement des taxes municipales, générales et

Sale for Taxes

Canada — Province of Quebec
District of Abitibi

MUNICIPALITY OF THE TOWN OF VAL D'OR

Public notice is hereby given that the immovable property hereinafter described, will be sold by Public Auction at the Town Hall, town of Val d'Or, on WEDNESDAY, JANUARY FIFTEENTH, Nineteen hundred and fifty-eight (15th January, 1958) at TEN o'clock in the morning (standard time) for the payment of general and special municipal taxes, school taxes and interest, as given below, and the costs

spéciales, taxes scolaires, des intérêts et des frais encourus à moins que ces taxes, frais et intérêts ne soient réglés avant la vente à l'Hôtel de Ville, 825 — 2ième Avenue, Val d'Or, Québec.

which may be subsequently incurred, unless before that date, the said taxes, interest and costs have been paid for at the town hall, 825 — 2nd Avenue, Val d'Or, P.Q.

Cadastré de la ville de Val d'Or — Cadastre of the town of Val d'Or

Nom du Propriétaire Name of Proprietor	N. de Cadastre Cadastre No.	Taxes totales, intérêts et frais Total taxes, interests and costs
Lew Iin.....	Subdivision 63, bloc 14, du Canton de Bourlamaque — Subdivision 63, block 14, Bourlamaque township.....	\$4,561.97

Donné en la ville de Val d'Or, P.Q., ce 9ième jour de décembre, 1957.

(Sceau)
46654-50-2-o

Le Greffier,
ALBERT PHILBERT.

Given at the town of Val d'Or, P.Q., this 9th day of December, 1957.

46654-50-2-o

ALBERT PHILBERT,
Town Clerk.

VENTES PAR SHÉRIFS

AVIS PUBLIC est par le présett donné que les TERRES et HÉRITAGES sous-mentionnés ont été saisis et seront vendus aux temps et lieux respectifs, tels que mentionnés plus bas.

ABITIBI

Province de Québec
District d'Abitibi
Cour de l'Échiquier du Canada
Ottawa,
N° 128,833. { LA LOI DE L'IMPÔT SUR
LE REVENU ET A-
MENDEMENTS saisisant,
et MIKE KOZICKI, Marchand de la ville de
Val d'Or, saisi.

AVIS DE VENTE

L'immeuble connu et désigné comme étant le lot numéro 120 du bloc 34 du Cadastre officiel de la ville de Val d'Or, avec bâtisses dessus construites circonstances et dépendances;

L'immeuble connu et désigné comme étant les lots numéros 538 et 539 du bloc 34 du Cadastre officiel de la ville de Val d'Or, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances;

Pour être vendus à la porte de l'église paroissiale de St-Sauveur de Val d'Or, le HUIT JANVIER 1958 à DEUX heures de l'après-midi.

Bureau du Shérif,
Amos, ce 23 novembre 1957. 46544-48-2-o

Le Shérif d'Abitibi,
J. A. GAUTHIER.

BEDFORD

Canada — Province de Québec
District de Bedford
Cour Supérieure, N° 7,955. { L'OFFICE DU CRÉDIT
AGRICOLE DU QUÉ-
BEC, corps politique et incor-
poré ayant son siège social à Québec, demandeur,
vs ARTHUR HOMAN, cultivateur, de Austin,
comté de Brome, défendeur.

Une terre connue et désignée comme étant les lots 1429, 1436, 1437 et 1438 du plan officiel du canton de Bolton, de la contenance de deux cents acres de terre, plus ou moins.

Il faut excepter cependant:

a) Du lot 1436, ce certain morceau de terrain

SHERIFFS' SALES

PUBLIC NOTICE is hereby given that the undermentioned LANDS and TENEMENTS have been seized, and will be sold at the respective times and places mentioned below.

ABITIBI

Province of Quebec
District of Abitibi
Court of the Exchequer of Canada
Ottawa,
No. 128,833. { THE INCOME TAX ACT
AND AMENDMENTS
THERETO, Seizing Creditor
and MIKE KOZICKI, Merchant of the town of
Val d'Or, distraineed.

NOTICE OF SALE

The immoveable known and designated as being lot number 120 of Block 34 of the official cadastre of the town of Val d'Or, with buildings erected thereon, circumstances and dependencies;

The immoveable known and designated as being lots number 538 and 539 of Block 34 of the official cadastre of the town of Val d'Or, with buildings erected thereon, circumstances and dependencies;

To be sold at the door of the Parochial Church of St. Sauveur de Val d'Or, the EIGHTH day of JANUARY 1958 at TWO o'clock in the afternoon.

Sheriff's Office,
Amos, November 23, 1957. 46544-48-2

J. A. GAUTHIER,
Sheriff of Abitibi.

BEDFORD

Canada — Province of Quebec
District of Bedford
Superior Court, No. 7,955. { THE QUEBEC FARM
CREDIT BUREAU, a
body politic and corporate
having its head office in Quebec, plaintiff vs
ARTHUR HOMAN, farmer, of Austin, county
of Brome, defendant.

A farm known and designated as being lots 1429, 1436, 1437 and 1438 of the official plan of the township of Bolton, containing two hundred acres of land, more or less.

Save and except however:

a) A certain piece of land of lot 1436 sold to

vendu à Mlle Rose Audet, le 26 octobre 1928, par acte passé devant le notaire H. Jasmin, dont copie a été enregistrée à Knowlton sous le N° 52367, mesurant 60 pieds sur ses lignes ouest et est, par 130 pieds sur ses lignes sud et nord:

Miss Rose Audet, October 26, 1928, by deed passed before notary H. Jasmin, copy of which was registered at Knowlton under No. 52367, measuring 60 feet along its westerly and easterly lines, by 130 feet along its southerly and northerly lines;

b) Du lot 1429:

1° Cette partie dudit lot adjoignant le côté nord du chemin conduisant à Bolton Centre et adjoignant la ligne ouest du lot 1431; ledit terrain mesurant 95 pieds de largeur sur le chemin sur sa ligne nord, par 125 pieds plus ou moins de profondeur. La ligne nord du terrain présentement réservé étant la continuation vers l'ouest de la ligne nord dudit lot 1431;

b) Of lot 1429:

1. That part of the said lot adjacent to the north side of the road leading to Bolton Centre and the westerly line of lot 1431; the said land measuring 95 feet in width along the road on its northerly line, by 125 feet more or less in depth. The northerly line of the land presently reserved being the westerly continuation of the northerly line of said lot 1431;

2° Cette certaine parcelle de terrain adjoignant la ligne nord du lot 1433 et adjoignant la ligne est du lot 1432 audit plan, et le côté ouest du chemin conduisant à Millington et mesurant 165 pieds plus ou moins de profondeur, par 55 pieds plus ou moins de largeur sur le chemin. La ligne nord du terrain présentement réservé étant la continuation vers l'est de la ligne nord du lot 1433.

2. That certain parcel of land adjacent to the northerly line of lot 1433 and the easterly line of lot 1432 on the said plan, and the westerly side of the road leading to Millington and measuring 165 feet more or less in depth, by 55 feet more or less in width along the road. The northerly line of the piece of land presently reserved being the easterly continuation of the northerly line of lot 1433.

3° Ce certain morceau d'un acre de terrain dudit lot tel que mentionné dans contrat enregistré sous le N° 22989, Vol. 38.

3. That certain piece of an acre of land of said lot as mentioned in the contract registered under No. 22989, Vol. 38.

Sujet au droit en faveur de Dame David Randall de se servir du chemin situé sur le lot N° 1429 audit plan qui conduit à sa propriété comme elle s'en sert actuellement.

Subject to the right in favour of Dame David Randall to make use of the road, situated on lot No. 1429 of said plan, leading to her property, such as she is doing presently.

Sujet aussi à la servitude de passage en faveur de la Coopérative d'Électricité d'Austin pour sa ligne de transmission, suivant contrat passé le 7 janvier 1946 et enregistré le 22 mai 1947 sous le N° 67665.

Subject also to the servitude of right-of-way in favour of the "Coopérative d'Électricité d'Austin", for its transmission line, according to a contract passed on January 7, 1946 and registered on May 22, 1947 under No. 67665.

Une ferme située dans la municipalité d'Austin, connue et désignée comme étant le lot numéro 1421 des plan et livre de renvoi officiels du canton de Bolton, sauf à distraire la partie sud-est dudit lot appartenant à East Bolton Cemetery Association, aux termes d'une vente passée devant Mre E. Fleury, notaire, enregistrée à Knowlton B. 73 N° 52857.

A farm situated in the municipality of Austin, known and designated as being lot number 1421 of the official plan and book of reference of the township of Bolton, save and except the south-easterly part of said lot belonging to East Bolton Cemetery Association, according to a deed of sale passed before Me E. Fleury, notary, registered at Knowlton B. 73 No. 52857.

Avec maison et autres constructions dessus édifiées.

With house and other buildings erected thereon.

Cette ferme a une superficie totale de 158 acres de terre plus ou moins.

This farm has a total area of 158 acres of land more or less.

Sujet au droit à un réseau électrique, droit de passage, etc., consentis à la Coopérative d'Électricité d'Austin, par acte sous seing privé en date du 18 janvier 1946, enregistré à Knowlton B. 83 N° 67672.

Subject to the right of an electric power system, right-of-way, etc., granted the "Coopérative d'Électricité d'Austin", by private agreement dated January 18, 1946, registered at Knowlton B. 83 No. 67672.

Pour être vendu "en bloc" à la porte de l'église paroissiale de St-Austin, village de Austin, district de Bedford, le NEUVIEME jour de JANVIER 1958, à DEUX heures de l'après-midi.

To be sold "en bloc" at the door of the Parochial Church of St. Austin, Village of Austin, district of Bedford, the NINTH day of JANUARY 1958, at TWO o'clock in the afternoon.

Le Député Shérif,

ANTONIN BOURASSA,

Bureau du Shérif,
Palais de Justice,
Sweetsburg, Qué.

Sheriff's Office,
Court House,
Sweetsburg, Que.,

Deputy Sheriff.

ce 21 novembre 1957.

46547-48-2-o

this November 21, 1957.

46547-48-2

GASPÉ

GASPÉ

Fieri Facias de Bonis et de Terris
District de Rimouski

Fieri Facias de Bonis et de Terris
District of Rimouski

Cour Supérieure, N° 18,679. { DR. RENÉ LEPAGE, médecin, Mont-Joli, district de Rimouski, requérant; contre MAURICE DUGAS, Anse Ste-Anne-des-Monts, Gaspé, P.Q.

Superior Court, No. 18,679. { DR. RENÉ LEPAGE, physician, Mont-Joli, district of Rimouski, petitioner; against MAURICE DUGAS, Anse Ste-Anne-des-Monts, Gaspé, P.Q.

Les propriétés à vendre sont les suivantes:

Properties for sale are the following:

"1. Les lots connus comme étant les numéros 42-a-1, 42-A-12, 42-A-15 et 42-A-16 du cadastre

"1. Lots known as being number 42-a-1, 42-A-12, 42-A-15 and 42-A-16 of the official cadaster

officiel du Fief Ste-Anne-des-Monts, Notre-Dame, 1er rang.

2° Une certaine étendue de terrain étant partie du lot Lettre "F" du cadastre officiel du rang ouest, Rivière Ste-Anne, Canton Cap-Chat.

3° Une terre à Ste-Anne-des-Monts, sans bâtisse, désigné comme étant partie des lots 7-B et 8 du cadastre officiel pour le rang Est Rivière Ste-Anne, canton Cap-Chat.

4° Une maison construite sur partie du lot numéro 42-A-7 du 1er rang du Fief Ste-Anne-des-Monts, Notre-Dame."

Pour être vendues à la porte de l'église de Ste-Anne-des-Monts, JEUDI, le DEUXIÈME jour de JANVIER 1957, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, J. F. MEAGHER.
Percé, le 20 novembre 1957. 46548-48-2-o

of te Fief Ste-Anne-des-Monts, Notre-Dame, 1st range.

2. A certain extent of land forming part of lot letter "F" of the official cadaster of the West Range, Ste-Anne River, township Cap-Chat.

3. A farm at Ste-Anne-des-Monts, without building, designated as forming part of lots 7-B and 8 of the official cadaster for the East Range River Ste-Anne, township Cap-Chat.

4. A house erected on part of lot number 42-A-7 of the 1st Range of the Fief Ste-Anne-des-Monts, Notre-Dame."

To be sold at the church door of Ste-Anne-des-Monts. THURSDAY, the SECOND day of JANUARY, 1957, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, J. F. MEAGHER
Percé, November 20, 1957. 46548-48-2

Fieri Facias de Terris
District de Gaspé

Cour de Magistrat, { LORNE PATTERSON,
Ste-Anne des Monts, { garagiste de Rivière
N° 4,262. { Madeleine comté de Gaspé, requérant, contre

LÉOPOLD COULOMBE, journalier de Grande Vallée, comté de Gaspé, P.Q.

La propriété à vendre est la suivante:

"Un certain morceau ou parcelle de terrain de forme irrégulière situé à Grande Vallée, comté de Gaspé, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de la Seigneurie de Grande Vallée des Monts comme faisant partie du lot numéro sept (7) du rang ouest de la rivière, borné au nord par la propriété d'Antoine Coulombe, au sud par la propriété de Julien Chicoine, à l'est par un chemin public et à l'ouest par la propriété de Julien Chicoine avec toutes les bâtisses dessus érigées, circonstances et dépendances".

Pour être vendue à la porte de l'église de Grande Vallée, SAMEDI le VINGT-CINQUIÈME jour de JANVIER 1958, à DIX heures de l'avant-midi.

Bureau du Shérif, J. F. MEAGHER.
Percé, le 17 décembre 1957. 46715-51-2-o

Fieri Facias de Terris
District of Gaspé

Magistrate's Court, { LORNE PATTERSON,
Ste-Anne des Monts, { garage-keeper of
No. 4,262. { Rivière Madeleine, county of Gaspé, petitioner, against

LÉOPOLD COULOMBE, laborer of Grande Vallée, county of Gaspé, P.Q.

The property for sale is the following:

"A certain lot or parcel of land of irregular form situated at Grande Vallée, county of Gaspé, known and designated on the official plan and in the book of reference of the Seigniorie of Grande Vallée des Monts as forming part of lot number seven (7) of the west range of the river, bounded on the north by the property of Antoine Coulombe, on the south, by the property of Julien Chicoine, on the east, by a public road and on the west by the property of Julien Chicoine with all the buildings thereon erected, circumstances and dependencies".

To be sold at the church door of Grande Vallée, SATURDAY, the TWENTY-FIFTH day of JANUARY, 1958, at TEN o'clock in the forenoon.

Sheriff's Office, J. F. MEAGHER
Percé, December 17, 1957. 46715-53-2

JOLIETTE

Canada — Province de Québec
District de Joliette

Cour de Magistrat, { BERTHIERVILLE AU-
N° 22,458. { TOMOBILE LTÉE,
{ corporation légalement

constituée, ayant son principal établissement à Berthierville, district de Joliette, demanderesse, vs JEAN-MARIE RONDEAU, garagiste, de Lanoraie, comté de Berthier, district de Joliette, défendeur.

Un terrain situé en la paroisse de Lanoraie, au nord-ouest du chemin public Montréal-Québec, connu et désigné aux plan et livre de renvoi officiels de ladite paroisse de Lanoraie, comme faisant partie du lot numéro cent quarante-neuf (149 ptie), sans bâtisse, vu que les bâtisses érigées sur ce terrain sont déjà la propriété de l'acquéreur, de forme irrégulière, contenant, en front, sur ledit chemin public, quarante pieds de largeur, en traçant comme ligne de division du présent terrain et du reste de terrain appartenant au vendeur, du côté sud-ouest dudit terrain, une ligne parallèle à la ligne de division du présent terrain et du terrain appartenant à Fortunat Rondeau, sur une profondeur de cinquante pieds,

JOLIETTE

Canada — Province of Quebec
District of Joliette

Magistrate's Court, { BERTHIERVILLE AU-
No. 22,458. { TOMOBILE LTÉE,
{ corporation legally constituted

having its principal place of business at Berthierville, district of Joliette, plaintiff vs JEAN-MARIE RONDEAU, garage-keeper, of Lanoraie, county of Berthier, district of Joliette, defendant.

A piece of land situated in the parish of Lanoraie, to the northwest of the Montreal-Quebec public highway, known and designated on the official plan and book of reference of said parish of Lanoraie, as forming part of lot number one hundred and forty-nine (P. 149), minus the buildings, since the buildings erected thereon already belong to the purchaser, of irregular shape, containing in front, on said public highway, forty feet in width, tracing, as a dividing line between the present land and the residue of the land belonging to the vendor, on the southwesterly side of said land, a line parallel to the dividing line of the present land and the land belonging to Fortunat Rondeau, by a depth of fifty feet, thence widening

de là s'élargissant vers le sud-ouest, de onze pieds, pour former une largeur totale de cinquante-et-un pieds comptés de la ligne de division du présent terrain et du terrain dudit Fortunat Rondeau en allant vers le sud-ouest, sur une profondeur additionnelle de trente-et-un pieds, de là s'élargissant obliquement vers l'ouest, en traçant une ligne oblique allant vers l'ouest, sur une distance de cinquante pieds pour atteindre un point situé à cinquante-neuf pieds de la ligne de division du présent terrain et du terrain dudit Fortunat Rondeau, en profondeur du présent terrain, sur une profondeur additionnelle de trente-sept pieds, et de là s'élargissant encore vers le sud-ouest, jusqu'au terrain de M. Albert Champagne, en traçant une ligne droite parallèle à la ligne de profondeur du présent terrain le séparant d'avec le terrain appartenant audit Fortunat Rondeau, sur une autre profondeur additionnelle de vingt-deux pieds, le tout mesure anglaise, et renfermé dans les bornes suivantes, savoir, en front, vers le sud-est, partie au chemin public et partie au reste de terrain du vendeur, en profondeur, vers le nord-ouest, à une autre partie dudit lot 149 appartenant à Fortunat Rondeau, d'un côté, vers le nord-est, on ledit terrain a une profondeur de cent soixante-et-onze pieds et six pouces, même mesure, à une autre partie dudit lot 149 appartenant audit Fortunat Rondeau, et de l'autre côté, vers le sud-ouest, partie au reste de terrain du vendeur et partie au terrain dudit Albert Champagne.

Pour être vendu à la porte de l'église paroissiale du village de Lanoraie, district de Joliette, le TROISIÈME jour du mois de JANVIER 1958, à ONZE heures de l'avant midi.

Le Shérif,
Bureau du Shérif, ROLAND PERRAULT.
Joliette, ce 25 novembre 1957. 46560-48-2-o

out eleven feet towards the southwest, to form a total width of fifty-one feet counted from the dividing line of the present land and the land of said Fortunat Rondeau, southwesterly, by an additional depth of thirty-one feet, thence widening out slantwise towards the west, tracing a slantwise line in a westerly direction along a distance of fifty feet in order to reach a point situated at fifty-nine feet from the dividing line of the present land and that of the said Fortunat Rondeau, by the depth of the present land, by an additional depth of thirty-seven feet, and thence widening out again southwesterly, as far as the land of Mr. Albert Champagne, tracing a straight line parallel to the depth line of the present land separating it from the land belonging to the said Fortunat Rondeau, by another additional depth of twenty-two feet, all of which in English measure, and situated within the following boundaries, to wit: in front, southeasterly, partly by the public highway and partly by the residue of the land of the vendor, in depth, northwesterly, by another part of said lot 149 belonging to Fortunat Rondeau, on one side, northeasterly, where the said land has a depth of one hundred and seventy-one feet and six inches, same measure, by another part of said lot 149 belonging to the said Fortunat Rondeau, and on the other side, southwesterly, partly by the residue of the land of the vendor and partly by the land of said Albert Champagne.

To be sold at the door of the parochial church of the village of Lanoraie, district of Joliette, the THIRD day of the month of JANUARY 1958, at ELEVEN o'clock in the forenoon

Sheriff's Office, ROLAND PERRAULT,
Joliette, this November 25, 1957. 46560-48-2-o

LABELLE

Canada — Province de Québec
District de Labelle

Cour Supérieure, { Napoléon THOMAS
N° 4848. { LTÉE. Mont-Laurier,
district de Labelle, demandeur vs MAXIME DINELLE, Mont-Laurier, district de Labelle, défendeur.

Un emplacement connu et désigné sous le numéro trois cent trente-quatre (334) du cadastre officiel de la ville de Mont-Laurier; la partie Est du lot trois cent trente-cinq (P.E. 335) dudit cadastre de la ville de Mont-Laurier, mesurant ladite partie, numéro trois cent trente-cinq, trente pieds de largeur sur la profondeur de l'emplacement; borné au Nord, par le lot numéro trois cent trente-cinq (335-1) au sud par la rue Salaberry, à l'est, par le lot numéro trois cent trente-quatre, ci-dessus mentionné et à l'ouest par le reste dudit lot trois cent trente-cinq, avec les bâtisses dessus érigés.

Pour être vendu en bloc au Bureau du Shérif au Palais de Justice à Mont-Laurier dans le District de Labelle le TRENTIÈME jour de DÉCEMBRE 1957 à DIX heures de l'avant-midi.

Le Shérif,
Bureau du Shérif, ADRIEN LAROSE.
Mont-Laurier,
ce 30ième jour de décembre 1957. 46545-48-2-o

LABELLE

Canada — Province of Quebec
District of Labelle

Superior Court, { Napoléon THOMAS
No. 4848. { LTÉE. Mont-Laurier,
District of Labelle, plaintiff, vs MAXIME DINELLE, Mont-Laurier, District of Labelle, defendant.

An emplacement known and designated under number three hundred and thirty-four (334) of the official cadaster of the Town of Mount-Laurier; the East part of lot three hundred and thirty-five (Pt. E. 335) of the said cadaster of the Town of Mont-Laurier, measuring the said part number three hundred and thirty-five, thirty feet in width by the depth of the emplacement; bounded on the North, by number three hundred and thirty-five (335-1) on the South, by Salaberry Street, on the East; by lot number three hundred and thirty-four, hereinabove mentioned and on the West by the remainder of the said lot three hundred and thirty-five, with the buildings thereon erected.

To be sold in block at the Office of the Sheriff at the Court House of Mont-Laurier in the District of Labelle, on the THIRTIETH day of DECEMBER, 1957, at TEN o'clock in the forenoon.

ADRIEN LAROSE,
Sheriff's Office, Sheriff.
Mont-Laurier,
this 30th day of December, 1957. 46545-48-2

MONTREAL

Fieri Facias de Bonis et de Terris
Cour Supérieure — District de Montréal

Montréal, à savoir: **HENRI DUBREUIL**,
N° 390,696. { demandeur vs **CLAUDE DUBREUIL LTÉE**

et al défenderesses & **MAURICE R. OUELLETTE et al**, mis-en-cause.

Comme appartenant et en la possession desdites défenderesses.

"Un emplacement situé en la cité de Montréal, quartier Rosemont, ayant front sur la rue Bellechasse, à l'angle nord-ouest de la Cinquième Avenue, et connu et désigné comme la partie nord-est du lot numéro trois cent quarante-et-un de la subdivision officielle du lot originaire numéro deux cent six (206-341 Pt. N.E.) aux plan et livre de renvoi officiels du village incorporé de la Côte de la Visitation cette partie mesurant vingt-deux pieds et cinquante centièmes de pied de largeur vers le nord-est, en front sur la Cinquième Avenue, et vingt-quatre pieds et soixante-dix centièmes de pied de largeur vers le sud-ouest, en arrière sur une profondeur de cinquante-huit pieds, d'un côté, vers le sud-est, et de cinquante-huit pieds, et quatre-vingt-cinq centièmes de pied de l'autre côté vers le nord-ouest; et bornée comme suit: en front, vers le nord-est par la cinquième avenue; en arrière, vers le sud-ouest; par le résidu du lot numéro 206-341 d'un côté vers le sud-est; par la rue Bellechasse, le lot numéro 206-342, et de l'autre côté, vers le nord-ouest par le lot numéro 206-340.

Avec tous droits circonstances et dépendances et les bâtisses dessus érigées en cours de construction, notamment une maison d'habitation portant le numéro civique 2741 de la rue Bellechasse, cité de Montréal."

Pour être vendu, à mon bureau, en la cité de Montréal, le TROISIÈME jour de JANVIER 1958, à DIX heures du matin.

Le Shérif,

Bureau du Shérif, CAISSE & HURTEAU.
Montréal, 20 novembre 1957. 46561-48-2-o

Fieri Facias de Terris

Cour Supérieure — District de Montréal

Montréal, à savoir: **MÉTAL & ORE COMPANY LTD.**
N° 402,586. { demandeur vs **MENDEL L. KATEZANSKY et al**, défendeurs.

Comme appartenant et en la possession desdits défendeurs.

"Une parcelle de terrain, en la ville de Pointe-aux-Trembles, composée des subdivisions quatre cent treize, quatre cent quatorze, quatre cent quinze, quatre cent seize, quatre cent dix-sept, quatre cent dix-huit, quatre cent dix-neuf, quatre cent vingt, quatre cent vingt et un, quatre cent vingt-deux, quatre cent vingt-trois, quatre cent vingt-quatre, quatre cent vingt-cinq, quatre cent vingt-six, quatre cent vingt-sept, quatre cent vingt-huit, quatre cent vingt-neuf, quatre cent trente et quatre cent trente et un du lot cent neuf (109, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430 et 431), aux plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de Pointe-aux-Trembles, et des subdivisions trois cent trente et un trois cent trente-deux, trois cent trente-trois, trois cent trente-quatre, trois cent trente-cinq, trois cent trente-six, trois cent trente-sept, trois cent trente-huit, trois cent trente-neuf, trois cent quarante, trois cent quarante et un, trois cent quarante-deux, trois cent quarante-trois, trois cent quarante-quatre, trois cent quarante-cinq,

MONTREAL

Fieri Facias de Bonis et de Terris
Superior Court — District of Montreal

Montreal, to wit: **HENRI DUBREUIL**,
No. 390,696. { plaintiff, vs **CLAUDE DUBREUIL LTÉE, et al**

defendants & **MAURICE R. OUELLETTE et al**, mis-en-cause.

As belonging and in the possession of the said defendants.

"An emplacement situated in the city of Montreal, Rosemont ward, having frontage on Bellechasse Street, on the northwest corner of Fifth Avenue, and known and designated as the northeast part of lot number three hundred and forty-one of the official subdivision of the original lot two hundred and six (206-341 Pt. N.E.) on the official plan and in the book of reference of the incorporated village of the "Côte de la Visitation" that part measuring twenty-two feet and fifty one hundredths of a foot in width on the northeast, in front on Fifth Avenue, and twenty-four feet and seventy one hundredths of a foot in width on the southwest, in rear along a depth of fifty-eight feet, on one side, on the southeast, and of fifty-eight feet and eighty-five one hundredths of a foot on the other side on the northwest; and bounded as follows: in front, on the northeast, by Fifth Avenue; in rear, on the southwest; by the residue of lot number 206-341 on one side on the southeast; by Bellechasse Street, lot number 206-342, and on the other side, on the northwest by lot number 206-340.

With all rights, circumstances and dependencies and the buildings thereon erected in the course of construction, notably a dwelling house bearing civic number 2741 Bellechasse Street, city of Montreal."

To be sold at my office in the city of Montreal, on the THIRD day of JANUARY, 1958, at TEN o'clock in the forenoon.

CAISSE & HURTEAU.

Sheriff's Office, Sheriff.
Montreal, November 20, 1957. 46561-48-2

Fieri Facias de Terris

Superior Court — District of Montreal

Montreal, to wit: **MÉTAL & ORE COMPANY LTD.**
No. 402,586. { plaintiff vs **MENDEL L. KATEZANSKY et al**, defendants.

As belonging and in the possession of said defendants.

"A parcel of land, in the town of Pointe aux Trembles, composed as subdivisions four hundred and thirteen, four hundred and fourteen, four hundred and fifteen, four hundred and sixteen, four hundred and seventeen, four hundred and eighteen, four hundred and nineteen, four hundred and twenty, four hundred and twenty-one, four hundred and twenty-two, four hundred and twenty-three, four hundred and twenty-four, four hundred and twenty-five, four hundred and twenty-six, four hundred and twenty-seven, four hundred and twenty-eight, four hundred and twenty-nine, four hundred and thirty, and four hundred and thirty-one of lot one hundred and nine (109, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430 and 431), of the official plan and book of reference of the parish of Pointe-aux-Trembles, and subdivisions three hundred and thirty-one, three hundred and thirty-two, three hundred and thirty-three, three hundred and thirty-four, three hundred and thirty-five, three hundred and thirty-six, three hundred and thirty-seven,

trois cent quarante-six, trois cent quarante-sept, trois cent quarante-huit et trois cent quarante-neuf du lot cent vingt et un (121-331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348 et 349) dudit plan officiel et d'une partie de la subdivision trois cent vingt-trois dudit lot cent vingt et un (121 p. 323), faisant partie d'une ruelle et mesurant quatorze pieds de largeur par trois cent cinquante pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins, ladite partie est bornée dans sa ligne nord-ouest par une partie de la subdivision trois cent quarante-cinq dudit lot cent vingt et un, dans sa ligne sud-est par la partie restante de ladite subdivision trois cent vingt-trois, dans sa ligne sud-ouest par les subdivisions quatre cent treize à quatre cent vingt-six, toutes deux inclusivement, dudit lot cent neuf et dans sa ligne nord-est par les subdivisions trois cent trente et un à trois cent quarante-quatre, toutes deux inclusivement, dudit lot cent vingt et un, avec la bâtisse dessus érigée portant le numéro civique 1126, 8e avenue."

three hundred and thirty-eight three hundred and thirty-nine, three hundred and forty, three hundred and forty-one, three hundred and forty-two, three hundred and forty-three, three hundred and forty-four, three hundred and forty-five, three hundred and forty-six, three hundred and forty-seven, three hundred and forty-eight, and three hundred and forty-nine of the lot one hundred and twenty-one (121-331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348 and 349) of the said official plan and part of subdivision three hundred and twenty-three of the said lot one hundred and twenty-one (121 pt. 323), forming part of a lane and measuring fourteen feet in width by three hundred and fifty feet in depth, English measure and more or less, bounded said part in its north west line by part of subdivision three hundred and forty-five of the said lot one hundred and twenty-one, in its southeast line by the remaining part of the said subdivision three hundred and twenty-three, in its southwest line by subdivisions four hundred and thirteen to four hundred and twenty-six both inclusive of the said lot one hundred and nine, and in its northeast line by subdivisions three hundred and thirty-one to three hundred and forty-four both inclusive of the said lot one hundred and twenty-one, with the building thereon erected bearing civic number 1126, 8th Avenue."

To be sold, at my office, in the city of Montreal, on the TWENTY-THIRD day of JANUARY 1958, at TEN o'clock in the forenoon.

CAISSE & HURTEAU,

Sheriff's Office. Sheriff.
Montreal, December 13th 1957. 46704-51-2-o

Pour être vendue à mon bureau en la cité de Montréal, le VINGT-TROISIÈME jour de JANVIER 1958, à DIX heures du matin.

Le Shérif,

Bureau du Shérif, CAISSE & HURTEAU.
Montréal, 13 décembre 1957. 46704-51-2

Fieri Facias de Bonis et de Terris

Cour Supérieure — District de Montréal

Montréal, à savoir: { IDORA DANDURAND,
N° 409,815. { demanderesse vs JEAN
PAUL GALARNEAU, dé-
fendeur.

"Un immeuble situé sur la rue St-Hubert à Pont-Viau, comté de Laval, et composé du lot 119 de la subdivision du lot originaire N° 32 (32-119) sur le plan et livre de renvoi officiels de la paroisse de St-Vincent-de-Paul.

Tel que le tout se trouve présentement avec toutes les servitudes actives et passives apparentes ou occultes, attachées audit immeuble et avec toutes les bâtisses dessus érigées, et notamment une maison portant le numéro municipal 193 de la rue St-Hubert à Pont-Viau, comté de Laval.

Pour être vendu, à la porte de l'église paroissiale de St-Christophe de Pont-Viau, le VINGT-QUATRIÈME jour de JANVIER 1958, à ONZE heures du matin.

Le Shérif,

Bureau du Shérif, CAISSE & HURTEAU.
Montréal, 13 décembre 1957. 46703-51-2-o

Fieri Facias de Terris

Cour Supérieure — District de Montréal

Montréal, à savoir: { EUGÈNE PELLETIER
N° 394,175. { et al, demandeurs, vs
E. BÉLANGER, défen-
deur.

"Un emplacement situé à Ville LaSalle, ayant front sur la rue Comte, désigné sous le numéro cent trente-deux de la subdivision du lot numéro neuf cent soixante-et-un (961-132) du cadastre de la paroisse de Lachine; mesurant cedit emplacement cinquante-deux pieds de largeur sur cent sept pieds de profondeur, mesure anglaise et plus

Fieri Facias de Bonis et de Terris

Superior Court — District of Montreal

Montreal, to wit: { IDORA DANDURAND,
No. 409,815. { plaintiff vs JEAN
PAUL GALARNEAU, de-
fendant.

An immoveable situated on St. Hubert Street at Pont-Viau, county of Laval, and composed of lot 119 of the subdivision of original lot No. 32 (32-119) on the official plan and book of reference of the parish of St. Vincent-de-Paul.

All of which as it actually stands with all the servitudes both active and passive, apparent or unapparent, attached to said immoveable and with all the buildings erected thereon, and more particularly a house bearing municipal number 193 St. Hubert Street at Pont-Viau, county of Laval.

To be sold at the door of the Parochial Church of the parish of St. Christophe de Pont-Viau, the TWENTY-FOURTH day of JANUARY 1958, at ELEVEN o'clock in the morning.

CAISSE & HURTEAU,

Sheriff's Office. Sheriff.
Montreal, December 13, 1957. 46703-51-2*

Fieri Facias de Terris

Superior Court — District of Montreal

Montreal, to wit: { EUGÈNE PELLETIER
No. 394,175. { et al, plaintiff, vs E.
BÉLANGER, defendant.

"An emplacement situated at Ville LaSalle, having frontage on Comte Street, designated under number one hundred and thirty-two of the subdivision of lot number nine hundred and sixty-one (961-132) of the cadaster of the parish of Lachine; measuring the said emplacement fifty-two feet in width by one hundred and seven in depth, English measure and more or less, with

ou moins, avec bâtisse y érigée portant le numéro civique 410, rue Comte, Ville LaSalle".

Pour être vendu, à mon bureau, en la cité de Montréal, le VINGT-QUATRIÈME jour de JANVIER 1958, à ONZE heures du matin.

Le Shérif,
Bureau du Shérif, CAISSE & HURTEAU.
Montréal, 13 décembre 1957. 46705-51-2-o

building thereon erected bearing civic number 410, Comte Street, Ville LaSalle".

To be sold at my office in the city of Montreal, on the TWENTY-FOURTH, day of JANUARY, 1958, at ELEVENTH o'clock in the forenoon.

CAISSE & HURTEAU,
Sheriff's Office, Sheriff.
Montreal, December 13, 1957. 46705-51-2

QUÉBEC

Fieri Facias

Québec, à savoir: { L'OFFICE DU CRÉDIT
N° 88,471: { AGRICOLE DU QUÉ-

BEC, corps politique et incorporé ayant son siège social à Québec, contre RAYMOND LALIBERTÉ, de Honfleur, comté de Bellechasse, et MAURICE DeCOSTER, en sa qualité de syndic aux biens du cédant autorisé, présent défendeur, de la cité de Québec, mis-en-cause.

Les lots numéros deux cent quatre-vingt-deux (N° 282) deux cent quatre-vingt-trois (N° 283) deux cent quatre-vingt-cinq (N° 285) et deux cent quatre-vingt-dix-neuf (N° 299) du cadastre officiel pour St-Anselme, comté de Dorchester, maintenant annexés à Honfleur, comté de Bellechasse, avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances.

A distraire dudit numéro deux cent quatre-vingt-cinq (N° 285) un morceau de terrain contenant quarante-cinq pieds (45') de largeur en front sur quarante-cinq pieds (45') de profondeur et de là quatre-vingt-dix pieds (90') de largeur sur quarante-cinq pieds (45') de profondeur, borné comme suit: en front au sud au chemin public du lieu, en arrière au nord au bout de la dernière profondeur, au sud-ouest au résidu dudit lot numéro 285 dont il est détaché, au nord-est partie à l'ancien emplacement de la maison d'école numéro 9 connu sous le numéro deux cent quatre-vingt-six (N° 286) du cadastre de St-Anselme et partie au numéro 287 dudit cadastre; lequel terrain ainsi distrait forme avec ledit numéro 286 l'emplacement de la maison d'école en question.

Pour être vendu "en bloc" au Bureau d'enregistrement de Bellechasse, comté de Bellechasse, le TRENTE-ET-UNIÈME jour de DÉCEMBRE prochain à DIX heures de l'avant-midi.

Le Shérif,
Bureau du Shérif, DR J. R. GOBEIL.
Québec, le 26 novembre 1957. 46494-48-2-o
[Première insertion: 30 novembre 1957]
[Deuxième insertion: 21 décembre 1957]

TERREBONNE

Canada — Province de Québec
District de Terrebonne

Cour Supérieure, { GENERAL HOME &
N° 26,921. { MORTGAGE CORPO-
RATION, un corps politique
et incorporé suivant la loi ayant une place d'affaires dans la cité et district de Montréal, demandeur vs FLORIMOND JOLY, contracteur de Ste-Thérèse de Blainville, district de Terrebonne, défendeur.

"Un emplacement situé sur la Montée Sanche, en la paroisse de Ste-Thérèse de Blainville, et composé comme suit:

1° De la partie sud-est du lot désigné sous le numéro soixante-quatorze de la resubdivision du lot numéro trente-six de la subdivision officielle du lot originaire numéro soixante-dix-neuf (79-36-Ptie 74) au cadastre de la paroisse de Ste-Thérèse de Blainville, mesurant douze pieds de

QUEBEC

Fieri Facias

Quebec, to wit: { QUEBEC FARM CRE-
No. 88,471. { DIT BUREAU, body

politic and corporate having its head office in Quebec, versus RAYMOND LALIBERTÉ, of Honfleur, county of Bellechasse, and MAURICE DeCOSTER, in his quality of trustee of the property of the Authorized-Assignor, present defendant, of the city of Quebec, mis-en-cause.

Lots number two hundred and eighty-two (No. 282) two hundred and eighty-three (No. 283) two hundred and eighty-five (No. 285) and two hundred and ninety-nine (No. 299) of the official cadastre for St. Anselme, county of Dorchester, now annexed to Honfleur, county of Bellechasse, with buildings erected thereon, circumstances and dependencies.

To be deducted from said number two hundred and eighty-five (No. 285) a piece of land containing forty-five feet (45') in width in front by forty-five feet (45') in depth and thence ninety feet (90') in width by forty-five feet (45') in depth, bounded as follows: in front southerly by the public highway of the locality, in the rear, northerly, by the extremity of the latter depth, southwesterly by the residue of said lot number 285 from which it is detached, northeasterly, partly by the former school-house number 9 emplacement known as number two hundred and eighty-six (No. 286) of the cadastre of St. Anselme, and partly by number 287 of said cadastre; which land so deducted forms together with said number 286 the emplacement of the school-house in question.

To be sold "en bloc" at the Registry Office of Bellechasse, county of Bellechasse, the THIRTY-FIRST day of DECEMBER next at TEN o'clock in the forenoon.

DR J. R. GOBEIL,
Sheriff's Office, Sheriff.
Quebec, November 26, 1957. 46494-48-2
[First insertion: November 30, 1957.]
[Second insertion: December 21, 1957]

TERREBONNE

Canada — Province of Quebec
District of Terrebonne

Superior Court, { GENERAL HOME &
No. 26,921. { MORTGAGE CORPO-
RATION, a body politic and
incorporate, according to law, having its place of business in the city and district of Montreal, plaintiff, vs FLORIMOND JOLY, contractor of Ste-Thérèse de Blainville, district of Terrebonne, defendant.

An emplacement situated on the "Montée Sanche", in the parish of Ste-Thérèse de Blainville, and composed as follows:

1° of the southeast part of lot designated under number seventy-four of the resubdivision of lot number thirty-six of the official subdivision of the original lot number seventy-nine (79-36-Pt. 74) of the cadaster of the parish of Ste-Thérèse de Blainville, measuring twelve feet in width by

largeur sur quatre-vingt-seize pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins, et bornée comme suit; en front, au nord-est, par la Montée Sanche; en arrière, au sud-ouest, par partie du lot 79-36-65; d'un côté, au sud-est, par le lot 79-36-75 ci-après décrit, et de l'autre côté, au nord-ouest, par le résidu du lot 79-36-74, tous lots du même cadastre que ci-dessus.

2° Du lot désigné sous le numéro soixante-quinze de la subdivision du lot numéro trente-six de la subdivision du lot numéro soixante-dix-neuf (79-36-75) audit cadastre, mesurant cinquante pieds de largeur sur quatre-vingt-seize pieds de profondeur, mesure anglaise et plus ou moins.

Avec toutes les bâtisses dessus construites notamment une maison d'habitation en pierres et briques.

Pour être vendu à la porte de l'église catholique paroisse Coeur Immaculé de Marie, de Ste-Thérèse de Blainville, JEUDI, le NEUF JANVIER 1958 à DIX heures de l'avant-midi.

Daté à St-Jérôme, ce 22 novembre 1957.

Le Shérif,

46549-48-2-o

GEORGES AUCLAIR.

ninety-six feet in depth, English measure and more or less, and bounded as follows; in front, on the northeast, by the "Montée Sanche"; in rear, on the southwest, by part of lot 79-36-65, on one side, on the southeast, by lot 79-36-75 hereinafter described, and on the other side, on the northwest, by the residue of lot 79-36-74, all lots of the same cadaster as hereinabove.

2° Of the lot designated under number seventy-five of subdivision of lot number thirty-six of the subdivision of lot number seventy-nine (79-36-75) of the said cadaster, measuring fifty feet in width by ninety-six feet in depth, English measure and more or less.

With all the buildings thereon erected notably a dwelling house in brick and stone.

To be sold at the Catholic church door of the parish of "Coeur Immaculé de Marie", of Ste-Thérèse de Blainville, THURSDAY, JANUARY NINTH, 1958, at TEN o'clock in the forenoon.

Dated at St-Jérôme, November 22, 1957.

GEORGES AUCLAIR,

46549-48-2

Sheriff.

TROIS-RIVIÈRES

Canada — Province de Québec
District de Trois-Rivières

Cour Supérieure, { L'OFFICE DU CRÉDIT
N° 18,944. { AGRICOLE DU QUÉ-
BEC, corps politique et incor-
poré ayant son siège social à Québec, demandeur,
vs GEORGES HARVEY, de St-Luc, comté de
Champlain, défendeur.

"Une ferme comprenant:

a) Les lots connus et désignés au cadastre officiel du comté de Champlain, pour la paroisse de St-Luc, sous les numéros soixante-seize et soixante-dix-huit (76 & 78); avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances;

b) Une partie du lot connu et désigné au même cadastre sous le numéro soixante-quinze (P. 75), mesurant trois arpents de largeur sur toute la longueur dudit lot; prenant son front vers le nord-ouest à la rivière Champlain, se terminant en profondeur vers le sud-est au cordon des abouts, joignant d'un côté vers le nord-est le lot N° 76 et de l'autre côté vers les sud-ouest le résidu dudit lot N° 75 appartenant à Dame Alice Fugère, sans bâtisses."

"Une ferme comprenant:

1° Les lots connus et désignés au cadastre officiel du comté de Champlain, pour la paroisse de St-Luc, sous les numéros soixante-onze (71), soixante-douze (72), soixante-treize (73), et soixante-quatorze (74); avec bâtisses dessus construites, circonstances et dépendances;

2° Une terre faisant partie du lot connu et désigné au même cadastre, sous le numéro soixante-quinze, mesurant un arpent et neuf perches de largeur sur trente arpents de profondeur; prenant son front vers le nord-ouest à la rivière Champlain, se terminant en profondeur vers le sud-est aux lots Nos. 54, 55 et 56; joignant d'un côté vers le sud-ouest le lot N° 74 et de l'autre côté vers le nord-est le résidu dudit lot N° 75 appartenant à René Beaudoin avec bâtisses dessus construites.

Sujet à la servitude suivante:

Servitude consentie par Charles Beaudoin à The Shawinigan Water & Power Co. sur les lots Nos. 71 et 72 au sujet d'une ligne de transmission d'énergie électrique, devant le notaire soussigné, le 6 juillet 1948, enregistrée le 18 septembre 1948, sous le N° 1313888, Vol. 164."

TROIS-RIVIÈRES

Canada — Province of Quebec
District of Trois-Rivières

Superior Court, { QUEBEC FARM CREDIT
No. 18,944. { BUREAU, a body poli-
tic and incorporate having
its head office at Quebec, plaintiff, vs GEORGES
HARVEY, of St-Luc, county of Champlain,
defendant.

"A farm comprised of:

a) Lots known and designated on the official cadaster of the county of Champlain, for the parish of St-Luc, under numbers seventy-six and seventy-eight (76 & 78); with buildings thereon erected, circumstances and dependencies;

b) A part of lot known and designated in the same cadaster under number seventy-five (Pt. 75), measuring three arpents in width upon the whole of the depth of the lot; having frontage on the northwest of the Champlain River, ending in depth on the southeast at the cordon of the gore, joining on one side to the northeast lot No. 76 and on the other side on the southwest the residue of the said lot No. 75 belonging to Dame Alice Fugère, without building."

"A farm comprised of:

1. Lots known and designated on the official cadaster of the county of Champlain, for the parish of St-Luc, under the numbers seventy-one (71), seventy-two (72), seventy-three (73) and seventy-four (74); with buildings thereon erected, circumstances and dependencies;

2. A farm forming part of lot known and designated on the same cadaster, under number seventy-five, measuring an arpent and nine rods in width by thirty arpents in depth; having its frontage on the northwest of the Champlain River, ending in depth on the southeast of lots Nos. 54, 55 and 56; joining on one side on the southwest lot No. 74 and on the other side on the northeast the residue of the said No. 75 belonging to René Beaudoin with buildings thereon erected.

Subject to the following servitude:

Servitude consented to by Charles Beaudoin to The Shawinigan Water & Power Co., on lots Nos. 71 and 72 concerning an electric power transmission line, before the undersigned notary, on July 6, 1948, registered on September 18, 1948, under No. 1313888, Vol. 164."

Pour être vendu en bloc à la porte de l'église paroissiale de St-Luc, comté de Champlain, VENDREDI, le TROISIÈME jour du mois de JANVIER 1958, à DEUX heures de l'après-midi.

Le Shérif,
Bureau du Shérif, MERCIER & PELLERIN.
Trois-Rivières,
le 26 novembre 1957.

46546-48-2-o

To be sold in block at the parochial church door of St-Luc, county of Champlain, FRIDAY, the THIRD day of the month of JANUARY, 1958, at TWO o'clock in the afternoon.

MERCIER & PELLERIN,
Sheriff's Office,
Trois-Rivières,
November 26, 1957.

46546-48-2

Index de la Gazette officielle de Québec, N° 51

ACTIONS EN SÉPARATION DE BIENS:

Côté vs Simard	4622
Leclerc vs Lévesque	4623
Pelland vs Alloucherie	4623
Sansoucy vs Leduc	4623

ARRÊTÉ EN CONSEIL:

1182 — Preuve photographique de certains documents	4623
--	------

AVIS AUX INTÉRESSÉS:

4599

AVIS DIVERS:

Aristo Cravat Incorporated (Directeurs)	4628
Bills sanctionnés	4626
D. Leblanc Cie Ltée (Directeurs)	4629
Georges-H. Couillard Inc. (Directeurs)	4625
Hôtel Kébec Incorporated (Directeurs)	4630
I. Guindon & Compagnie Limitée (Directeurs)	4630
La Caisse d'Économie Reynolds Aluminum Credit Union (Nom changé)	4624
La Caisse Populaire de Grand-Remous (Fondation)	4629
La Caisse Populaire de La Conception (Fondation)	4629
La Caisse Populaire de St-Chrysostôme (Fondation)	4630
Laird Boulevard Restaurant & Bowling Alleys Inc. (Directeurs)	4628
L'Église Baptiste de la Bonne Nouvelle de La Sarre (Pétition)	4624
Le Groupe de Recherches Sociales — The Social Research Group (Règlements)	4624
St. Martin Industrial Park Inc. (Directeurs)	4625
Société d'Assistance Hospitalière (Règlement)	4628
The Executive Development Institute (Directeurs)	4624
The Lac Marois District Association (Directeurs)	4629

CHARTES — ABANDON DE:

Alma Tire Ltd.	4631
Gauthier & Charron Construction Inc.	4631
Landed Investments, Limited.	4631
Les Cuirs Saguenay Ltée	4631
The Arundel Butter & Cheese Manufacturing Company Limited.	4630
Western Taxi Association Limited.	4631

COMPAGNIES DISSOUTES:

A. S. Johnson's Sons, Ltd.	4631
Dominion Hat Mfg. Co. Ltd.	4631
Holly Security Company	4632
J. C. Rogers & Company Limited	4632

Index of the Quebec Official Gazette, No. 51

ACTIONS FOR SEPARATION AS TO PROPERTY:

Côté vs Simard	4622
Leclerc vs Lévesque	4623
Pelland vs Alloucherie	4623
Sansoucy vs Leduc	4623

ORDER IN COUNCIL:

1182 — Photographic proof of certain documents	4623
--	------

NOTICE TO INTERESTED PARTIES:

4599

MISCELLANEOUS NOTICES:

Aristo Cravat Incorporated (Directors)	4628
Bills sanctioned	4626
D. Leblanc Cie Ltée (Directors)	4629
Georges-H. Couillard Inc. (Directors)	4625
Hôtel Kébec Incorporated (Directors)	4630
I. Guindon & Compagnie Limitée (Directors)	4630
La Caisse d'Économie Reynolds Aluminum Credit Union (Name changed)	4624
La Caisse Populaire de Grand-Remous (Foundation)	4629
La Caisse Populaire de La Conception (Foundation)	4629
La Caisse Populaire de St-Chrysostôme (Foundation)	4630
Laird Boulevard Restaurant & Bowling Alleys Inc. (Directors)	4628
L'Église Baptiste de la Bonne Nouvelle de La Sarre (Petition)	4624
Le Groupe de Recherches Sociales — The Social Research Group (By-laws)	4624
St. Martin Industrial Park Inc. (Directors)	4625
Société d'Assistance Hospitalière (By-law)	4628
The Executive Development Institute (Directors)	4624
The Lac Marois District Association (Directors)	4629

CHARTERS — SURRENDER OF:

Alma Tire Ltd.	4631
Gauthier & Charron Construction Inc.	4631
Landed Investments, Limited.	4631
Les Cuirs Saguenay Ltée	4631
The Arundel Butter & Cheese Manufacturing Company Limited.	4630
Western Taxi Association Limited.	4631

COMPANIES DISSOLVED:

A. S. Johnson's Sons, Ltd.	4631
Dominion Hat Mfg. Co. Ltd.	4631
Holly Security Company	4632
J. C. Rogers & Company Limited	4632

St. Maurice Valley Paper Company, Inc.....	4632
The Rouyn-Noranda Publishing Company Limited.....	4632
Welch Immeubles Limitée.....	4633

St. Maurice Valley Paper Company, Inc.....	4632
The Rouyn-Noranda Publishing Company Limited.....	4632
Welch Immeubles Limitée.....	4633

DEMANDES À LA LÉGISLATURE:

Beauharnois, comm. scolaire de la cité.....	4618
Chandler, comm. scolaire.....	4621
Congregation Shomrim Laboker—Beth Yehuda.....	4616
Commission des Écoles Catholiques de Montréal.....	4621
Dorval, comm. scolaire, cité.....	4619
Hauterive, comm. d'écoles de la ville.....	4617
Lac St-Jean Est, comté de.....	4620
La Société Provinciale d'Assurance Mutuelle — The Provincial Mutual Insurance Society.....	4615
Larissa Development Corporation.....	4616
L'Association des Directeurs de Funérailles et Embaumeurs de la Province de Québec.....	4622
L'Assomption (Beauce), comm. scolaire.....	4615
Montréal-Nord, ville.....	4616
Pointe du Moulin, ville.....	4617
Québec, cité.....	4621
Ste-Dorothée, ville.....	4619
St-Émilien, munic.....	4618
Saint-Félicien, comm. scolaire.....	4620
Saint-Laurent, cité.....	4619

APPLICATIONS TO LEGISLATURE:

Beauharnois, school comm. of the city.....	4618
Chandler, school comm.....	4621
Congregation Shomrim Laboker—Beth Yehuda.....	4616
Montreal Catholic school commission.....	4621
Dorval, school comm., city.....	4619
Hauterive, school comm. of the town.....	4617
Lake St. John East, county of.....	4620
La Société Provinciale d'Assurance Mutuelle — The Provincial Mutual Insurance Society.....	4615
Larissa Development Corporation.....	4616
The Funeral Directors and Embalmers of the Province of Quebec.....	4622
L'Assomption (Beauce), comm. scolaire.....	4615
Montreal North, town.....	4616
Windmill Point, town.....	4617
Quebec, city.....	4621
Ste-Dorothée, town.....	4619
St-Emilien, munic.....	4618
Saint-Félicien, school comm.....	4620
St. Laurent, city.....	4619

DÉPARTEMENTS — AVIS DES:

AFFAIRES MUNICIPALES:

Notre-Dame de la Providence, paroisse.....	4633
--	------

INSTRUCTION PUBLIQUE:
Municipalité scolaire de:

LaBostonnais.....	4634
Lac Labelle.....	4634
Mariville.....	4634
McMasterville & Belœil (Prot.).....	4635
St-Philippe-de-Philipsburg (Cath.).....	4633
Ste-Rose (Ville).....	4633
Sanmaur.....	4634

DEPARTMENTAL NOTICES:

MUNICIPAL AFFAIRS:

Notre-Dame de la Providence, parish.....	4633
--	------

EDUCATION:
School Municipality of:

LaBostonnais.....	4634
Lac Labelle.....	4634
Mariville.....	4634
McMasterville & Belœil (Prot.).....	4635
St-Philippe-de-Philipsburg (Cath.).....	4633
Ste-Rose (Town).....	4633
Sanmaur.....	4634

MINES:

Révocation de droits de mine.....	4635
-----------------------------------	------

MINES:

Revocation of mining rights.....	4635
----------------------------------	------

TERRES ET FORÊTS:

Service du Cadastre:

Ste-Foy, paroisse.....	4636
St-Laurent, paroisse.....	4636

LANDS AND FOREST:

Cadastral Branch:

Ste-Foy, parish.....	4636
St-Laurent, parish.....	4636

TRAVAIL:

Industrie ou métiers de:

Barbier, coiffeur et coiffeuse, région de Trois-Rivières (Erratum).....	4636
Employés de commerce et de bureau d'Arvida, et al (Avis).....	4636
Gant fin, Province (Modification).....	4639
Gant de travail, Province (Modification).....	4637

LABOUR:

Industry or Trades of:

Barber and hairdresser, region of Trois-Rivières (Erratum).....	4636
Commerce and office employees of Arvida et al (Notice).....	4636
Fine glove, Province (Amendment).....	4639
Working glove, Province (Amendment).....	4637

VOIRIE:

Entretien de certaines routes discontinuées.....	4641
--	------

ROADS:

Maintenance of certain roads discontinued.....	4641
--	------

LETTERES PATENTES:

A-1 Customs Homes Inc.....	4600
----------------------------	------

LETTERS PATENT:

A-1 Customs Homes Inc.....	4600
----------------------------	------

Agra Realty Ltd.	4601	Agra Realty Ltd.	4601
Alexandre Beaulieu Inc.	4601	Alexandre Beaulieu Inc.	4601
Artic Construction Co. Ltd.	4601	Artic Construction Co. Ltd.	4601
Atlantic Bag Corporation	4602	Atlantic Bag Corporation	4602
Auto Suspension Inc.	4602	Auto Suspension Inc.	4602
Barry Holdings Ltd.	4602	Barry Holdings Ltd.	4602
Cordial Land and Housing Co. Ltd.	4603	Cordial Land and Housing Co. Ltd.	4603
Defrostomatic Co. Limited	4603	Defrostomatic Co. Limited	4603
Diamond Holdings Incorporated	4603	Diamond Holdings Incorporated	4603
Ell-Jay Holdings Ltd.	4604	Ell-Jay Holdings Ltd.	4604
Ezra Corporation	4604	Ezra Corporation	4604
Ferronnerie Pointe-Claire Hardware Ltée — Ltd.	4604	Ferronnerie Pointe-Claire Hardware Ltée — Ltd.	4604
Goyer Investment Corp.	4605	Goyer Investment Corp.	4605
Grandy Welding Supplies Inc.	4605	Grandy Welding Supplies Inc.	4605
Green Investments Limited	4605	Green Investments Limited	4605
Harber Investments Ltd.	4606	Harber Investments Ltd.	4606
J. H. Thibault & Fils Inc.	4606	J. H. Thibault & Fils Inc.	4606
Kingsway Investment Corp.	4606	Kingsway Investment Corp.	4606
Les Laiteries Leclerc Inc.	4607	Les Laiteries Leclerc Inc.	4607
Lida Enterprises Inc.	4607	Lida Enterprises Inc.	4607
Li-Ri-Da-Ja Holdings Ltd.	4607	Li-Ri-Da-Ja Holdings Ltd.	4607
Lynn Holdings Ltd.	4608	Lynn Holdings Ltd.	4608
Meunerie Gamache Incorporée	4608	Meunerie Gamache Incorporée	4608
Normat Construction Co. Ltd.	4608	Normat Construction Co. Ltd.	4608
Oldfield Realty Ltd.	4609	Oldfield Realty Ltd.	4609
Ontarion 5c. — \$1.00 Store Ltd.	4609	Ontarion 5c. — \$1.00 Store Ltd.	4609
Rosario Explorations, Ltd.	4609	Rosario Explorations, Ltd.	4609
Sabina Investments Inc.	4610	Sabina Investments Inc.	4610
Selmark Inc.	4610	Selmark Inc.	4610
Spécialités Alimentaires Kelly Ltée — Kelly's Food Specialties Ltd.	4610	Spécialités Alimentaires Kelly Ltée — Kelly's Food Specialties Ltd.	4610

LETTRES PATENTES SUPPLEMENTAIRES

Ambassador Manufacturing Co.	4611
Amherst TV & Furniture Inc.	4611
Armitage South Shore Tire Co. Ltd.	4611
Arrow Sewing Machine Co. Ltd.	4611
Astor Sweets Inc.	4612
Autobus Fournier, Ltée — Fournier Bus Ltd.	4612
Campbell Chibougamau Mines Ltd.	4612
Canadian Stockholders Investment Corporation	4612
Centre Audio-Visuel Inc.	4613
Doxa Inc.	4613
Fano Mining & Exploration Inc.	4613
Fréga Inc.	4613
Montreal Fuels Limited	4614
Pavage Richelieu Ltée — Richelieu Paving Ltd.	4614
Pre Mart (Canada) Ltd.	4614
Richelieu Assurances Limitée	4614
The Commercial Acceptance Corporation Limited — La Corporation du Crédit Commercial Limitée	4615

LIQUIDATION, AVIS DE:

Théâtre Capitol Theatre Ltée-Ltd.	4642
-----------------------------------	------

MINISTÈRE DES FINANCES:
Assurances:

Regal Insurance Company Limited	4642
---------------------------------	------

PROCLAMATIONS:

Concernant l'annexion d'un certain territoire de Saint-Nicéphore à celui Saint-Simon-de-Drummond	4642
Concernant l'érection de la municipalité du village de Saint-André-Est	4644
Concernant l'érection de la municipalité de Saint-Laurent	4645
Concernant l'érection de la municipalité du village de Saint-Vallier	4647

SUPPLEMENTARY LETTERS PATENT:

Ambassador Manufacturing Co.	4611
Amherst TV & Furniture Inc.	4611
Armitage South Shore Tire Co. Ltd.	4611
Arrow Sewing Machine Co. Ltd.	4611
Astor Sweets Inc.	4612
Autobus Fournier, Ltée — Fournier Bus Ltd.	4612
Campbell Chibougamau Mines Ltd.	4612
Canadian Stockholders Investment Corporation	4612
Centre Audio-Visuel Inc.	4613
Doxa Inc.	4613
Fano Mining & Exploration Inc.	4613
Fréga Inc.	4613
Montreal Fuels Limited	4614
Pavage Richelieu Ltée — Richelieu Paving Ltd.	4614
Pre Mart (Canada) Ltd.	4614
Richelieu Assurances Limitée	4614
The Commercial Acceptance Corporation Limited — La Corporation du Crédit Commercial Limitée	4615

WINDING UP NOTICES:

Théâtre Capitol Theatre Ltée-Ltd.	4642
-----------------------------------	------

DEPARTMENT OF FINANCE:
Insurance:

Regal Insurance Company Limited	4642
---------------------------------	------

PROCLAMATIONS:

Concerning the annexation of a certain territory of Saint-Nicéphore to Saint-Simon-de-Drummond	4642
Concerning the erection of the municipality of the village of Saint-André-Est	4644
Concerning the erection of the municipality of Saint-Laurent	4645
Concerning the erection of the municipality of the village of Saint-Vallier	4647

SIÈGES SOCIAUX:

B.B. Bar-B.Q. Inc.....	4649
Chambord Investments Inc.....	4650
Defrostomatic Co. Limited.....	4648
Geoffrion, Robert & Gélinas Cie.....	4650
Levesque & Frère Construction Ltée..	4649
Ligula Inc.....	4650
Place Ville Marie Corporation.....	4649
Waverley Ornamental Works Ltd.....	4649

HEAD OFFICES:

B.B. Bar-B.Q. Inc.....	4649
Chambord Investments Inc.....	4650
Defrostomatic Co. Limited.....	4648
Geoffrion, Robert & Gélinas Co.....	4650
Levesque & Frère Construction Ltée..	4649
Ligula Inc.....	4650
Place Ville Marie Corporation.....	4649
Waverley Ornamental Works Ltd.....	4649

SOUSSIONS:

Cantons-Unis de Salaberry et Grandison.....	4656
Dorval, comm. scolaire.....	4653
Hull, commission des écoles catholiques de.....	4657
Manseau, village.....	4650
Mégantic, ville.....	4654
Orsainville, paroisse.....	4652
St-Zotique, village.....	4658

TENDERS:

United townships of Salaberry and Grandison.....	4656
Dorval, school comm.....	4653
Hull Catholic school board of.....	4657
Manseau, village.....	4650
Mégantic, town.....	4654
Orsainville, parish.....	4652
St-Zotique village.....	4658

VENTE, LOI DE FAILLITE:

Guigue, André.....	4660
--------------------	------

SALE, BANKRUPTCY ACT:

Guigue, André.....	4660
--------------------	------

VENTES PAR LICITATION:

Lauzon vs Themens <i>et al.</i>	4660
Michaud vs Michaud <i>et al.</i>	4662
Weglowska <i>et al</i> vs Rzepka.....	4662

SALES BY LICITATION:

Lauzon vs Themens <i>et al.</i>	4660
Michaud vs Michaud <i>et al.</i>	4662
Weglowska <i>et al</i> vs Rzepka.....	4662

VENTE POUR TAXES:

Val d'Or, ville.....	4665
----------------------	------

SALE FOR TAXES:

Val d'Or, town.....	4665
---------------------	------

VENTES PAR SHÉRIFS:

ABITIBI:

Loi de l'impôt sur le Revenu vs Kozicki.....	4666
--	------

SHERIFFS' SALES:

ABITIBI:

Income Tax Act vs Kozicki.....	4666
--------------------------------	------

BEDFORD:

L'Office du Crédit Agricole du Québec vs Homan.....	4666
---	------

BEDFORD:

Quebec Farm Credit Bureau vs Homan.....	4666
---	------

GASPÉ:

Lepage vs Dugas.....	4667
Patterson vs Coulombe.....	4668

GASPÉ:

Lepage vs Dugas.....	4667
Patterson vs Coulombe.....	4668

JOLIETTE:

Berthierville Automobile Ltée vs Rondeau.....	4668
---	------

JOLIETTE:

Berthierville Automobile Ltée vs Rondeau.....	4668
---	------

LABELLE:

Napoléon Thomas Ltée vs Dinelle.....	4669
--------------------------------------	------

LABELLE:

Napoléon Thomas Ltée vs Dinelle.....	4669
--------------------------------------	------

MONTRÉAL:

Dubreuil vs Claude Dubreuil Ltée <i>et al.</i>	4670
Dandurant vs Galarneau.....	4671
Metal and Ore Company Ltd vs Kateszansky <i>et al.</i>	4670
Pelletier <i>et al</i> vs Bélanger.....	4671

MONTREAL:

Dubreuil vs Claude Dubreuil Ltée <i>et al.</i>	4670
Dandurant vs Galarneau.....	4671
Metal and Ore Company Ltd vs Kateszansky <i>et al.</i>	4670
Pelletier <i>et al</i> vs Bélanger.....	4671

QUÉBEC:

L'Office du Crédit Agricole du Québec vs Laliberté.....	4672
---	------

QUEBEC:

Quebec Farm Credit Bureau vs Laliberté.....	4672
---	------

TERREBONNE:

General Home & Mortgage Corpora-	
----------------------------------	--

TERREBONNE:

General Home & Mortgage Corpora-	
----------------------------------	--

tion vs Joly.....	4672	tion vs Joly.....	4672
TROIS-RIVIÈRES:		TROIS-RIVIÈRES:	
L'Office du Crédit Agricole du Québec vs Harvey.....	4673	Quebec Farm Credit Bureau vs Harvey.	4673
46659-o		46659-o	